

Météo



Max: 8

le QUOTIDIEN

Si c'est
votre fête

L'on vous fera des propositions intéressantes qui peuvent vous permettre de changer de voie ou d'élargir votre rayon d'action.

aujourd'hui

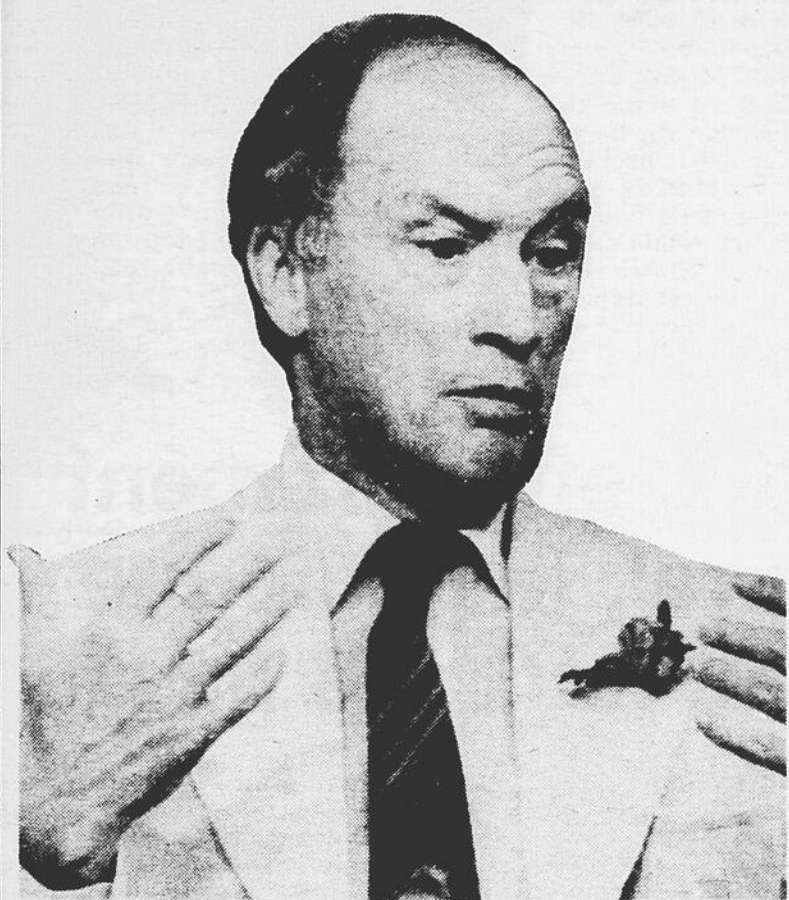
9^e année No 290-1

Chicoutimi, jeudi 1er octobre 1981

35¢

40 pages

Le débat des chefs



QUEBEC (Selon PC) — Convoqué d'urgence, l'Assemblée nationale a convenu mercredi par 76 voix contre 38 qu'il était urgent de débattre immédiatement du rapatriement unilatéral de la constitution par le gouvernement fédéral. Cette motion réclame d'Ottawa et de son chef M. Trudeau "le renoncement à une démarche unilatérale".

Cette joute oratoire de 15h00 a débuté à 20h00 hier et doit se poursuivre jusqu'à 13h00 aujourd'hui. Une réplique fédérale devrait suivre et donner à cette démarche historique l'allure d'un débat des chefs entre le premier ministre québécois René Lévesque et le premier ministre canadien.



Pages 6, 9 et 16

Régionalement

La Fédération des caisses ouverte à une éventuelle fusion avec l'Entraide

Page 4

Sport

Montréal 3
Pittsburgh 2

Saint-Louis 5
Philadelphie 8

Page 38

Malgré ses 16 ans

Bergeron est référé à la Cour des sessions

Page 2

Tchèques avec les Nordiques

Page 33

Gagnon repris par la police

ALMA (MR) — Faisant irruption dans le salon-bar de l'hôtel Union d'Alma, une douzaine de policiers ont appréhendé Harold Gagnon, 18 ans, d'Hébertville, qui s'était évadé de la prison d'Orsainville, il y a cinq jours. Gagnon se trouvait en compagnie de son amie de coeur, une adolescente d'Hébertville, et d'un autre individu d'âge mineur, en congé illégal d'un centre d'accueil de la région montréalaise. Gagnon n'a pas offert de résistance aux forces de la Sûreté municipale et de la Sûreté du Québec. Le jeune homme purgeait une peine de 23 mois de prison pour de multiples cambriolages. Son arrestation a eu lieu tôt hier matin.

Gérald Fillion: 4 ans

MONTREAL (MR) — Pour sa participation à une tentative de hold-up, Gérald Fillion, 23 ans, de Chicoutimi, a écôpé de quatre ans de bague, devant le juge Vincent de la Cour des sessions de Montréal. Le magistrat s'est rendu aux arguments du procureur du prévenu, Me Louis-Charles Fournier, alors que le représentant du ministère public, Me Ginette Kérouac, exigeait sept ans de détention. Fillion faisait face à sept chefs d'accusation reliés à une agression commise aux dépens d'une succursale bancaire de Ville Lasalle. Son complice, le Montréalais Serge Cyr, a écôpé de sept ans de pénitencier.

Fillette grièvement blessée

SAINT-HONORE (MR) — Une fillette de sept ans, Karinne Lefebvre, du 3874, boulevard Martel, a été grièvement blessée lorsqu'elle a été happée par une automobile, à Saint-Honoré. L'enfant attendait l'autobus scolaire près de la demeure de ses parents lorsque l'accident s'est produit, vers 8h30, hier matin. Elle a été conduite à l'hôpital de Chicoutimi. Le détachement de Saint-Ambroise de la Sûreté du Québec a fait les constatations d'usage.

3 mois pour complicité

CHICOUTIMI (MR) — Luc Rathé, 21 ans, de Chicoutimi,

purgera trois mois de prison pour avoir agi comme complice après le fait, en rapport avec un cambriolage commis chez Sears, et qui avait rapporté plus de \$29,000 à son auteur, un adolescent. Rathé aurait tout simplement fourni un moyen de transport au jeune voleur alors chargé d'une lourde valise... C'est le juge Denis Gobeil qui a imposé cette sentence, en Cour des sessions de Chicoutimi, après avoir entendu les représentations des procureurs en présence, Mes Laurent Bouchard et Claude Beaulieu.

Perquisitions

MONTREAL (PC) — Les policiers de l'unité des crimes économiques de la Sûreté du Québec ont procédé, mercredi matin, à une série de perquisitions dans les régions de Montréal, Aylmer, Ottawa et Gatineau.

Ces perquisitions font suite à une enquête entreprise il y a plusieurs mois, à propos de commissions secrètes qu'auraient touchées des individus ou organismes, en rapport avec un contrat pour l'agrandissement d'un hôpital dans la région de Hull.

Barbie — rappel

TORONTO (PC) — Mattel Canada Inc. rappelle 60,000 bouteilles de poli à ongles, l'un de ses produits Barbie.

Le président de Mattel, M. Leonard Croft, a déclaré mercredi que, d'après des examens, certaines bouteilles contenaient des bactéries qui seraient dangereuses pour un enfant qui les avalerait.

M. Croft a ajouté que la société n'avait pas reçu de plainte et que les bouteilles n'étaient rappelées que par mesure de précaution. Le produit n'est disponible que depuis août et on n'en a encore vendu qu'une petite quantité.

Enfant de 37 ans

LONDRES (AFP) — Un joueur invétéré, qui exerçait un chantage affectif sur sa mère pour obtenir les fonds nécessaires à l'assouvissement de sa passion, a été condamné mercredi par le tribunal de l'Old Bailey à ne pas voir sa mère pendant trois ans.

Le condamné, un "enfant à problèmes de 37 ans", selon l'accusation, avait l'habitude de piquer des colères et de casser tout ce qui lui tombait sous la main pour impressionner sa mère et lui extorquer des fonds.

Précédent régional: référé à la Cour des sessions à seize ans

par Mario Roy

CHICOUTIMI — Fils d'un récidiviste notoire, le Jonquiérois Claude Bergeron possède la triste singularité d'avoir été référé à la Cour des sessions à l'âge de 16 ans ce qui, de mémoire d'homme, constitue un précédent régional.

Plus, l'adolescent risque maintenant un minimum de deux ans de pénitencier, puisqu'il fait face à quelque 36 chefs d'accusation, dont deux ont trait à l'utilisation d'armes à feu dans la

perpétration d'un acte criminel. Un de ces actes criminels consiste en la commission d'un vol qualifié sur une dame de 74 ans, Anna Germain, de Jonquière, assaillie à son domicile le 15 août dernier...

Hier, le juge Denis Gobeil n'a même pas attendu la fin du témoignage du prévenu pour statuer que Bergeron ne pouvait pas être remis en liberté provisoire sans qu'il n'y ait danger pour la sécurité du public. L'adolescent venait d'avouer un

certain nombre de ses frasques antérieures (il a accumulé 64 dossiers de vol devant le Tribunal de la jeunesse!), en plus de narrer un certain nombre d'évasions de l'Institut Saint-Georges.

C'est donc en prison que Claude Bergeron attendra la tenue de son enquête préliminaire, fixée au 9 octobre. Il est accusé de vol qualifié, de vol par effraction et de vol simple.

"C'est un des trois seuls cas d'adolescents référés au Tribunal des adultes de-

puis plusieurs années", commente Robert Côté, le procureur de la Couronne assigné au dossier.

Un autre de ces cas est celui de Richard Côté, 17 ans, de Jonquière, qui fait face à des accusations de vol totalisant plus de \$44,000 de biens divers! En plus de deux vols qualifiés, puisqu'il aurait été le complice de l'autre adolescent dans ces affaires.

Son enquête sur mise en liberté est prévue pour mercredi prochain.

Le jour de l'effondrement de Belmoral, le géologue n'y croyait toujours pas

VAL D'OR (PC) — Le jour même de la tragédie qui, le 20 mai 1980, a causé la mort de huit mineurs dans une mine d'or de Val d'Or, le géologue à l'emploi de la société Belmoral ne croyait pas en l'imminence d'un effondrement.

Contre-interrogé en fin de journée hier par l'avocat montréalais Marcel Cinq-Mars, défenseur de cette entreprise, M. James R. Fortin a admis qu'il ne serait jamais descendu lui-même sous terre, quelques heures avant l'accident, s'il avait cru à un danger aussi immédiat.

De plus, il aurait empêché son jeune frère âgé de 19 ans, Edward, de se rendre dans les galeries de la mine, où il travaillait comme échantillonneur de minerai.

Plus tôt, au cours de l'examen en chef tenu par le ministère public, M. Fortin

avait admis qu'au cours d'une réunion de production tenue le 15 mai, la possibilité qu'un pilier situé entre le chantier d'abattage 2-7 et la galerie d'exploration 1-7 se soit effondré, avait été évoquée.

Il fut alors décidé de cloisonner les points de soutirage, les fenêtres et les sous-galeries de ce chantier et de se préparer à le combler.

Ce remplissage du 2-7 aurait permis de contrer une possibilité d'effondrement et la pénétration subséquente de roc et d'argile provenant du mort-terrain dans ce chantier.

M. Fortin n'a pas été en mesure de dire à quel moment précis les travaux de colmatage du chantier ont commencé après cette réunion.

Déclaration antérieure

Le témoin a été confronté à une dé-

claration qu'il avait faite au cours des audiences de la commission d'enquête Beaudry, soit au mois d'octobre 1980.

Le procureur de la Couronne, Me Jean-Pierre Major, l'a prié d'expliquer pourquoi il écartait actuellement l'hypothèse

d'un effritement du plafond du chantier d'abattage 2-7, alors qu'il en avait admis la possibilité devant la commission.

M. Fortin a alors expliqué qu'il avait pris connaissance de faits nouveaux depuis sa première déposition.

Pas possible...

Baiser mordant

LUSAKA (Reuter) — Un Zambien victime d'une morsure à la langue à la suite d'une fouguse étreinte a porté plainte devant les tribunaux, a rapporté mercredi le "Daily Mail".

Mais les magistrats ont relaxé l'amante, inculpée pour avoir infligé des blessures graves à son partenaire.

Les juges ont en effet estimé que le plaignant avait, selon toutes les apparences, introduit volontairement sa langue dans la bouche de la jeune femme.

Bonjour

La Quotidienne

Dans l'ordre: 2-4-2.

Loto Sélect

0915

Sommaire

Annonces classées	24-25	Horaire télé	18
Bandes dessinées	20	Horoscope	28
Détente	28	La page à	30
Décès	27	Patrons	27
Economie et finance	22-23	Sports	29 à 39
Fourre-tout	12		

Météo

Plutôt nuageux aujourd'hui et possibilité d'averse. Maximum 8. Vendredi ce sera nuageux avec des possibilités d'éclaircies et des percées de soleil. Venteux aujourd'hui et demain mais le vent devrait diminuer graduellement.

Le Tribunal du travail rejette l'appel d'Abitibi-Price

CHICOUTIMI (AB) — Le Tribunal du travail vient de rejeter l'appel logé par la compagnie Abitibi-Price sur la question des congédiements infligés à quatre leaders syndicaux de la papeterie de Kénogami, lors du dernier conflit de

travail. De telle sorte que la décision rendue par le commissaire Conrad Rochette, en février 1981, alors que la grève se prolongeait, justement en raison de ces congédiements, est maintenue par le Tribu-

nal du travail. M. Rochette avait alors ordonné la réintégration des quatre syndiqués, jugeant leur congédiement illégal.

On se rappellera que la longue grève de neuf mois aurait pu être écourtée de deux mois si la compagnie n'avait pas catégoriquement refusé de reprendre les quatre employés congédiés à son emploi, une fois le contrat de travail paraphé. De plus, malgré la décision favorable du commissaire Rochette à l'endroit de ces quatre travailleurs, la compagnie refusait de les réintégrer et logeait un appel au Tribunal du travail.

La grève se poursuit et le médiateur nommé par le

ministre du Travail, M. Jacques Fortin, ne réussit pas à solutionner le litige. C'est alors que l'intervention du maire de Jonquières, Francis Dufour, permet un débloqué qui entraîne le retour au travail des quelque 800 syndiqués, à la mi-février.

L'appel logé par la compagnie au Tribunal du travail est débattu le 5 août dernier et c'est hier que le juge Louis Morin rendait sa décision, favorable au Syndicat national de la pulpe et du papier de Kénogami (CSN).

Hier, le porte-parole de l'entreprise n'était pas en mesure d'affirmer si elle considérait le dossier clos ou si elle interjetterait

appel en Cour supérieure. Les avocats de l'entreprise n'avaient pas encore analysé le jugement en profondeur.

On sait que la compagnie a tou-

jours soutenu qu'elle contestait la décision du commissaire Rochette parce qu'elle faisait jurisprudence au Québec. Le Tribunal du travail vient

d'ajouter une importance encore plus grande à la portée de cette décision. Mais de telles causes se sont déjà rendues jusqu'en Cour suprême!



René Gagné



VICTOIRE — Les quatre leaders syndicaux congédiés par Abitibi-Price en juin 1980 ont eu gain de cause devant le Tribunal du travail. MM. René Gagné, Jean-Claude Gagnon, Gilles Dufour et André Tremblay étaient toutefois retournés au travail en même temps que leurs 800 collègues, en février 1981.

L'eau potable d'Alma

Faut toujours la faire bouillir

ALMA (BM) — Les dernières analyses faites par le ministère de l'Environnement sur l'eau du réseau d'aqueduc d'Alma indiquent que l'avis de faire bouillir l'eau avant de la boire doit être maintenu.

Selon les résultats de ces analyses parvenus au bureau régional du ministère, hier après-midi,

l'eau du réseau contient toujours une quantité anormale de bactéries sauf à la station desservant le quartier d'Isle-Maligne. Ailleurs, on a décelé plus de 50 bactéries coliformes, ce qui signifie qu'il faut être prudent avant de boire l'eau du réseau.

L'avis de faire bouillir l'eau est

maintenant en vigueur depuis près d'un mois sans qu'on ait jusqu'à maintenant à régler le problème. Aujourd'hui, des représentants de la ville et de la compagnie Alcan, qui est propriétaire des équipements de distribution et de traitement de l'eau d'Alma, doivent se rencontrer afin de voir ensemble

ce qui pourrait être fait pour remédier à la situation.

Le directeur de l'usine d'Isle-Maligne, M. Keith Armour, a d'ailleurs fait parvenir au ministère de l'Environnement une lettre dans laquelle il s'engage, au nom d'Alcan, à établir avec la ville les

contacts constants afin d'ajuster la chloration de l'eau aux conditions toujours changeantes. Il répondait ainsi à une

lettre que le bureau régional du ministère lui faisait parvenir il y a une quinzaine de jours, lettre dans laquelle l'on deman-

dait à la compagnie de collaborer étroitement avec la ville pour améliorer le traitement de l'eau du réseau d'aqueduc.

Cégep de Chicoutimi: professeurs surpris

CHICOUTIMI (AB) — Les professeurs syndiqués du Cégep de Chicoutimi se disent surpris de l'emphase mise par les dirigeants de cette institution et les politiciens dans le dossier des contrôleurs aériens. Ils estiment que la population serait mieux servie si ces mêmes personnes travaillaient à offrir un éventail d'options plus accessibles.

Dans un communiqué de presse émis hier, le syndicat des professeurs dit mal comprendre la "grande discrétion" des administrateurs du collège sur les effets des coupures budgétaires.

"Si le développement d'options peut avantager la population, le maintien et la consolidation de l'enseignement dé-

jà existant ne sont-ils pas aussi importants?", signalent-ils.

Le communiqué fait état des graves carences vécues à l'intérieur du Cégep de Chicoutimi, comme le contingentement, les déficiences au niveau de l'équipement pédagogique et la disparition de postes de techniciens "sans égard à la qualité des labo-

ratoires et de l'apprentissage manuel".

Raison pour laquelle le syndicat des professeurs s'interroge sur la façon dont la direction du cégep assume ses responsabilités et sur le silence des politiciens quant aux effets des compressions budgétaires sur la qualité des services d'éducation.



Camille Laurin

ALMA (BM) — Le ministre de l'Éducation, M. Camille Laurin, rencontré hier soir à Alma, les dirigeants régionaux du Parti québécois au sujet de sa récente décision d'accorder au cégep de Saint-Jean l'école des contrôleurs du trafic aérien. Selon les informations obtenues par Le Quotidien, cette rencontre, tenue à huis-clos, devait rassembler une quarantaine de personnes au local de la Société nationale des Québécois, sur le boulevard Auger. M. Laurin doit rencontrer la presse régionale aujourd'hui pour justifier sa décision qui fut fort mal accueillie au Saguenay-Lac-Saint-Jean.

La Fédération des caisses "pop" se dit ouverte à des pourparlers

CHICOUTIMI (CF) — La Fédération des caisses populaires du Saguenay-Lac-Saint-Jean se dit maintenant ouverte à des pourparlers au plan régional ou local en vue d'une éventuelle fusion des Caisses d'entraide économique.

Le président des caisses pop de la région, M. Jean-Claude Hudon, a fait part de cette attitude nouvelle hier, au cours d'une rencontre avec la presse. Jusqu'ici, la Fédération du Saguenay-Lac-Saint-Jean avait toujours soutenu qu'elle ne serait prête à répondre à un appel de rapprochement avec les caisses d'entraide que dans le cadre d'une négociation au plan provincial.

M. Hudon a indiqué que le résultat du sondage, réalisé par Radio-Canada, auprès des membres de quatre caisses d'entraide de la région avait joué un rôle important dans l'adoption de cette nouvelle attitude. Les trois quarts des 1,237 membres des caisses d'entraide interrogés dans le cadre de ce sondage ont laissé savoir leur intérêt pour un regroupe-

ment avec une autre institution financière. La très grande majorité d'entre eux ont dit favoriser les caisses populaires.

Le président Hudon a rappelé que toute discussion devrait se dérouler sur la base des six principes déjà établis au niveau de la Confédération Desjardins, notamment en ce qui a trait à la protection des membres des caisses populaires, et à la garantie, par le gouvernement, d'éventuelles pertes susceptibles d'affecter le capital social des membres de l'entraide.

Il a par ailleurs pris soin de préciser que les caisses populaires ne feraient rien pour s'imposer dans ce dossier. "Nous attendons des démarches formelles", a-t-il dit.

Il appert, à priori, qu'une fusion d'une caisse d'entraide à une caisse pop se traduirait par une fonte pure et simple des actifs des deux institutions. Ainsi la première disparaîtrait-elle au profit du grossissement de l'actif de la seconde.

Il faudrait cependant étudier au préalable les dossiers de

chacune des caisses d'entraide intéressées. La liquidation de caisses en trop mauvaise santé financière n'est pas non plus exclue.

Un rôle au CID

Egalement présent à la conférence de presse d'hier, le vice-président exécutif du Crédit industriel Desjardins, M. Gilles Handfield, a indiqué que le regroupement de caisses d'entraide à des caisses pop du Saguenay-Lac-Saint-Jean pourrait devenir l'occasion, pour le CID, de s'établir dans la région.

Jusqu'ici, a-t-il dit, le volume de prêts industriels consenti par le CID dans la région demeure insuffisant pour justifier une telle initiative. Mais une fusion des caisses d'entraide transformerait complètement le tableau.

Il a rappelé que c'est parce que le CID ne voulait pas élargir son champ d'activité au-



Jean-Claude Hudon

delà du prêt industriel que Desjardins a refusé une fusion exclusive des caisses d'entraide avec le CID.



Jean-Denis Lavigne

NPD-Québec veut pallier au manque de critique

CHICOUTIMI (CF) — Le président du NPD-Québec, M. Jean-Denis Lavigne proposera au congrès de novembre, la mise en place d'un mouvement, qui ne sera pas un parti politique, "pour la défense de la social-démocratie au Québec".

M. Lavigne a fait cette déclaration hier, à Chicoutimi, au cours d'une rencontre avec la presse.

Il a dit voir la nécessité de la présence d'un mouvement, autre que de la droite, de surveillance de la politique du gouvernement du Québec.

Il manque à ce point de critique venant d'ailleurs que des partis de droite, a dit M. Lavigne, que le

Parti québécois a lui même senti le besoin de former des groupes contestataires en son sein.

M. Lavigne ne croit pas opportun, pour le moment, d'impliquer le Nouveau Parti démocratique, en tant que parti, sur la scène provinciale. Il n'exclut cependant pas la possibilité de réévaluer la situation ultérieurement.

C'est la crainte de ce qu'il a appelé une balkanisation du vote social-démocrate qui le fait reculer devant la perspective de l'établissement immédiat d'un parti néo-démocrate au Québec.

Dugal refuse de commenter le sondage

MONTREAL (CF) — Le Président de la Fédération des caisses d'entraide économique de Québec, M. Justin Dugal, a refusé de commenter les résultats du sondage régional réalisé auprès des membres par Radio-Canada.

Parmi les 1,237 membres interrogés dans le cadre de ce

sondage, la moitié ont indiqué leur intention de voter contre le plan de relance soumis par la fédération.

En outre, 726 d'entre eux ont marqué leur intérêt pour un regroupement de leurs caisses avec le mouvement Desjardins.

A la veille de la pu-

blication du sondage, M. Dugal avait signifié son intention de livrer ses commentaires aujourd'hui, après étude du document.

Par ailleurs, dans son édition d'hier, le journal La Presse rapporte que suivant l'opinion même de conseillers juridi-

ques de Caisses d'entraide, la fédération n'aurait pas le droit de geler d'éventuelles désaffiliations de caisses. La veille, le président du Conseil d'administration de la fédération, M. Marcel Côté, avait dit vouloir empêcher toute désaffiliation avant février prochain.

Services ferroviaires

Le NPD-Québec s'oppose aux coupures

CHICOUTIMI (CF) — Le NPD-Québec s'oppose aux coupures de services ferroviaires annoncées par le ministre fédéral des Transports et propose la mise en place d'un comité d'étude et de consultation qui aurait pour but de mettre en place une politique globale de transport en commun.

De passage hier à Chicoutimi, le président Jean-Denis Lavigne a soumis que les coupures préconisées au chapitre du transport par le gouvernement fédéral seraient préjudiciables aux régions périphériques. Le gouvernement, a-t-il dit, se contente de passer le couteau sans vouloir collaborer à l'élaboration d'une politique globale du transport en commun.

Le comité que suggère le NPD serait formé de représentants des paliers de gouvernements provincial, fédéral et municipal.

L'objectif d'une telle politique de transport en commun devrait, selon le NPD, tenir compte de trois principes:

— Se servir du transport comme instrument de réalisation nationale et comme un des éléments de base d'une stratégie industrielle.

— Reconnaître que l'expansion régionale et les services offerts à la population régionale sont plus importants que les profits.

— Admettre que le transport devrait nous permettre de réaliser des objectifs sociaux comme l'accroissement de la mobilité des travailleurs à faibles revenus, la création d'emplois et la réduction de la pollution et de la consommation énergétique.

Un coup de barre s'impose

ALMA (BM) — Après avoir terminé l'année 1980 avec un déficit de \$37,658, la Société nationale des Québécois du Saguenay-Lac-Saint-Jean devra trouver le moyen de redresser sa situation financière au

cours des prochaines années. "Je n'ai pas le goût de nous faire des compliments", a déclaré Mme Laurence Bouchard, présidente de la SNQ régionale, en commentant ces résultats financiers lors de l'assem-

blée générale de l'organisme. En 1980, les dépenses de la SNQ ont été de \$305,363 contre des revenus de \$265,012; en tenant compte d'un montant de \$2,693 laissé en solde au début de l'exercice, on en arrive à un

manque à gagner de plus de \$37,000 comparativement à un surplus, en 1979, de \$2,743.

Un excédent des dépenses sur les revenus de \$20,000 au chapitre de l'administration

générale, de \$15,000 pour les activités reliées au référendum et de \$3,000 pour la publication du journal "Voix du pays" explique le manque à gagner enregistré en 1980.

Achetez une '81.

(Rabbit, coach et berline, ou VW pick-up.)



A l'achat, nous vous remettrons un chèque couvrant le carburant pour 10,000 km sur un moteur diesel ou 6,000 km sur un moteur à gazoline. Cette offre est valable à l'achat d'un véhicule neuf Rabbit ou VW Pick-Up.

***10,000 km, gratuits**

Ça vous donnera de l'assurance.

Du nouveau: La Protection sélective du service

Vous pouvez maintenant vous protéger contre les frais de réparations mécaniques futurs pendant 36 mois ou jusqu'à 80,000 km* - incluant la garantie du fabricant.

*un plan pour 48 mois ou 100,000 km est également offert moyennant supplément.

Administre par  LA COMPAGNIE DE Garantie Internationale (CANADA) LIMITEE

Toutes les Rabbit, coach et berline, et les VW pick-up neufs 1981, sont maintenant offerts avec la protection sélective du service pour 36 mois ou 80,000 km...

sans supplément

Venez prendre des renseignements dès aujourd'hui.

Venez prendre des renseignements dès aujourd'hui.



Les Automobiles Sagamie Inc.

841, Route 170, Chicoutimi 545-0626 — 549-1744.
(édifice de Caravane Saguenay)

Du nouveau!

La *Protection sélective du service*
Une option offerte avec toutes les voitures Volkswagen 1982.



Offre de lancement

Dorénavant, ce nouveau plan de protection pour 36 mois ou 80,000 km vous sera offert **sans supplément** à l'achat de toute Rabbit, coach et berline, ou de VW pick-up neufs 1981.

Protection sélective du service:

Vous pouvez maintenant vous protéger contre les frais de réparations mécaniques futurs pendant 36 mois ou jusqu'à 80,000 km* - incluant la garantie du fabricant.

*un plan pour 48 mois ou 100,000 km est également offert moyennant supplément.

Administre par  LA COMPAGNIE DE Garantie Internationale (CANADA) LIMITEE

Venez prendre des renseignements dès aujourd'hui.



Auto M. Gagné Inc.

740, du Pont sud, Alma — 662-4013

L'Assemblée nationale convient de discuter du rapatriement

QUEBEC (PC) — L'Assemblée nationale a convenu mercredi par 76 voix contre 38 qu'il était urgent de débattre immédiatement du rapatriement unilatéral de la constitution par le gouvernement fédéral.

A la suite d'un débat de procédure qui a duré deux heures, la majorité ministérielle a adopté une motion du leader du gouvernement, le ministre Claude Charron, suspendant les règlements habituels de l'Assemblée.

Cette suspension des règles a permis d'aborder dès 20h mercredi soir la motion de fond qui réclame du gouvernement fédéral "qu'il renonce à sa démarche unilatérale".

Le débat de procédure a permis aux deux leaders des partis politiques, le péquiste Claude Charron et le libéral Gérard-D. Lévesque, de donner un avant-goût de la joute oratoire de 15 heures dont le début était prévu pour mercredi soir.

M. Gérard-D. Lévesque s'est demandé pourquoi avoir réuni "en catastrophe" l'Assemblée nationale pour débattre de constitution.

Selon lui, on aurait dû attendre que le président du groupe des premiers ministres provinciaux dissidents, M. William Bennett, de la Colombie britannique, ait complété sa tournée de ses sept autres collègues avant de convoquer le Parlement.

Il y a d'ailleurs au Québec suffisamment de problèmes importants qui auraient mieux justifié une convocation urgente de l'Assemblée nationale, selon le député de Bonaventure.

"Il doit y avoir des obsédés du séparatisme derrière cette convocation", a-t-il dit.

Jamais le Parti libéral ne s'associera à un geste du gouvernement qui aurait pour effet de "promouvoir la séparation du Québec", a promis le leader de l'opposition.

Charron De son côté, M. Charron a répliqué que l'Assemblée nationale avait été convoquée en catastrophe "parce que la décision de M. Trudeau est justement une catastrophe".

Le leader péquiste a nié toute dissension au sein des huit provinces qui contestent le lan Trudeau, "surtout au lendemain d'un jugement qui confirme la justesse de la position de ces huit provinces".

Enfin, il a invité tous les membres de l'Assemblée nationale à approuver la motion du premier ministre à l'issue du débat de 15 heures qui prendra fin vendredi à 13h.

Cette motion, a fait

savoir M. Charron, était le résultat d'un consensus à la suite d'une réunion à laquelle participaient le premier ministre René Lévesque, le chef de l'opposition Claude Ryan, et les deux leaders parlementaires.



Claude Charron

J.-P. Côté: allocution

QUEBEC (PC) — Voici le texte de la brève allocution qu'a prononcée hier le lieutenant-gouverneur, M. Jean-Pierre Côté, à l'occasion de l'ouverture de la deuxième session de la 32e Législature du Québec.

"Mesdames et Messieurs de l'Assemblée nationale, vous avez été convoqués aujourd'hui en session spéciale pour vous prononcer sur une démarche constitutionnelle entreprise dans un autre parlement et qui, comme vient de le déclarer la Cour Suprême du Canada, affecte d'une manière fondamentale vos droits, vos pouvoirs ou votre statut en tant que membres de l'Assemblée nationale du Québec.

Dans son jugement, la Cour Suprême a déclaré notamment et je cite: "Si le projet de charte des droits devenait loi, chacun des chefs de compétence législative provinciale et fédérale pourrait être touché. En outre, la charte des droits aurait un effet rétrospectivement de même que prospectivement de sorte que les lois édictées par une province à l'avenir de

même que celles édictées dans le passé, même avant la Confédération, seraient susceptibles d'être attaquées en cas d'incompatibilité avec les dispositions de la charte des droits. Cette charte diminuerait donc l'autorité législative provinciale sur une échelle dépassant l'effet des modifications constitutionnelles antérieures pour lesquelles le consentement des provinces avait été demandé et obtenu.

En tant que dépositaire et fiduciaire de droits qui appartiennent à la nation québécoise, votre Assemblée se doit donc de veiller jalousement et de défendre ses droits contre tout amoindrissement auquel elle n'aurait pas clairement consenti. Le gouvernement espère que cette tâche fondamentale ralliera tous les membres de votre Assemblée de quelque parti ou de quelque origine qu'ils soient afin que notre peuple puisse trouver dans son Assemblée nationale l'image de la solidarité dont il a besoin pour défendre ses droits et s'assurer des moyens de son plein épanouissement".

Texte de la motion

QUEBEC (PC) — Voici le texte intégral de la motion qui doit être déposée à l'Assemblée nationale aujourd'hui par le premier ministre René Lévesque.

"La Cour suprême du Canada ayant décidé que le projet fédéral concernant la constitution du Canada réduit les pouvoirs de l'Assemblée nationale du Québec et que l'action unilatérale du gouvernement fédéral bien que légale est inconstitutionnelle parce que contraire aux conventions:

- cette assemblée réclame du gouvernement fédéral qu'il renonce à sa démarche unilatérale;
- s'oppose à tout geste qui pourrait porter atteinte à ses droits et affecter ses pouvoirs sans son consentement;
- et demande au gouvernement fédéral et à ceux des provinces qu'ils reprennent sans délai les négociations dans le respect des principes et des conventions qui doivent régir les modifications du régime fédéral canadien."

Chrétien s'en prend à Ryan

ORFORD (PC) — Le ministre fédéral de la Justice, M. Jean Chrétien, a vertement critiqué le chef libéral québécois Claude Ryan de son appui possible à la position du gouvernement Lévesque sur la question constitutionnelle.

"Si M. Ryan est assez fou pour s'associer à M. Lévesque, il aura à répondre à ses militants", a lancé M. Chrétien, avant l'ouverture d'une réunion de trois jours du caucus libéral fédéral du Québec au Mont Orford.

M. Chrétien s'est déclaré surpris que M. Ryan décide maintenant d'ap-

puyer le gouvernement Lévesque, après avoir refusé de voter en faveur d'une motion semblable l'automne dernier.

"M. Ryan est libéral depuis peu temps. En 1976, il a demandé aux Québécois de voter pour le Parti québécois. Je ne suis donc pas surpris de le voir changer d'idée de temps en temps", a soutenu M. Chrétien.

Livre beige

Le ministre de la Justice a ajouté qu'il comprenait d'autant moins l'attitude de M. Ryan, puisqu'il n'y avait rien dans la proposition fédérale

qui ne soit déjà dans le livre beige sur la réforme constitutionnelle publié en janvier 1980 par le Parti libéral du Québec.

"J'ai gardé le livre beige à mes côtés quand j'ai rédigé la charte des droits. Que veut-il de plus que ça?", a-t-il demandé.

M. Chrétien a déclaré ne pas croire que le Nouveau parti démocratique retirait son appui au projet constitutionnel du gouvernement.

"M. Broadbent est encore d'accord avec la substance de notre proposition", a déclaré M. Chrétien.



Gérard-D. Lévesque

Claude Ryan va appuyer la motion

QUEBEC (PC) — Le chef du parti libéral du Québec, M. Claude Ryan, a annoncé hier soir qu'il va appuyer la motion du gouvernement visant à stopper la réforme constitutionnelle fédérale et il a pressé tous ses députés de faire comme lui.

Dans un discours très élaboré livré hier soir, M. Ryan a insisté à plusieurs reprises pour que l'Assemblée nationale fasse l'unanimité sur la motion d'urgence qui lui a été soumise.

Ce vote déchire l'aile parlementaire du PLQ et une quinzaine d'entre eux répuignent foncièrement à faire alliance avec le Parti québécois.

L'un d'entre eux, M. John Ciaccia de Mont-Royal, a mentionné hier soir, après le discours de son chef, qu'il demeurait indécis et qu'il avait jusqu'à vendredi pour se prononcer.

Quoiqu'il en soit, M. Ryan a dissequé hier les conséquences du projet Trudeau, à la lumière du jugement de la Cour Suprême pour convaincre ses dé-

putés récalcitrants. "La Cour Suprême a statué qu'à peu près toutes les lois et les champs de compétence seraient affectés par cette loi... l'enjeu ce n'est pas de se laisser embobiner par une stratégie du PQ, l'enjeu c'est la défense des pouvoirs législatifs du Québec".

M. Ryan a ajouté qu'il serait inconcevable de rester silencieux et de "faire l'autruche" dans pareille circonstance et il souligné qu'il faut "être assez matures pour lire un texte à sa face mée" en référant aux textes de la motion.

Le chef de l'Opposition a affirmé de plus que les députés doivent agir avec "courage et clarté et éviter les faux-fuyants car quand c'est l'Assemblée nationale qui est atteinte, c'est le peuple qui l'est, et être indifférent c'est traité à la légère les intérêts du peuple".

Mais M. Ryan a senti le besoin d'avertir ses troupes de ne pas voter avec le gouvernement pour se débarrasser car ils devront vivre au cours des prochains mois avec leur décision.

**Rendez-
VOUS...**

Association des diabétiques du Saguenay-Lac-Saint-Jean — Toute personne diabétique ou hypoglycémique voulant faire parti de l'association en prenant une carte annuelle. Informations: Lili Tremblay à 342-6901 ou 346-5270.

CHICOUTIMI

Raja-Yoga — Soirée d'information demain soir, à 19h30, Centre Le Lotus, 338, Saint-Gérard, secteur Nord. Animateur: Jacques Deneault. Inf.: 545-6190.

Audio-visuel sur l'Égypte et Israël — Présentation audiovisuelle donnée par les Voyages Michel à l'ONF, 72, Jacques-Cartier ouest, ce soir, à 19h30. entrée libre.

Centre communautaire Troisième Age — La pharmacie Pharmaprix, Place du Royaume, invite les membres du centre à un après-midi et une soirée récréative cet après-midi, de 14h00 à 20h30, à la pharmacie.

Rencontre eucharistique — Ce soir, à 19h30, à la chapelle des Servantes du Saint-Sacrement. Adoration, confessions et célébration eucharistique. Les paroissiens de Sainte-Thérèse d'Arvida, les membres de la Garde d'honneur et le public sont invités.

GRANDE-BAIE

Chardonneret — Les activités du Chardonneret de Grande-Baie ont été remises à la mi-octobre.

VENTE DE TAPIS 11^e ANNIVERSAIRE



Tapis Métropolitain fête ses 11 ans en vous offrant tout un cadeau: **1% de rabais pour chaque verge carrée achetée!**

LA VENTE
SE
TERMINE
SAMEDI
5H00

40%
Jusqu'à

de rabais sur la marchandise sélectionnée

Plus vous achetez, plus vous économisez!

Économisez 1% sur chaque verge carrée de tapis et de prélat que vous achetez,* jusqu'à un maximum de 40%.

1 verge carrée = 1% de rabais

Par exemple:

- si vous achetez 22 v.c., vous économisez 22%.
- si vous achetez 36 v.c., vous économisez 36%.
- si vous achetez 53 v.c., vous économisez 40%.

* Recherchez les tapis portant l'étiquette spéciale.

Calculez combien vous épargnez sur votre nouveau tapis . . .

Par exemple, 36 verges de tapis à \$14.99* vous donne droit à 36% de rabais:

36 v.c. à \$14.99*	\$539.64
moins 36% de rabais	\$194.27
vous payez seulement	\$345.37

* Exemple de prix

COUPONS DE TAPIS

2 pour 1

Achetez 2 coupons de tapis et obtenez le moins cher des deux **gratuitement!**
Grandeur maximum 12 x 15

Beaucoup d'autres aubaines en magasin

Venez économiser chez Tapis Métropolitain! Nous avons des rabais à la mesure de vos besoins et de vos goûts!

Obtenez la fameuse garantie de Tapis Métropolitain



- Garantie de marchandises de première qualité
- Garantie de 100 jours du plus bas prix
- Garantie à vie sur l'installation

"La variété ça les connaît eux aussi."

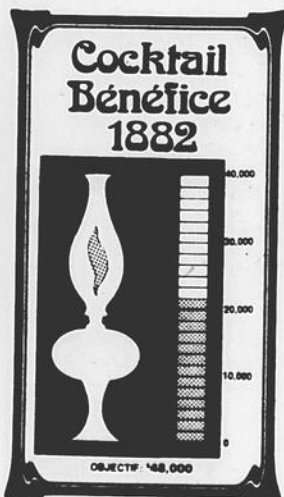
TAPIS Métropolitain

20 ENTREPÔTS À TRAVERS LE CANADA

Chicoutimi

961 boul. Talbot
(voisin de McDonald)
545-7600

Service d'achat à domicile **GRATUIT**
545-7600



Les militants péquistes sont désappointés

Le ministre de l'Éducation, Camille Laurin, tentera d'expliquer à la population régionale, aujourd'hui, pour quoi "le ciel lui tombe" toujours sur la tête depuis le référendum.

Je doute fort qu'il puisse convaincre les Saguenéens de la justesse de sa décision dans la célèbre affaire de l'école des contrôleurs aériens.

D'ailleurs, comment peut-il en être autrement quand le discret et très diplomate député de Dubuc, Hubert Desbiens, qualifie d'"écoeuranterie du siècle" le choix de Saint-Jean aux dépens du CEGEP de Chicoutimi et que le député de Chicoutimi et ministre de la Justice Marc-André Bédard demande à son collègue de venir lui-même justifier sa décision?

Après la chicane abrutissante sur l'emplacement de Radio-Québec, les balbutiements du gouvernement autour de l'autoroute 70, la récupération par Québec de la taxe de vente dans le cadre de la réforme fiscale, c'est maintenant la perte de l'école des contrôleurs aériens que la région croyait acquise.

Fort heureusement, le ministère de l'Éducation a autorisé la construction de la deuxième phase de l'université en réduisant toutefois le projet initial de 160,000 à 125,000 pieds carrés. Et le CEGEP de Jonquières a conservé l'option Arts et technologie des médias.

Le ministère attribuera sans doute à Ottawa une part importante de la décision défavorable au CEGEP de Chicoutimi. Le ministre Camille Laurin écrit d'ailleurs dans le document qui accompagne sa décision: "...Pour les fins du programme de formation en contrôle aérien, l'aéroport-école de Saint-Jean pourra disposer d'un espace aérien réservé. La disponibilité de cet espace aérien à Saint-Jean est assurée, constante et totale. Ce qui demeure aléatoire à Chicoutimi, en raison de la proximité de la Base militaire de Bagotville, qui obéit aux impératifs du ministère de la Défense nationale".

Pourtant, dans son rapport, le comité ad hoc, formé pour justifier le choix de Saint-Jean, est bien obligé d'admettre (page 48) qu'"il n'y aurait aucun problème à réserver, dans le cadre de l'entente entre la Défense nationale et Transports Canada, une portion de l'espace aérien de Saint-Honoré pour les fins de l'enseignement. Le volume total de circulation est compatible pour l'enseignement du contrôle aérien; il est resté stable et ne devrait pas connaître de grands développements"...

Dieu sait pourtant comment le comité ad hoc s'est appliqué à éliminer Saint-Honoré et tentant notamment de l'associer avec l'aéroport de Bagotville.

Le ministère de l'Éducation a tout simplement servi les intérêts supérieurs de l'agglomération métropolitaine aux dépens d'une région-ressources.

C'est une stratégie érigée en système au gouvernement québécois depuis l'effondrement de l'Union nationale, comme l'indiquent les professeurs Adam Lapointe et Alain Gagnon dans l'étude intitulée "Chibougamau, centre de services pour le Moyen-Nord", diffusée récemment. C'est le CRD (Conseil régional de développement) qui avait d'ailleurs retenu les services des deux universitaires.

Dans ce document, les professeurs Lapointe et Gagnon écrivent en page 74: "...Nous faisons face à une vision articulée du développement et de la croissance économique qui considère Montréal comme un pôle à privilégier dans la domination duquel les régions doivent s'inscrire et vers lequel doivent être drainées les ressources naturelles et humaines. Cette vision transcende les partis, les notions de gauche et de droite; elle a pénétré les ministères, les sociétés et organismes d'État. On dit que les choses se modifient lentement. Il le faudra. Sinon, toutes les recommandations visant à rapprocher les centres de décision et de gestion des lieux touchés par les décisions seront vaines, tout désir de décentralisation, de déconcentration, de relocalisation, se heurtera à une fin de non-recevoir"...

La poignée de délégués — une cinquantaine — au congrès du Parti québécois, à Chicoutimi, dimanche dernier, a clairement manifesté son inquiétude puisqu'elle a adopté une résolution visant à faire reconnaître le "rôle moteur" des régions dans le développement du Québec.

La décision du ministre Laurin avait imbibé l'atmosphère de morosité. Déçus, les militants se souviendront d'avoir été leurrés.



Votre opinion

Une belle journée dans le Parc Saguenay

Dernièrement, je me suis rendu à la cérémonie de clôture des activités entourant la célébration du centenaire de la Vierge installée sur le Cap Trinité à Rivière-Eternité.

Cette cérémonie présidée par monseigneur Jean-Guy Couture était empreinte d'un caractère que l'on pourrait qualifier de "grandiose".

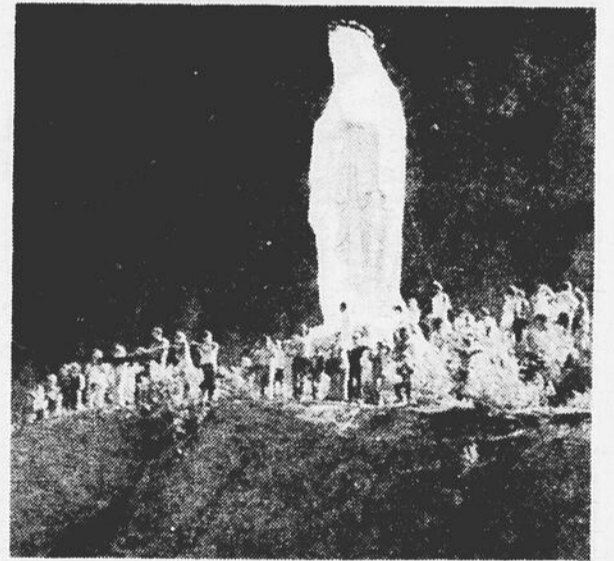
Une messe concélébrée par Mgr Couture allait commencer cette journée. Dans un décor de "paradis terrestre", une foule attentive participait à la cérémonie. L'animateur liturgique a fait chanter les fidèles et la chorale avait sorti ses plus beaux airs.

Après la messe, un copieux repas était à la disposition des visiteurs. Par la suite, une cérémonie de bénédiction de la Vierge eut lieu. Au

pied de ce majestueux Cap Trinité, Mgr Couture prononçait quelques prières et invitait la population à venir visiter la gardienne qui veille sur notre Royaume le Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Cette autre partie de la journée fut suivie de la bénédiction d'une croix à la mémoire de ce centenaire. Celle-ci devant être élevée à proximité de la Vierge. C'est ainsi que s'est clôturée cette belle journée.

D'abord, quel plaisir de découvrir que l'on peut faire une fête où se retrouvent quelques 3,000 personnes de tous les âges autour d'un symbole aussi beau que la Vierge Marie. Une fête où le "blond liquide" est presque absent, ou tout au moins où la consommation se fait dans la modération.



Surtout, et c'est ce qui compte, le décor contribue à nous transporter dans un état de respect envers le "Créateur". La mer, les montagnes et la végétation de ce micro climat nous transportent au "Septième Ciel".

Mais au fait, c'est grâce à l'acharnement des citoyens de Rivière-Eternité si

l'on peut aujourd'hui vanter les mérites de ce merveilleux décor que constitue "Parc Saguenay". D'ici quelques années si nos hommes politiques peuvent mettre de "l'eau dans leur vin", des gens de partout feront de Parc Saguenay leur lieu de séjour privilégié.

Michel Bergeron, Ville de La Baie.

LE QUOTIDIEN

DU SAGUENAY-LAC-SAINTE-JEAN

Édité et imprimé par:
Le Progrès du Saguenay Limitée
1051, boul. Talbot — Chicoutimi
Tél.: 545-4474



Dépôt légal
Bibliothèque nationale du Québec
Courrier de la
deuxième classe (no 3213)

Éditeur: Jean-Guy Faucher
Président-directeur général: Gaston Vachon
Directeur de la rédaction: Denis Tremblay
Directeur de l'information: Bertrand Genest
Editorialiste en chef: Bertrand Tremblay
Directeur du marketing: Paul Bergeron
Directeur de la publicité: Jean Tremblay
Directeur de la circulation: Jean-Louis Lavole
Directeur de la distribution: Jean Bédard

BERTRAND TREMBLAY

Débat constitutionnel

Conflit constitutionnel: nécessité de négocier

Mme Thatcher est priée d'insister auprès de Trudeau

LONDRES (PC) — Le premier ministre, Mme Margaret Thatcher, est priée d'insister auprès de M. Trudeau sur la nécessité de négocier avec les provinces et les autochtones un règlement du conflit constitutionnel. Le député conservateur sir

Bernard Braine, gouverneur du Commonwealth Institute et ancien sous-secrétaire d'Etat aux relations avec le Commonwealth, lui a envoyé un câblogramme à ce sujet.

Mme Thatcher, comme M. Trudeau, est en Australie à l'oc-

casion de la conférence annuelle des chefs du Commonwealth.

Les deux doivent discuter cette semaine de la question à la lumière de la décision de la Cour suprême du Canada sur le projet constitutionnel du gou-

vernement fédéral. M. Trudeau juge "essentielle" cette conversation.

Sir Bernard Braine, député depuis 1950, dit dans son message: "A la lumière de la décision de la Cour suprême du Ca-

nada que les propositions du gouvernement de ce pays contreviennent aux conventions selon lesquelles il faut le consentement des provinces et sont en conséquence inconstitutionnelles, quoique non illégales.



D'ACCORD — Dans l'ordre habituel: Bill Bennett et Brian Peckford.

Débat sur l'AANB

Bennett tient à débloquent la présente situation

CHARLOTTETOWN (PC) — Le premier ministre de la Colombie-Britannique a fait savoir que, dès que M. Trudeau serait de retour au pays, il le rencontrerait pour trouver des moyens de débloquent l'état inextricable où se trouve le débat constitutionnel.

M. Bill Bennett rencontrait mercredi le premier ministre de l'Ile-du-prince-Edouard, M. Angus MacLean. A sa sortie, après une heure de discussion, il a déclaré que les huit provinces dissidentes pourraient exiger des modifications au projet de rapatriement avant de chercher à obtenir une nouvelle ronde de discussions sur le sujet.

Entre-temps, a-t-il ajouté, les provinces iront défendre leur point de vue en Grande-Bretagne, si Ottawa tente de rapatrier seul la constitution, en s'appuyant sur la décision de la Cour suprême qui a jugé un tel geste légal.

Après ses échanges avec M. MacLean, M. Bennett, qui est président de la conférence annuelle des premiers ministres pour 1981, s'est envolé vers Saint-Jean, Terre-Neuve, où il devait rencon-

trer le premier ministre Brian Peckford.

Il a refusé de préciser quelles options étaient prises en considération durant son périple d'une semaine qui doit lui permettre de rencontrer les dirigeants des gouvernements provinciaux d'un bout à l'autre du pays.

Eléments nouveaux

Alors que la lutte contre le projet d'Ottawa continue, a dit M. Bennett, il ne songe pas nécessairement à réunir une autre conférence constitutionnelle aussi longtemps que le gouvernement fédéral n'apportera pas de changement à son projet.

M. MacLean a pour sa part déclaré qu'il appartenait au gouvernement fédéral de modifier ses propositions regardant le rapatriement et d'apporter quelques éléments nouveaux en accord avec le jugement de la Cour suprême, qui a reconnu la légalité d'un geste fédéral unilatéral qui viendrait cependant en conflit avec les traditions et les conventions du pays.

C'est alors qu'il serait prêt à reprendre les négociations avec Ottawa.

CETTE ANNONCE VAUT 28\$

(OU PLUS)

Le solde géant annuel des peintures d'intérieur Sherwin-Williams.

DES RABAIS HAUTS EN COULEUR!

Rajeunissez votre intérieur tout en profitant des formidables rabais consentis sur les peintures de qualité KEM.

Jusqu'à 10\$ de moins! Achetez un gallon de chacune des marques illustrées ici... et vous épargnez 28\$

Voyez votre marchand Sherwin-Williams dès maintenant et profitez au maximum du solde géant annuel. Ça c'est de l'économie!

Cette offre prend fin le 24 octobre 1981.

SHERWIN
Williams

 <p>Kem Kem-Glo EMAIL SEMI-BRILLANT A L'ALKYDE POUR INTERIEUR BLANC</p> <p>RÉG. 29⁹⁹ GAL NOU! 19⁹⁹ GAL. ÉPARGNEZ 10⁰⁰ GAL.</p>	 <p>Kem Latex mat PEINTURE INTERIEURE POUR MURS BLANC</p> <p>RÉG. 21⁹⁹ GAL NOU! 13⁹⁹ GAL. ÉPARGNEZ 8⁰⁰ GAL.</p>	 <p>Kem Kem-Velours EMAIL MAT A L'ALKYDE POUR INTERIEUR BLANC</p> <p>RÉG. 29⁹⁹ GAL NOU! 19⁹⁹ GAL. ÉPARGNEZ 10⁰⁰ GAL.</p>
--	--	---

(Votre marchand peut vendre à des prix inférieurs à ceux indiqués.)

En vente chez...

La Compagnie Sherwin-Williams
du Canada Limitée

Place du Moulin 981, boul. Talbot Chicoutimi, Qué.

Bur.: 543-4497

G7H 4B5

Cette offre est valable chez les marchands participants seulement

LE QUOTIDIEN, jeudi 1er octobre 1981 — 9

Constables de l'Assemblée nationale

Au travail en tenue de ville

QUEBEC (PC) — Des policiers de la Sûreté du Québec ont relevé de leurs fonctions, hier, les constables spéciaux de l'Assemblée nationale qui s'étaient présentés au travail en tenue de ville.

Ces constables spéciaux, membres du Syndicat des agents de la paix de la fonction publique du Québec, ont posé ce geste en guise de moyen de pression pour amener le gouvernement à reprendre les négociations avec leur syndicat.

Ces négociations ont été suspendues en mars dernier quand trois groupes dissidents ont entrepris des démarches pour se dissocier du syndicat présidé par M. Maurice Corriveau et comptant 2,600 membres.

A l'arrivée des policiers de la Sûreté du Québec, hier midi, les constables spéciaux ont accepté de quitter leurs fonctions sur

l'ordre de leurs supérieurs et aucun incident n'a été signalé.

M. Alain Préfontaine, secrétaire général du Syndicat des agents de la paix, a fait savoir que les 90 constables spéciaux affectés à la sécurité de l'Assemblée nationale ont voulu imiter le geste de leurs confrères, les 600 surveillants en institutions pénales et les 500 agents de conservation de la faune, qui poursuivent depuis deux semaines différents moyens de pression à travers la province.

Selon M. Préfontaine, les 85 agents rattachés aux pêcheries commerciales ont été menacés de congédiement lundi dernier s'ils ne mettaient pas fin à leurs représailles.

Les derniers n'exigeaient plus de voir les permis de pêche et n'effectuaient plus le décompte des quotas.

Le salaire minimum est de \$4 l'heure

MONTREAL (PC) — A compter de minuit, hier soir, le salaire minimum au Québec est de \$4 l'heure pour tout employé non-syndiqué, soit pour environ 1.8 million de travailleurs.

Le salaire minimum sera

ainsi le plus élevé au Canada, sur un pied d'égalité avec celui de la Saskatchewan.

La dernière augmentation remontait à avril dernier, alors que le salaire minimum avait été porté à \$3.85 l'heure.

De leur côté, les salariés à pourboire toucheront dorénavant \$3.28 l'heure.

Par ailleurs, lorsqu'un salarié travaillera au-delà de 44 heures, il aura droit à une majoration de 50 pour cent du salaire horaire habituel.

Roncarelli est porté en terre au Connecticut

MONTREAL (PC) — Frank Roncarelli, âgé de 77 ans, un témoin de Jéhovah dont la lutte judiciaire contre le premier ministre Maurice Duplessis avait fait les manchettes dans les années 1940 et 1950, a été porté en terre mercredi à Groton, au Connecticut.

Roncarelli, qui est décédé samedi, a dû payer des cautions de plusieurs milliers de dollars en 1946 pour permettre la libération de plusieurs centaines de membres de sa secte emprisonnés

au cours de la campagne de Duplessis menée contre les témoins de Jéhovah.

Duplessis, qui était également ministre de la Justice, a répliqué en retirant le permis de vente d'alcool que Roncarelli possédait pour son établissement du centre-ville appelé le café "Quaff".

Douze ans plus tard, la Cour suprême du Canada ordonnait à Duplessis de payer \$33,123 en dommages, plus les intérêts, à Roncarelli,

une décision qui a en quelque sorte contribué à l'ampleur des mesures prises par le gouvernement contre

les témoins de Jéhovah.

Il est déménagé aux Etats-Unis par après.

Claudie Thévenet est proclamée "bienheureuse"

MONTREAL (PC) — Le pape Jean-Paul II proclamera "bienheureuse", le 4 octobre prochain, la congrégation de Jésus-Marie, Claudie Thévenet, qui se fait appeler en religion Marie Saint-fondatrice de la Ignace.

Le 1500

GAGNANTS DES
MOTS CROISES 1500

NO 17

1er PRIX: \$25⁰⁰

Mme Colombe
Arseneault

57, Tremblay
Métabetchouan

2ième PRIX: \$15⁰⁰

Mme Florida
Pearson

B.P. 8
St-Bruno, Lac-St-Jean

3ième PRIX: \$10⁰⁰

Mme Jeannine
Brassard

1097, Rang 3
St-Nazaire, Lac-St-Jean

FELICITATIONS A CES
TROIS GAGNANTES



Toujours de mise,
très confortable, tout cuir.
Noir, brun, cognac, taupe, bourgogne.

80 \$

Faites cavalier seul Simard & Voyer

L'ÉLÉGANCE PORTE LE NOM SIMARD & VOYER

Hausse de la bière

MONTREAL (PC) — La caisse de 24 bouteilles de bière au Québec coûtera bientôt de \$0.50 à \$1 de plus.

En effet, les brasseries Molson, Labatt et O'Keefe ont augmenté mardi le prix de gros de leur produit de 5.7 pour cent.


La caisse de 12 grosses bouteilles grimpera de \$0.43 à \$11.50, tandis que la caisse de 24 montera de \$0.50 à \$12.25.

Pour le consommateur, la caisse de 24 coûtera donc de \$13 à \$14.75.

Les brasseurs justifient cette seconde hausse depuis octobre 1980 par l'augmentation des coûts de production, de l'énergie, de la main-d'oeuvre et du matériel.

L'augmentation survient trois semaines après qu'une taxe fédérale ait fait monter de \$0.10 le coût de la caisse de 24 bouteilles.

Zip
donne le goût à l'école



Lampe serpent qui ne pique pas!
Sous le serpent, quand on lit, on se sent au paradis dans son lit. \$69.95.

Zip
International Hds

le prêt-à-apporter du meuble design

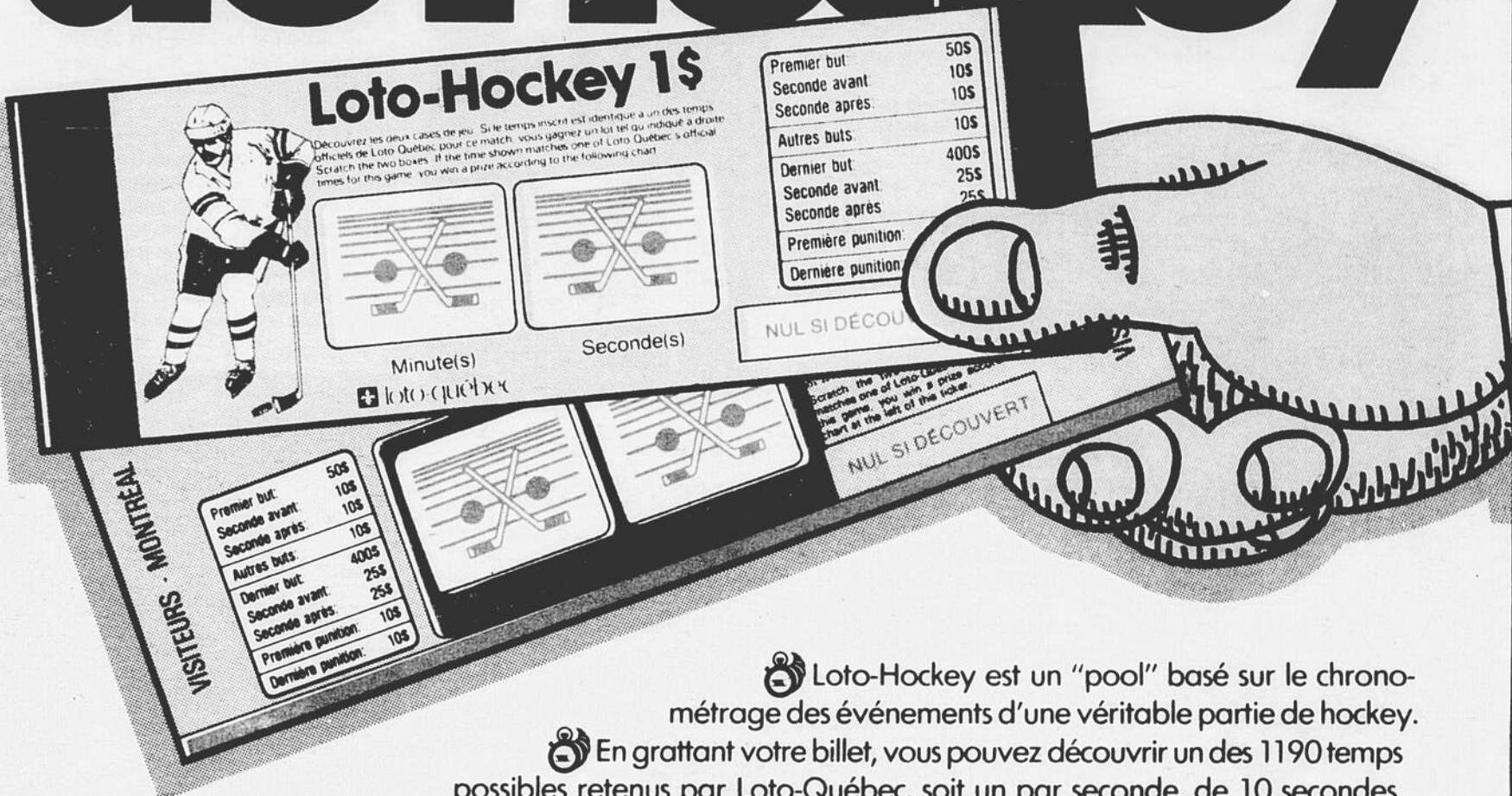
1885, boul. Talbot
Edifice Potvin Tremblay
Chicoutimi, 545-4010

Communiqué 2757 11

NOUVEAU de loto-québec

"Pool" de Hockey

Avec Loto-Hockey le bon temps c'est d'argent!



Loto-Hockey 1\$

Decouvrez les deux cases de jeu. Si le temps inscrit est identique à un des temps officiels de Loto-Québec pour ce match, vous gagnez un lot tel qu'indiqué à droite. Scratch the two boxes. If the time shown matches one of Loto-Québec's official times for this game, you win a prize according to the following chart.

Premier but	50\$
Seconde avant	10\$
Seconde après	10\$
Autres buts	10\$
Dernier but	400\$
Seconde avant	25\$
Seconde après	25\$
Première punition	
Dernière punition	


Minutes(s) Secondes(s)

MINUTIERS - MONTREAL

NUL SI DÉCOUVERT

Loto-Hockey est un "pool" basé sur le chronométrage des événements d'une véritable partie de hockey. En grattant votre billet, vous pouvez découvrir un des 1190 temps possibles retenus par Loto-Québec, soit un par seconde, de 10 secondes à 19 minutes 59 secondes. Si le temps du billet correspond au temps officiel de Loto-Québec où un but a été compté ou une punition décernée, vous gagnez! Vous pouvez acheter vos billets du "pool" de Loto-Québec pour certains matchs des équipes de Québec ou de Montréal...et pourquoi pas des deux! Laissez-vous emporter par la fièvre de Loto-Hockey et **soyez d'la partie.**

Loto-Hockey





Grosse tomate de 3 livres

Ne tombez pas dans les pommes si je vous dis que Marguerite Boissonneault, du 651 du boulevard Walberg à Dolbeau, a fait dans son potager la découverte d'une énorme tomate pesant exactement trois livres.

Avec une seule tomate aussi grosse (vous voyez à côté une tomate "normale"), on est bon pour faire un couple de repas ou encore un gros pot de ketchup.



Perspective du loisir

Clarifier la politique d'intervention de la ville en matière de loisir et établir les bases d'une collaboration entre les organismes et la ville en regard de la politique d'intervention, tels sont les objectifs du colloque que tiendra le service municipal des loisirs de Chicoutimi à compter de demain soir et jusqu'à dimanche au Montagnais.

L'un des conférenciers de ce colloque est Michel Byette, le nouvel agent régional de développement en loisir du ministère du Loisir, de la Chasse et de la Pêche.

Il y aura aussi Claude Despatie, adjoint au directeur général, direction générale des opérations régionales pour le même ministère.

Dégustation de bons vins

Une dégustation de bons vins, ça ne va pas sans une dégustation de bons fromages. Et pour que le tout soit réussi, il faut avoir recours aux services d'une personne qui s'y connaît en la matière.

C'est la raison pour laquelle les responsables de la dégustation de vins et fromages organisée aux profits de la Fibrose Kystique, qui aura lieu le 9 octobre à la salle des Chevaliers de Colomb, rue Racine à Chicoutimi, ont retenu les services de Claude Girard, le maître d'hôtel de l'Hôtel Chicoutimi.

Cette dégustation aura lieu sous la présidence d'honneur de Bernadette Audet, mairesse de Saint-Ambroise.

Pour réserver ses billets à \$8 l'unité, il faut réserver en composant 543-6267.



Marcel Rivard

Plus de service à ce numéro

Depuis un peu moins de six ans, un grand ratissage du ciel par antennes et ordinateurs interposés cherche pour le compte de la NASA à traquer l'éventuelle et lointaine lueur d'intelligence que cachent peut-être les micro-ondes qui balayent constamment notre planète en provenance des étoiles, des galaxies, des quasars et autres pulsars.

Autrement dit, on cherche à savoir s'il n'existe pas quelque part dans l'univers une autre civilisation désireuse de se faire connaître à la Terre. Quelle belle ambition américaine!

Le hic, c'est que depuis minuit, cette nuit, on a tout débranché à cause des coupures budgétaires du président Reagan...

Si vous étiez un petit homme vert d'une lointaine planète et que, ce matin, vous vous décidiez enfin d'appeler la Terre au téléphone, imaginez la crise que vous feriez en entendant la téléphoniste vous dire: "Il n'y a plus de service au numéro que vous avez composé..."

Subvention au club Oasis

Le club Oasis, de la paroisse Saint-Pierre à Alma, recevra une subvention de \$5,697 afin de l'aider à aménager un local à l'usage de ses membres, des personnes retraitées.

Dans un communiqué émis au début de la semaine, le député Pierre Gimaïel précise que cette subvention sera versée par le ministère de la Santé et du Bien-être social du Canada dans le cadre du programme Nouveaux horizons.

Une soixantaine de personnes font partie de ce club dont le président est Pierre Garon.

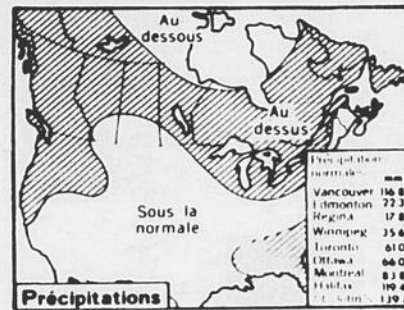
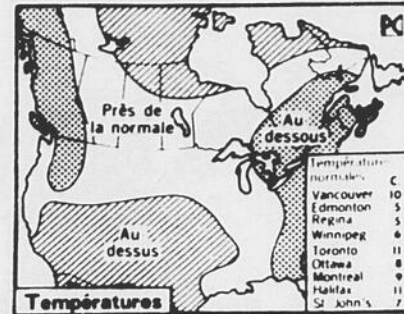


Intronisation présidentielle

Samedi soir, à l'Hôtel Le Roussillon, aura lieu l'intronisation du nouveau président du club Kiwanis Saguenay, Jean-Guy Bergeron.

Cette cérémonie aura lieu en présence de délégations "kiwanisiennes" venant de tous les secteurs du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

La veille, au même endroit, aura eu lieu l'intronisation du nouveau président du club Kiwanis Arvida.



L'automne est arrivé

Si on se fie à ces deux cartes retransmises par le Bureau météorologique des Etats-Unis, l'automne est bel et bien arrivé au Saguenay-Lac-Saint-Jean puisque les gars de la météo américaine prédisent qu'au cours des quinze prochains jours, la région connaîtra des températures au-dessous de la normale et des précipitations au-dessus de la normale.

Il ne nous reste donc plus que l'été des Indiens si, toutefois, il n'est pas déjà passé...

Toujours défectueuses

Les quelque 80 adultes qui se rendent trois fois par semaine au gymnase du Collège de Chicoutimi pour faire du conditionnement physique sont étonnés de constater l'étonnante efficacité du système public...

Depuis au moins trois ans, plusieurs douches sont défectueuses; il n'en sort pas une goutte d'eau.

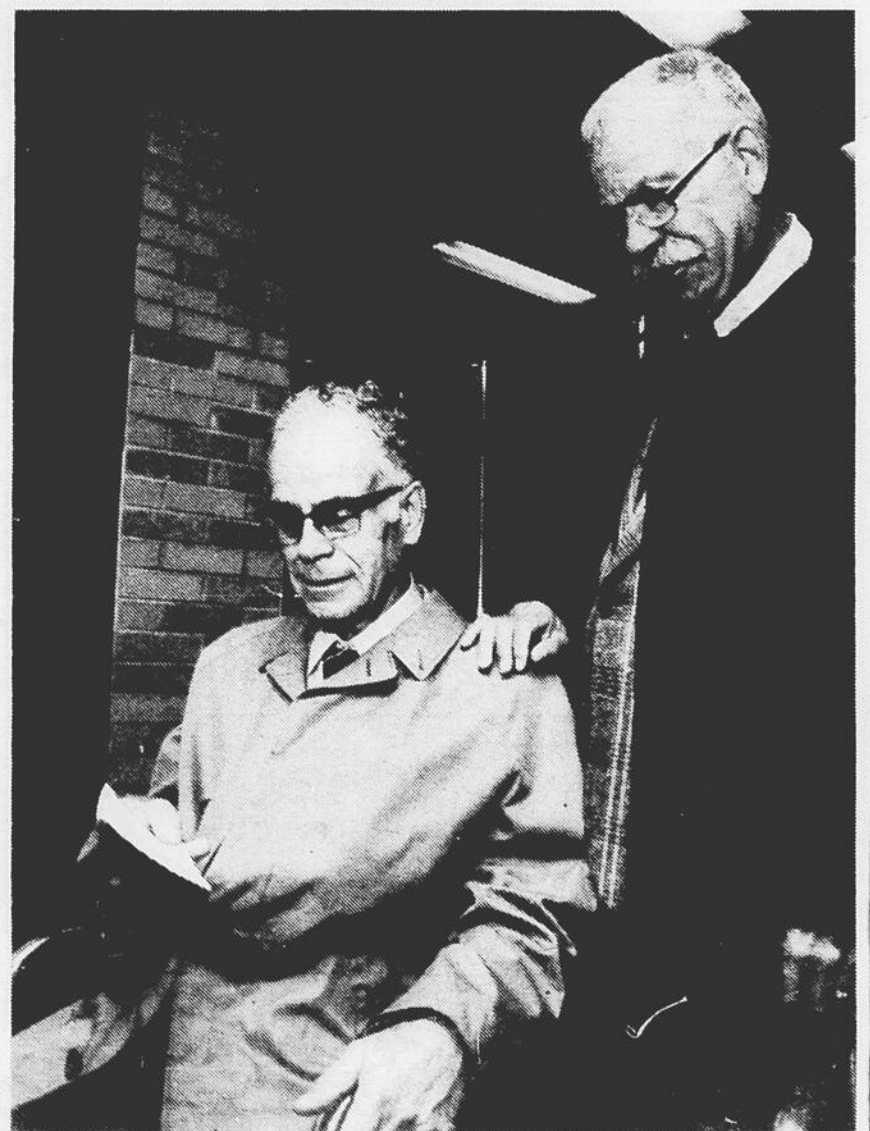
Mais malgré leurs plaintes, les défectuosités se multiplient. Pourtant, les coupures budgétaires n'ont pas obligé les institutions comme le Collège de Chicoutimi à congédier leur équipe d'entretien.

Plus de cinéma à Desbiens

La télévision rend la vie dure au cinéma, mais sans le tuer heureusement.

A Desbiens, cependant, la défection des cinéphiles obligera la corporation du centre social à fermer la seule salle de cinéma de cette municipalité.

C'est du moins ce que nous rapporte l'hebdo L'Etoile du Lac dans sa dernière édition.



De quoi adoucir ses vieux jours

"De quoi adoucir agréablement mes vieux jours", se plaisait à dire un retraité du secteur Arvida, Harvey Gowett, devant le chèque de \$25,000 qu'on venait de lui remettre au siège social de Loto-Québec après avoir décroché le prix au tirage de l'Inter du 18 septembre dernier.

Harvey Gowett, qui était accompagné de son frère lors de son voyage à Montréal où il a touché son chèque, avait acheté son billet chanceux à la tabagie Tremblay, du secteur Arvida.

Donald Cobb quitte la force de police nationale

OTTAWA (PC) — M. Donald Cobb, surintendant chef de la GRC, qui avait dirigé la brigade anti-terroriste de cette force, à Montréal, au début des années 1970, quitte la force de police nationale pour diriger un cours accéléré de langue seconde créé par le gouvernement fédéral à l'intention des fonctionnaires doués.

Il prend possession de ses fonctions aujourd'hui, a annoncé mercredi un porte-parole de la Commission de la fonction publique.

Le cours, dont la création avait été annoncée par le gouvernement fédéral il y a quelques mois, est réservé aux fonctionnaires particulièrement doués pour l'étude d'une langue seconde. Il commence au début de 1982 et, selon les prévisions, une centaine de fonctionnaires devraient y passer chaque année.

Agé de 51 ans, Cobb a été un personnage de premier plan dans la controverse concernant les agissements de la GRC qui a fait l'objet d'un rapport déposé cet été par la Commission McDonald et d'une autre enquête québécoise présidée par l'avocat Jean Keable.

Avec deux autres policiers (l'un appartenant à la police de Montréal et l'autre à la Sûreté du Québec), il s'était reconnu cou-

pable, en 1977, d'avoir autorisé une perquisition sans mandat, cinq ans plus tôt, dans les bureaux montréalais de l'Agence de presse libre du Québec.

Les trois avaient été acquittés sans condition par le juge Roger Vincent, qui avait estimé que leurs motivations étaient pures.

A la suite de cette publicité, M. Cobb avait été transféré au QG de la GRC à Ottawa comme directeur des services de bilinguisme, dont il vient de prendre sa retraite.

C'est également Cobb qui avait rédigé en 1971 un faux communiqué terroriste condamnant l'appel lancé alors par Pierre Vallières qui invitait les Québécois à renoncer aux bombes et à rallier le Parti québécois.

Le communiqué de M. Cobb avait été diffusé comme document authentique du FLQ et classé comme tel dans les dossiers de la GRC, étant donné que seuls Cobb et une ou deux autres personnes parmi ses proches savaient qu'il s'agissait d'un faux.

En 1978, aux audiences de la commission McDonald, le sergent André Pelletier, administrateur de la brigade anti-terroriste, avait affirmé que Cobb avait été l'âme inspiratrice de l'unité. Depuis qu'il avait pris sa direction en 1971, il avait "réellement insufflé l'enthousiasme à ses hommes".

Miracle Mart



Nouveau!

Ord. 69.95 **58⁸⁸**

Prosonic PS 2000

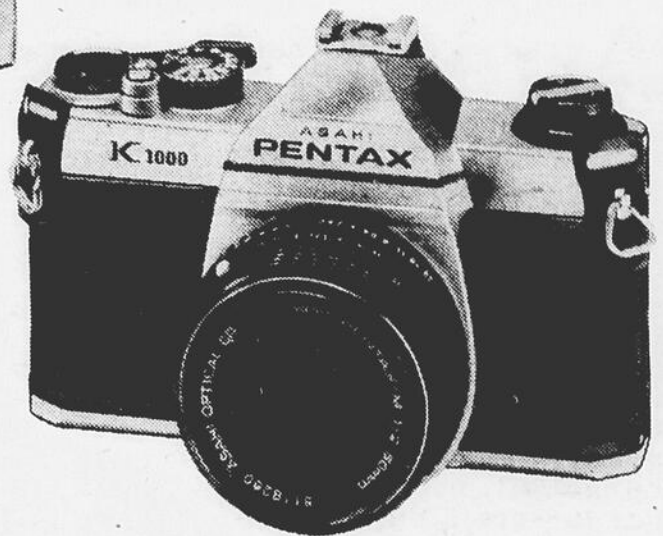
Pour les gens actifs! Radio AM-FM compacte, portable avec écouteurs légers, contrôle du volume par curseur, 2 prises pour écouteurs et agrafe pour ceinture. Emportez-la partout... même pendant le jogging!

Ord. 199.95 **178⁸⁸**

& vos photos couleur à 1/2 prix pendant une année entière!

Pentax K1000 avec objectif 50mm F/2

Appareil 35mm, solide et fiable avec contrôle de l'exposition par aiguille suiveuse. L'objectif est interchangeable, les vitesses vont jusqu'à 1/1000ème de sec. et le sabot-contact est intégré.



258⁸⁸

& vos photos couleur à 1/2 prix pendant un an!

Minolta XG-9 avec objectif 45mm F/2

Appareil 35mm automatique de qualité, au viseur large et clair avec diodes électroluminescentes pour indiquer l'exposition.

1/2 prix

* À l'achat de tout appareil 35mm, vos photos couleur sont à 1/2 prix pendant une année entière!

(max. 12 films - procédé C-41 seulement)



- En prime! En achetant pour \$50 et plus, vous pouvez économiser jusqu'à \$36** sur vos photos ou agrandissements. (** taxe exclue)
- Plus... des coupons-rabais "Magie Miracle" sur plusieurs accessoires photos en recevant vos photos développées.

magie Miracle

Vous pouvez doubler vos photos au moment du développement pour seulement

(procédé C-41 seulement - film à développement compris non-éligible).

1¢

provigo



Colette et Jacques Savard à leur arrivée à l'aéroport international de Mirabel, le dimanche 20 septembre dernier.

"Chin! Chin! à Bordeaux, Paris, Nice..."

Mistassini, le jeudi 24 septembre 1981 — Dans le cadre de la promotion Chin! Chin! destinée à la clientèle de tous les Provigo de la province, la direction de Provigo est heureuse d'annoncer que M. et Mme Jacques Savard, de la rue Dequen, à Mistassini, ont mérité un fabuleux voyage en France. Jacques et Colette Savard se sont envolés le dimanche 6 septembre dernier, en compagnie de trois autres couples, à destination de Paris.

Pendant 15 jours, le couple Savard en a profité pour découvrir et pour faire Chin! Chin! à Paris, Nice et au coeur de la plus prodigieuse région viticole du monde: Bordeaux, dont les 240,000 hectares de vignobles sont recouverts de cépages nobles et dont la production va des grands vins rouges fins et bouquetés jusqu'aux vins blancs liquoreux uniques au monde.

Il va sans dire que Jacques et Colette Savard sont très heureux d'avoir mérité ce prix car "ce n'est pas tous les jours qu'une chance pareille nous est donnée". Maintenant que le rêve est devenu réalité, le couple Savard a su tirer parti de l'opportunité offerte par Provigo et faire de nombreux Chin! Chin! à Bordeaux à la santé de leurs amis de la région.

(Publi-reportage)

En vente dans tous les magasins Miracle Mart

Joseph Sabbagh

Il se reconnaît coupable

MONTREAL (PC) — Joseph Sabbagh, un individu d'origine égyptienne, qui a reconnu sa culpabilité à 13 chefs d'accusation dont un de trafic de 50 grammes d'héroïne, connaît sa sentence le 21 octobre, devant le juge Denise Dubreuil, de la Cour des sessions de la paix.

Sabbagh, âgé de 25 ans, avait été appréhendé le 8 avril dernier, en même

temps que le chanteur Claude Dubois, au moment où se complétait une transaction de drogue, avec un agent double de la Gendarmerie royale du Canada.

Mardi, tout en réclamant le pénitencier pour une durée de 15 ans à l'endroit de l'accusé, le procureur de la Couronne, Me Daniel Belle-

marre, a notamment mis en relief les

grands dangers que fait courir l'héroïne à tous ses usagers, disant qu'il s'agissait là du pire stupéfiant à être disponible sur le marché clandestin.

Le procureur a également fait abondamment état de la jurisprudence pour des causes semblables, où tous s'entendent pour décrire les dangers de ce stupéfiant.

Aux yeux du Procureur de la Couronne, Sabbagh était plus qu'un simple "street pusher", puisqu'il avait fait affaire avec des importateurs de drogue.

S'en remettant au rapport présentiel relatif à l'accusé, le procureur de la défense a fait ressortir le passage, où l'agent Villeneuve, de la GRC (celui ayant piloté le dossier dans cette

affaire), affirmait que si Sabbagh faisait le trafic d'héroïne, il le faisait exclusivement pour sa consommation personnelle et pour ses proches amis.

Rappelant que ce même rapport mentionnait également que Sabbagh, ébéniste de son métier, était un bon travailleur jouissant d'une bonne réputation, Me La Haye a établi une analogie entre l'alcoolisme et le besoin de consommer une drogue, qu'il a décrit comme deux maladies.

La Haye a établi une analogie entre l'alcoolisme et le besoin de consommer une drogue, qu'il a décrit comme deux maladies.



LA FIANCÉE DE PIPERNO — Martha Petruszewicz, la fiancée du suspect italien, Francesco Piperno, accusé de terrorisme, explique durant une conférence de presse donnée à Montréal que les accusations portées contre son fiancé étaient purement politiques.

Maniaque-vérificateur d'eau

Arrêté hier à Longueuil

MONTREAL (PC) — Un homme d'une trentaine d'années, soupçonné de multiples agressions contre des femmes seules, depuis cinq semaines dans diverses régions du Québec, a été appréhendé à Longueuil, hier, par la Sûreté du Québec.

Une information transmise à la police par une femme a été à l'origine de

l'arrestation. Les policiers ont littéralement cerné un quartier de Longueuil, au sud de Montréal, pour retracer la voiture du suspect, une Chrysler 1975 de couleur brune, qui avait été signalée sur l'emplacement de nombreux crimes précédents.

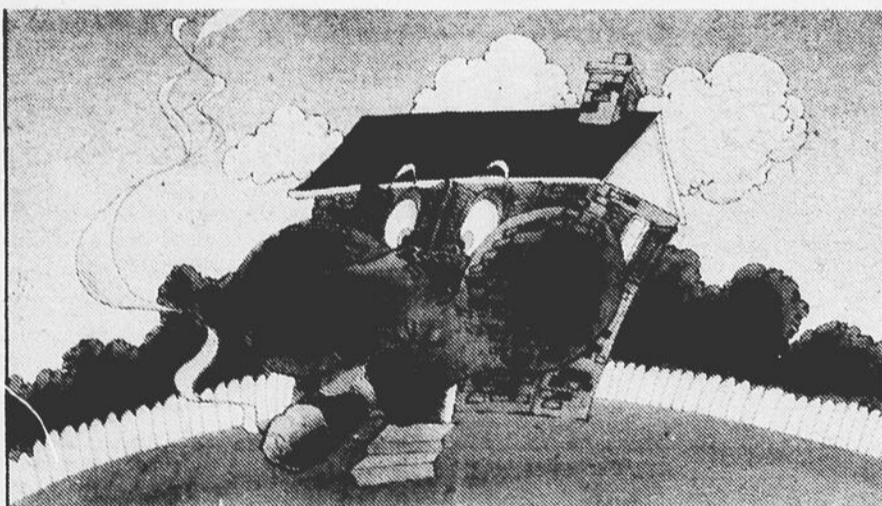
Le prévenu, originaire de Québec, n'a pas été identifié hier soir.

Il aurait été identifié positivement par plusieurs de ses victimes qu'il avait attaquées dans les régions de Québec, des Cantons de l'Est, du Bas du Fleuve, de la Gaspésie, du Lac-Saint-Jean et de Montréal.

Il utilisait toujours le même scénario pour entrer dans les appartements de femmes seules afin de les

voler et d'attenter à leur pudeur.

Il devait être mis en accusation, ce matin, pour vol avec violence, utilisation d'une arme à feu, séquestration et attentat à la pudeur.



Votre maison est-elle devenue un fumoir?

Des odeurs nauséabondes sortent de votre cuisine? La fumée du tabac vous étouffe? La poussière vous empêche de respirer librement? Alors, que faire?

Facile! Changez d'air avec le BIONAIRE 1000 de Biotech. Purificateur d'air et ioniseur, le BIONAIRE 1000 changera l'air de votre maison en air pur de la montagne. Finies les odeurs désagréables, la poussière et la fumée qui sont trop souvent reliées aux allergies. Le bien-être familial retrouvé, votre famille aura changé d'air!

BIONAIRE 1000



BIOTECH ELECTRONIQUE L.TÉE
AU SERVICE de VOTRE ENVIRONNEMENT

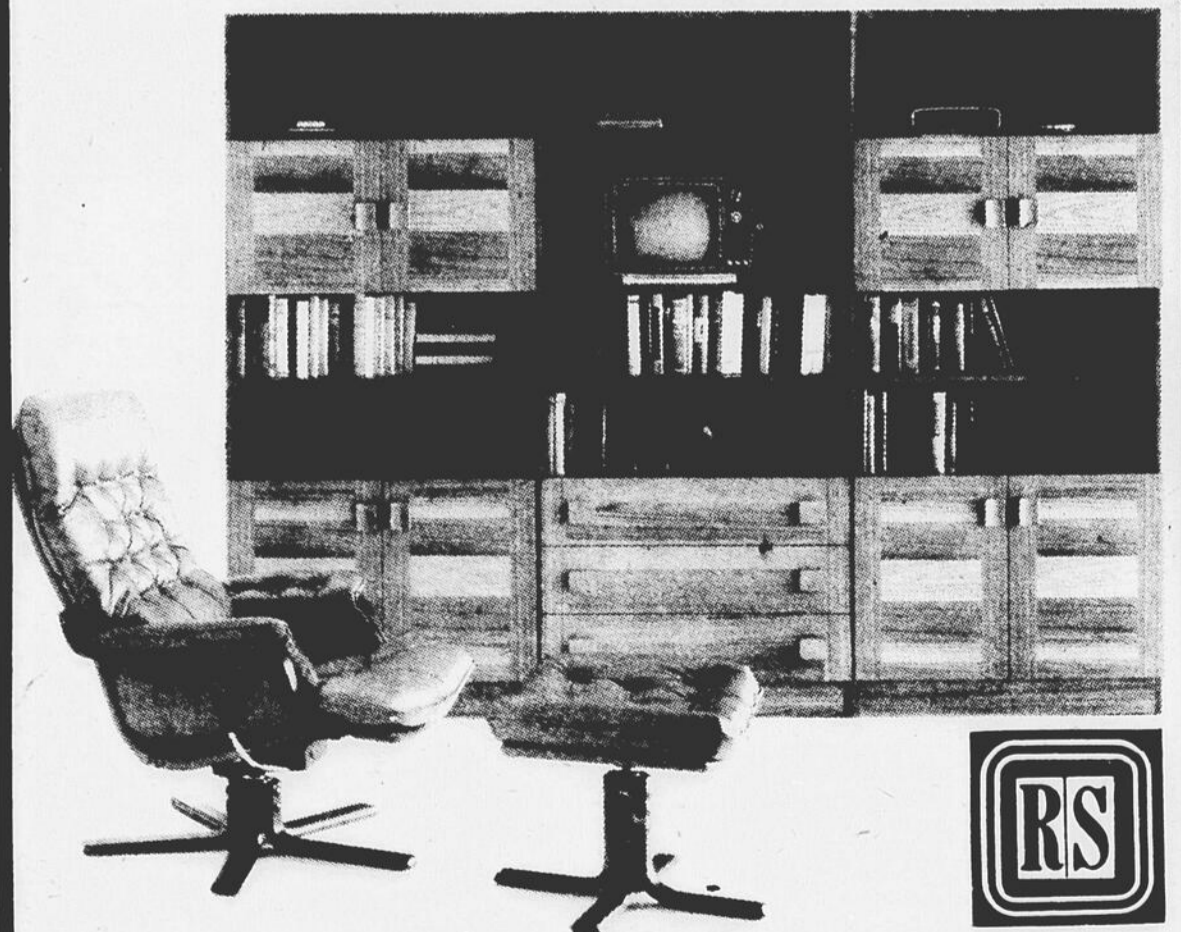
Conçu et fabriqué au Québec

La gamme complète des BIONAIRES 100A, 300, 1000 et 2000 disponible chez:

Entreprises
Mieux-Etre Enr.
C.P. 73, 262, Ross (secteur Arvida)
Jonquière, Qué., G7S 4K6
Tél.: 548-1748

J. Sirols
Electrique Inc.
2203, Roussel
Chicoutimi-Nord, Qué., G7G 1W4
Tél.: 543-3308

nos nouveaux modules de teck sont arrivés



\$525⁰⁰ PAR SECTION

POTVIN TREMBLAY

1687, boul. Talbot, Chicoutimi, 545-4667

Service de décoration intérieure gratuit

MESSAGE AUX ANCIENS EMPLOYÉS DE ZELLER'S

ZELLER'S a toujours reconnu les services et l'expérience de ses employés.

A preuve; à Place du Saguenay nous sommes fiers d'avoir reconnu, à notre personnel, les points majeurs suivants:

1. Appel au travail de tous les anciens employés au plus tard le 28 octobre 1981, **sans période d'essai.**
2. PRIORITE d'embauche reconnue à tous les anciens employés.
3. Reconnaissance à tous ses anciens employés de l'ancienneté et des états de service jusqu'au 30 juin 1980, et leur ancienneté continuera de s'accumuler à partir de la date du retour au travail, (à l'exception de la période de cessation des opérations), tel que prévu, dans la convention collective.
4. **Retour au travail au même taux de salaire** qu'au 30 juin 1980.
5. Augmentation de **15%** au **1er septembre 1981.**
6. Autre augmentation au 1er janvier 1983, selon les taux de l'échelle négociée à Alma pour 1983, ou selon la majoration à Alma.
7. Reconnaissance de l'ancienneté, et de tous les droits qui en découlent en vertu de la dernière offre patronale. Par exemple: Vacances, primes de service, escompte, etc...
8. Semaine normale de travail 37½ heures pour les employés à temps plein. Semaine minimum de 24 heures au lieu de 20 heures aux employés à temps partiel.

Nous espérons que ces éclaircissements aideront à y voir plus clair, tant chez nos employés que chez la population en général.

LA DIRECTION.

Zellers



Ed Broadbent

Broadbent somme Trudeau de négociier

OTTAWA (PC) — Le chef du Nouveau parti démocratique, M. Ed Broadbent, a sommé hier le premier ministre Trudeau de reprendre les négociations constitutionnelles avec les provinces sinon, a-t-il dit, le NPD retirera son appui au projet de résolution du gouvernement.

Au cours d'une conférence de presse, à la suite d'une réunion de près de quatre heures des députés néo-démocrates, M. Broadbent a déclaré que le caucus s'était entendu pour demander au gouvernement Trudeau de respecter la décision de la Cour suprême du Canada sur la constitutionnalité du projet fédéral de résolution, en convoquant un nouveau sommet des premiers ministres.

M. Broadbent a déclaré que son parti, qui a appuyé jusqu'ici le projet de résolution du gouvernement, voterait contre s'il était présenté en Chambre en vue de l'adoption finale avant la reprise des négociations fédérales-provinciales.

Formule

Il faudrait ainsi, a indiqué le leader

néo-démocrate, obtenir un consensus sur le rapatriement de la constitution, avec une formule d'amendement et une charte des droits.

Le chef du NPD a toutefois refusé d'indiquer ce que son parti entendait par "consensus" des provinces.

"Nous espérons que la décision de la Cour suprême déclarant que, d'une part, il n'était pas nécessaire d'obtenir un appui unanime des provinces pour modifier la constitution et, d'autre part, qu'il était essentiel que le gouvernement fédéral rallie un plus grand nombre de provinces, amènera les deux niveaux de gouvernement à réagir de façon plus positive", a dit M. Broadbent.

Le caucus néo-démocrate qui, jusqu'ici n'a jamais réussi à faire l'unanimité (quatre des 33 députés s'étant dissociés de la ligne du parti) s'est entendu pour reporter à plus tard la question de fond, à savoir la définition du consensus nécessaire des provinces et, surtout, sur quoi il doit porter.

Les banques abaissent leur taux d'épargne

TORONTO (PC) — Plusieurs grandes banques de dépôts ont abaissé leurs taux d'intérêt sur l'épargne.

La Banque royale, la Banque de Montréal, la Banque Toronto-Dominion et la Banque impériale ont annoncé hier que leurs taux d'intérêt sur compte d'épargne sans privilège de chèque seront réduits dès aujourd'hui, 1er octobre, de 19 pour cent à 17,25 pc.

Quant aux comptes d'épargne à intérêt quotidien, leurs taux régressent de 16,25 pour cent à 16 pc.

Rien n'indique cependant que ce mouvement de détente laisse entrevoir une baisse des taux d'emprunt.

Ottawa commence à prêter oreille aux doléances

SAINT-JEAN, Terre-Neuve (PC) — A certains signes on peut croire que M. Trudeau est disposé à se montrer plus souple sur la constitution, a déclaré mercredi le premier ministre de Colombie-Britannique, M. William Bennett, après

avoir rencontré ses homologues de Terre-Neuve et de l'Île du Prince-Édouard.

Après avoir passé une heure avec le premier ministre de Terre-Neuve, M. Brian Peckford, M. Bennett a dit qu'il existait une possibilité que le gouverne-

ment fédéral et les huit provinces dissidentes sortent de l'impasse à la table de négociation.

M. Bennett avait d'abord rendu visite au premier ministre de l'Î. du P.-E., M. Angus MacLean, à Charlottetown. Il devait voir M. John Bu-

chanan, de la N.-E., dans la soirée, et M. Richard Hatfield, du N.-B., jeudi.

M. Bennett, président cette année de la conférence des premiers ministres, a dit qu'il rencontrerait M. Trudeau à son retour d'Australie. Il discutera avec lui de ses

conversations avec ses homologues.

M. Bennett a déclaré notamment en conférence de presse que les Canadiens veulent que les dirigeants en finissent avec la question constitutionnelle ou l'abandonnent.



À l'enseigne du bon boulot

...l'automne est aussi une belle saison.

Profitez des aubaines offertes par les Pros d'Esso, préparez votre voiture à tirer bon parti des derniers beaux jours de l'année.

Pose de pneus d'hiver Équilibrage de roues

Cette offre comprend:

- Pose de pneus d'hiver
- Équilibrage de roues (roues conventionnelles)
- Inspection des freins arrière.

12⁸⁸

ou moins la plupart des voitures.

Hivérization du système de refroidissement

Cette offre comprend:

- Décèlement des fuites, moteur en marche
- Serrage de tous les raccords de tuyaux
- Essai du bouchon de radiateur • Vidange du radiateur et du bloc-cylindres • Remplissage avec Esso Rad • Remplissage du lave-glace avec du liquide Atlas • Produits en sus.

10⁸⁸

ou moins la plupart des voitures.

Vidange d'huile, graissage et nouveau filtre

Cette offre comprend:

- Graissage du châssis • Pose d'un nouveau filtre à huile (filtre inclus) • Jusqu'à 5 litres d'huile moteur Esso Extra 10W30 • Onze vérifications (câbles de batterie et courroies d'entraînement, niveau de divers fluides et du lubrifiant pour différentiel, filtres à air et de reniflard, soupape de recyclage des gaz de carter).

13⁸⁸

ou moins la plupart des voitures.

Offres valables du 21 septembre au 9 octobre 1981.

Les Pros d'Esso ont pris les engagements suivants:

- ✓ exécuter tous les travaux de réparation et d'entretien de manière minutieuse et professionnelle;
- ✓ n'entreprendre que les travaux nécessaires et approuvés;
- ✓ détailler et expliquer chaque travail effectué;
- ✓ offrir une garantie sur tout travail de réparation ou d'entretien exécuté.

Travail garanti 3 mois ou 6 400 kilomètres, au premier des deux termes atteint. Les prix et tarifs indiqués sont en vigueur chez les détaillants du groupe des Pros d'Essos dont les offres saisonnières de pièces et de services vous feront économiser de l'argent et de l'énergie. Vous pouvez utiliser votre carte de crédit Esso. Les stations des Pros d'Esso acceptent généralement les cartes Visa et Mastercard.



À l'enseigne du bon boulot

Truc pour proprios coincés

OTTAWA (PC) — Il existe une solution pour les propriétaires de maisons coincés à la site de la hausse des taux d'intérêt, affirme M. David Ingram. On pourrait appeler cette solution : l'échange de logis.

Pour le propriétaire qui n'a pas d'ami prêt à procéder à ce troc, déménager pour prendre un logement à loyer et louer sa maison donnent les mêmes résultats, ajoute M. Ingram, conseiller fiscal de Vancouver qui maintient un bureau à Ottawa.

Il s'agit en fait de jouer sur l'impôt, précise-t-il.

Au cours d'une conférence de presse, mardi, il a expliqué qu'il importe bien entendu de prendre connaissance de certains articles moins connus de la Loi de l'impôt sur le revenu et de tirer profit de ces articles.

Déménagez et louez un appartement d'une part, tout en louant votre maison d'autre part. C'est alors que vous pourrez déduire de votre impôt les taxes, les intérêts sur l'hypothèque, les frais d'entretien et de réparation.

Même si vous payez un loyer pour votre nouveau logement, vous économisez grâce aux déductions fiscales, affirme M. Ingram. Même pour le propriétaire le plus serré financièrement, les économies réalisées devraient être suffisantes pour lui permettre de conserver sa maison.

Des porte-parole de Revenu Canada ont répliqué que le système était possible, mais qu'il présentait des complications et qu'une telle manoeuvre n'avait jamais encore été portée devant les tribunaux.

Selon M. Ingram, c'est pour un propriétaire le meilleur moyen de conserver sa maison et, lorsque ses revenus lui permettent ou que les taux d'intérêt baissent, il peut toujours retourner dans sa maison.

Le voici!

Le vidéodisque de RCA

Le
SelectaVision

Le divertissement vidéo à prix abordable, quand vous le voulez.

Rien d'intéressant à la télévision?



Il y a toujours quelque chose de bon à voir sur un vidéodisque de RCA, le nouveau système remarquable qui reproduit son et images sur votre téléviseur... à partir de disques! Le lecteur vidéodisque de RCA est facile à brancher. Et son fonctionnement est aussi simple que celui d'un tourne-disque. Il vous permet en plus de voir parmi les meilleurs films, événements sportifs, concerts et bien d'autres... au moment de votre choix.

"Allez au cinéma" à la maison.



Il y a plus de 120 titres dans le catalogue de vidéodisques* de RCA — et bien d'autres s'y ajouteront. Leur coût est de beaucoup inférieur à celui des rubans vidéo préenregistrés. Pour aussi peu que 22,95 \$ ou moins, vous pouvez "aller au cinéma" tout en demeurant à la maison, et ainsi réaliser des économies sur les billets de cinéma, l'essence, les gardiennes et les dépenses connexes.

Sachez ce que vos enfants regardent.



Bien souvent, il n'y a rien à la télévision que vous voulez que vos enfants regardent. Maintenant, vous pouvez leur proposer des émissions de grande valeur grâce à l'enchantement des vidéodisques de RCA. "The Muppets", "Charlie Brown", "Heidi", "Charlotte's Web" et les meilleures productions de Walt Disney ne sont que quelques-uns des remarquables spectacles pour enfants présentés sur disque.

Constituez votre propre vidéothèque.



Des productions récentes comme "Airplane" et "Ordinary People." Des films à Oscar comme "The Godfather" et "Rocky". Des classiques du genre "King Kong" et "Citizen Kane". En plus d'événements sportifs, de concerts donnés par des grandes vedettes et bien d'autres programmes d'intérêt particulier. Le vidéodisque de RCA propose à votre famille un monde de divertissement tout nouveau.



Disques à partir de 22,95\$ ou moins

Lecteur à seulement 699,95\$ ou moins

RCA



*Tous les titres ne sont pas nécessairement disponibles immédiatement chez tous les marchands.

© Marque déposée de RCA Inc.

LE QUOTIDIEN, jeudi 1er octobre 1981 — 17

Votre horaire télé

6h00
CFCF — UNIVERSITY OF THE AIR.
WEZF — JIM BAKKER.
 6h30
CFCF — MORNING EXERCISES.
 7h00
CFCF — CANADA A.M. (2 h.).
WEZF — NEWS.
 7h30
CJPM — PREMIERE HEURE. (90 min.).
WEZF — GOOD MORNING AMERICA. (90 min.).
 9h00
CJPM — VOTRE AMIE, SUZANNE. (90 min.).
CKRS - CBFT — EN MOUVEMENT.
CFCF — ROMPER ROOM.
WEZF — THE RICHARD SIMMONS SHOW.
 9h15
CKRS-CBFT — LES ORALIENS.
 9h30
CKRS - CBFT — ANIMAGERIE.
CFCF — WHAT'S COOKING.
TVFQ — POUR LES JEUNES. (60 min.).
WEZF — ALL IN THE FAMILY.
 9h45
CKRS - CBFT — TAPE-TAMBOUR.
 9h55
CBJET — A THOUGHT FOR TODAY.
 10h00
CKRS - CBFT — PASSE-PARTOUT.
CKRS — WICKIE.
CBFT — PASSE-PARTOUT.
CBJET — GOOD MORNING.
CFCF — THE NEW ED ALLEN SHOW.
R.-Q. — LE MARCHÉ AUX IMAGES.

CBJET — SESAME STREET. (60 min.).
CFCF — DEFINITION.
TVFQ — DES CHIFFRES ET DES LETTRES.
WEZF — THE LOVE BOAT. (60 min.).
 11h15
CKRS — LE FOURRE-TOUT.
 11h20
TVFQ — ACCORDEON EN BALADE.
 11h30
CJPM — LES SATELLIPOPETTES.
CKRS — AVANT-MIDI.
CBFT — LES TRAVAUX D'HERCULE JONSSON.
CFCF — LOOKING GOOD.
TVFQ — AUJOURD'HUI MADAME. (60 min.).
 11h55
CBFT — LA VIE SECRETE DES ANIMAUX.
 12h00
CJPM — MIDI NOUVELLES.
CBJET — THE BOB NEWHART.
CFCF — THE FLINTSTONES.
WEZF — FAMILY FEUD.
 12h15
CJPM — DU COQ A L'AME.
 12h25
CKRS - CBFT — LE TELEJOURNAL.
 12h30
CKRS - CBFT — ALLO BOU BOU. Inv.: Léo Munger et Andrée Bernard. (60 min.).
CBJET — AT LARGE McLEAN. (60 min.).
CFCF — SUPER PAY CARDS.
TVFQ — JEUX DE 20 HEURES.
WEZF — RYAN'S HOPE.

Int.: France Nadeau. — Entrevue avec la comédienne Christine Olivier. (60 min.).
CBJET — EDWARD VII. "Scandal (1890-1893)" avec Bruce Purchase. — La tragédie de la mort de son fils aîné fait oublier à Edouard les scandales qui menacent le pouvoir de la monarchie. (60 min.). REPRISE.
R.-Q. — LE MARCHÉ AUX IMAGES.
TVFQ — L'ETE EN PLUS. (60 min.).
CFCF — ANOTHER WORLD. (60 min.).
WEZF — ONE LIFE TO LIVE. (60 min.).
 14h30
CJPM — JANETTE VEUT SAVOIR... "La méditation". (60 min.).
CKRS - CBFT — "Le fils de visage pâle" (Son of Pale Face), (4) — E.-U. 1952. Comédie de F. Tashlin avec Bob Hope, Jane Russell et Roy Rogers. — Le fils d'un tueur d'Indiens recherche un trésor caché par son père. — Eléments du western traités à la blague. Suite d'excellents gags. Construction habile. Interprètes dynamiques. (90 min.).
CBJET — CORDONATION STREET.
R.-Q. — LES 100 TOURS DE CENTOUR.
TVFQ — L'INVITE DU JEUDI. (80 min.).
CBJET — THE EDGE OF NIGHT.
CFCF — TEXAS. (60 min.).
WEZF — GENERAL HOSPITAL. (60 min.).
 15h30
CJPM — PAUSE-CAFE.
CBJET — TAKE 30.
R.-Q. — DROIT DE PAROLE. Reprise de mercredi, 20h00. (60 min.).
 15h55
TVFQ — ACTUALITES REGIONALES.
 16h00
CJPM — DESSINS ANIMES.
CKRS - CBFT — BOBINO.
CBJET — WOK WITH YAN. Une soupe aux crevettes; des boulettes de viande frites. REPRISE.
CFCF — LET'S MAKE A DEAL.
WEZF — THE GREAT SPACE COASTER.
 16h30
CJPM — LES JOYEUX NAUFRAGES. "Gilligan le voyant". — Gilligan devient un voyant grâce à des graines qu'il a découvertes dans un buisson et qui, lorsqu'on les mange, favorisent la lecture des pensées. REPRISE.
CKRS - CBFT — POP CITROUILLE.
CBJET — THE BEACHCOMBERS.
CFCF — FAMILY FEUD.
R.-Q. — PLANETE. Reprise de dimanche, 19h00.
WEZF — LEAVE IT TO BEAVER. "Beaver's Hero". — Grâce à Beaver, Ward est considéré comme un héros de guerre.
 17h00
CJPM — L'ARTISHOW.
CKRS — CINEMA DE 17 HEURES. "Les sept chemins du couchant" (Seven Ways from Sundown), (5) — E.-U. 1960. Western de H. Keller avec Audie Murphy, Barry Sullivan et Venetia Stevenson. — Un policier poursuit un dangereux bandit. — Western de série. Bonne photographie. Longueurs. Interprétation satisfaisante. (2 h. 30).
CBFT — FREDERIC. "La saisie". Texte de M. Faure avec François Castang et Ronald France. — Frédéric reçoit la visite d'un huissier.
CBJET — HAPPY DAYS. "Première de deux parties". — Fonzie se prépare à battre un record de saut à motocyclette. REPRISE.

CFCF — THE PRICE IS RIGHT. (60 min.).
R.-Q. — LETTRES D'UN BOUT DU MONDE. Reprise de lundi, 21h30. (60 min.).
TVFQ — POUR LES JEUNES. (60 min.).
WEZF — THE ANDY GRIFFITH SHOW. "Aunt Bee on TV" avec Howard McNear. — Tante Bee est impatiente de montrer les prix qu'elle a remportés lors d'une émission de télévision.
 17h30
CBFT — DANIEL BERTOLINO, L'EXPLORATION ET VOUS. "La Nouvelle-Guinée". Dernière de deux parties. Coanim.: André Robert.
CBJET — THE MUPPET SHOW. Inv.: Charles Aznavour. REPRISE.
WEZF — FIRST NEWS.
 18h00
CJPM — STUDIO 6.
CBFT — CE SOIR.
CBJET — THE CITY AT SIX. EN DIRECT. (60 min.).
CFCF — PULSE. EN DIRECT. (60 min.).
R.-Q. — PASSE-PARTOUT.
TVFQ — AVIS DE RECHERCHE.
WEZF — ABC WORLD NEWS TONIGHT.
 18h30
CJPM — DROLES DE DAMES. "Meurtre à l'hôpital" avec Kate Jackson, Farrah Fawcett-Majors, Jaclyn Smith, David Doyle et Jack Bannon. — Un homme veut venger la mort de son père, victime d'une négligence criminelle. Jill et Kelly s'improvisent infirmières. (60 min.).
R.-Q. — TELESERVICE.
TVFQ — DES CHIFFRES ET DES LETTRES.
WEZF — ADAM-12.
 18h40
CBFT — NOUVELLES DU SPORT.
 18h50
CBFT — TELEX ARTS.
TVFQ — GENERATION I.
 19h00
CBFT — JAMAIS DEUX SANS TOI. "Parce que je t'aime". Texte de G. Fournier avec Jean Besré, Angèle Coudu, Anne Létourneau et Danièle Gagné. — Rita donne des conseils de séduction à Francine. REPRISE.
CBJET — REACH FOR THE TOP.
CFCF — MASH. "Merchant of Korea". — Hawkeye et B.J. se demandent ce que pourrait bien cacher la soudaine générosité de Charles.
R.-Q. — NATIONAL GEOGRAPHIC. "L'homme cette prodigieuse machine". — De nouvelles techniques médicales et photographiques rendent visible l'intérieur du corps humain, le squelette, les articulations et le vaste réseau des vaisseaux sanguins. Grâce à l'endoscope aux lentilles microscopiques; on peut surprendre sur le vif le fonctionnement des cordes vocales, de l'appareil digestif et respiratoire ainsi que la fécondation de l'ovule dans la trompe de Fallope. (60 min.). REPRISE.
TVFQ — AUJOURD'HUI MADAME. Magazine. (60 min.).
WEZF — BONANZA. "She Walks in Beauty" avec Gena Rowlands. — Hoss veut épouser une belle fille dont il est amoureux mais Adam tente de l'en empêcher. (60 min.). REPRISE.
 19h30
CJPM — CINE-JEUDI. "Bons baisers... à lundi", (5) — Fr. 1974. Comédie policière de M. Audiard avec Jean Carmet, Bernard Blier et Maria Pacome. — Trois truands retiennent en otage un impresario et son entourage. — Nombreuses péripéties comiques. Dialogues abondants. Mise en scène laborieuse. Interprétation forcée. (2 h.).

CKRS - CBFT — BOOGIE-WOOGIE 48. "Le loup dans la bergerie?". Texte de C. Jasmin avec Marc Labrèche, Danielle Frappier, Raymonde Gagnier et Martine Rousseau.
CBJET — MORK & MINDY. "Regrets and Reflections" avec Robin Williams, Pam Dawber, Tom Poston, Conrad Janis et Jay Thomas. — Au cours de la soirée du 50e anniversaire de naissance de Bickley, chacun avoue les regrets qu'il a eus dans sa vie. REPRISE.
CFCF — THE LITTLEST HOBO. "Wolf Hunt". — Hobo tente de sauver une louve et ses louveteaux poursuivis par un homme et ses deux fils.
 20h00
CKRS - CBFT — LES GRANDS FILMS. "Rio Verde" (Something Big), (5) — E.-U. 1971. Western de A.V. McLaglen avec Dean Martin, Brian Keith et Honor Blackman. — La femme d'un colonel de cavalerie est enlevée par un hors-la-loi qui prépare un coup d'envergure. — Western traité à la blague. Situations arbitraires. Mise en scène de métier. Composition savoureuse de B. Keith. (2 h.).
CBJET — A TOWN LIKE ALICE. Troisième de six parties avec Helen Morse et Bryan Morse. — Les prisonnières profitent de la mort du sergent Mifune pour se réfugier dans un village malais. A la fin de la guerre, Jean retourne en Angleterre et découvre que Joe Harman est toujours vivant. (60 min.).
CFCF — MAGNUM, P.I. "J. 'Digger' Doyle" avec Tom Selleck, John Hillerman, Larry Manetti, Erin Gray et Jacquelyn Ray. — Magnum et Higgins travaillent sous les ordres d'une experte en sécurité qui doit assurer la protection du domaine. (60 min.). REPRISE.
R.-Q. — L'EMPIRE NAZI. "La solution finale" (3ième partie). — Le fonctionnement et l'oeuvre des camps d'extermination. (60 min.).
TVFQ — JEUX DE 20 HEURES.
WEZF — MORK & MINDY.
 20h30
TVFQ — COMIQUES ASSOCIES.
WEZF — BEST OF THE WEST. "The Calico Kid Returns" avec Joel Higgins, Carlene Watkins, Leonard Frey, Tom Ewell et Valri Bromfield.
 21h00
CBJET — PREMIERE PERFORMANCE. "State of Shock", (5) — Can. 1978. Drame social de M. Burke avec Peter O'Toole, David Hemmings et Donald Pleasence. — Un officier accepte de collaborer à la mise au point d'un coup d'état après l'assassinat de la fille d'un ami. — Sujet prétexte à exposer la technique d'un coup d'état. Intrigue embrouillée. Mise en scène plus appliquée qu'inventive. Interprétation stéréotypée. (2 h.).
CFCF — WEZF — THE MANIONS OF AMERICA. Deuxième de trois parties. — Etabli depuis maintenant un an en Amérique, Rory épouse Rachel. De son côté, Deirdre devient la femme de Caleb Staunton, croyant que David est mort au combat. Rory devient son propre patron et il entreprend de retrouver son jeune frère qui accompagnait Deirdre pendant la traversée. (2 h.).
R.-Q. — C'EST ARRIVE A HOLLYWOOD.
TVFQ — L'ETE EN PLUS. (60 min.).
 21h30
CJPM — MICHEL JASMIN. (60 min.).
R.-Q. — LE FRANCOPHONISME. Avec la participation des pays de la Communauté des télévisions francophones: la Belgique, le Luxembourg, la France, la Suisse, Monte-Carlo et le Canada représenté par le père Ambroise Lafortune.
 22h00
CKRS - CBFT — JE M'APPELLE LEO. Anim.: Léo Munger, Marie-Christine Perrault et Yves Jacques. — Pot-pourri sud-américain.

R.-Q. — GENS ET RESSOURCES. "Productions dites: en plein développement". — La production ovine, la culture des pommes de terre et le boeuf de boucherie, trois secteurs appelés à connaître un essor remarquable au cours des années qui viennent.
TVFQ — L'INVITE DU JEUDI. "Robert Hirsch". — Connu pour ses rôles aux côtés de Michèle Mercier dans "La marquise des anges" et comme metteur en scène dans le récent film de Claude Lelouch, "Les uns et les autres". (75 min.).
 22h29
CJPM — LA QUOTIDIENNE.
 22h30
CJPM — LES NOUVELLES TVA.
CKRS - CBFT — LE TELEJOURNAL.
 23h00
CBJET — CFCF — NEWS.
WEZF — ALL IN THE FAMILY. "Gloria Poses in the Nude" avec Mike Evans et David Soul. — Le meilleur ami de Mike, un peintre qui se spécialise dans les nus, vient à New York pour une exposition de ses oeuvres et demande à Gloria de poser pour lui. REPRISE.
 23h05
CKRS - CBFT — NOUVELLES DU SPORT.
 23h15
CJPM — LA COULEUR DU TEMPS.
CKRS - CBFT — ANGOISSES. "Un assassin à chaque tournant" (A Killer in Every Corner), (5) — G.-B. 1975. Drame policier de M. Taylor avec Joanna Pettet, Patrick Magee et Max Wall. — Trois étudiants séjournent chez un psychiatre qui tente d'étranges expériences. — Scénario assez ingénieux. Mise en scène fonctionnelle. Interprétation convenable. (70 min. appr.).
TVFQ — ACTUALITES REGIONALES.
 23h21
CFCF — PULSE.
 23h27
CBJET — THE CITY TONIGHT.
 23h30
CJPM — S.W.A.T. "La section TV à la une" avec Steve Forrest, Robert Ulrich, James Coleman, Darleen Carr et Logan Ramsey. — Les membres de l'équipe tactique de combat reçoivent la visite d'un journaliste qui leur cause bien des difficultés. (60 min.). REPRISE.
WEZF — NIGHTLINE.
 23h45
CBJET — BARNEY MILLER. Avec William Windom. — Un excentrique demande que des mandats soient émis contre le gouverneur et le maire.
 00h00
CFCF — THE 12 MIDNIGHT MOVIE. "Red Sun" (Soleil Rouge), (4) — Fr. 1971. Western de T. Young avec Charles Bronson, Toshiro Mifune et Alain Delon. — En compagnie d'un samouraï, un aventurier recherche un sabre précieux volé à l'ambassadeur du Japon. — Moments originaux dus à la présence incongrue d'un guerrier japonais. Touches humoristiques. Un certain effort de style. Interprétation solide. (2 h. 15 appr.).
WEZF — VEGAS. "Centerfold" avec Robert Ulrich, Tony Curtis, Phyllis Davis et Cristina Farrare. — Un mannequin célèbre est victime d'une tentative d'extorsion qui implique des photos très compromettantes pour sa carrière. (70 min.). REPRISE.
 00h15
CBJET — MINDER. "Acas High... and Sometimes very Low" avec Dennis Waterman, George Cole et Anthony Valentine. — Terry doit récupérer les pertes d'un joueur professionnel, ami d'Arthur. (60 min.).
 00h20
CBFT — LE TELEJOURNAL.



Judi, 1er octobre, 13h00, Annie Girardot à CJPM.

WEZF — THE EDGE OF NIGHT.
 10h15
CBJET — THE FRIENDLY GIANT.
 10h30
CJPM — JIMMY.
CKRS - CBFT — MAGAZINE-EXPRESS.
CBJET — MR. DRESSUP.
CFCF — COMMUNITY.
TVFQ — avis de recherche.
WEZF — SUPER PAY CARDS.
 11h00
CJPM — FANFAN DEDE.
CKRS — LE COIN DES JEUNES.
CBFT — LE SON DES FRANCAIS D'AMERIQUE.

13h00
CJPM — CINE-JEUDI. "A chacun son enfer", (4) — Fr. 1977. Drame policier de A. Cayatte avec Annie Girardot, Stéphane Hillel et Bernard Fresson. — Une femme dont la fillette a été enlevée passe par de terribles épreuves. — Scénario inspiré d'un fait divers. Réalisation efficace et précise. Rythme habilement soutenu. Interprétation convaincue. (90 min.).
CFCF — THE ALAN THICKE SHOW. (60 min.).
TVFQ — COMIQUES ASSOCIES.
WEZF — ALL MY CHILDREN. (60 min.).
 13h30
CKRS - CBFT — FEMME D'AUJOURD'HUI. Int.: Carmel Dumas. — Rencontre avec deux vedettes féminines de la pop music: Mama Béa et Marjolaine Morin, du groupe "Corbeau".

Pour certains
 c'est le
 pain quotidien,
 pour d'autres, c'est

Le QUOTIDIEN
 tout simplement.

Tremblement de terre

BISHOP, Californie (AP) — Une secousse importante a réveillé mercredi aux premières heures de la journée les habitants d'une partie importante de l'est de la Californie, provoquant des coupures de courant dans plusieurs endroits.

Il semble que la secousse n'ait pas provoqué de dégâts importants. Elle a duré environ 20 secondes et était d'une magnitude de 5.7 sur l'échelle de Richter.

Jean-Paul II — prières

CASTELGANDOLFO (AFP) — Jean-Paul II a demandé mercredi aux fidèles de prier pour lui alors qu'il commence à reprendre son activité normale.

Le chef de l'Eglise s'adressait à quelque 9.000 pèlerins venus à Castelgandolfo pour l'audience hebdomadaire, parmi lesquels un groupe de Polonais.

"Je remercie tous ceux qui ont prié pour moi au cours de ma convalescence. J'aurai encore plus besoin de prières maintenant que je reprends mon activité", a-t-il déclaré.

Le pape a salué en français des pèlerins du diocèse de Marseille, ainsi que des médecins et des infirmières de l'hôpital Saint-Jean de Bruges. Il les a encouragés "à persévérer de bon coeur dans les efforts nécessaires pour mener une vie digne du beau nom de chrétien que nous avons reçu".

Premier ministre chanteur

BANGKOK (AFP) — Le premier ministre thaïlandais, M. Prem Tinsulanonda, va chanter des chansons militaires afin de recueillir des fonds pour les volontaires de la défense, a indiqué mercredi à Bangkok un porte-parole du gouvernement.

Le premier ministre enregistrera, avec d'autres chanteurs, quatre chansons, dont son refrain favori : "Du sommet d'une montagne", qui parle de surveiller la mère patrie, même dans les endroits lointains. Les vingt-cinq mille exemplaires enregistrés sur cassette seront vendus à \$5 pièce.

Le général-troubadour, qui est en visite aux Etats-Unis, doit rentrer à Bangkok le 10 octobre.

Espagne — grève de la faim

MADRID (AP) — Les 6.600 détenus de 35 prisons espagnoles ont entamé mercredi leur cinquième journée de grève de la faim pour obtenir une amélioration de leurs conditions de détention. Le ministère de la Justice a laissé entrevoir une possibilité de règlement.

Les différentes prisons ont fait savoir que la grève est pacifique, que les exigences des grévistes sont "raisonnables", et que jusqu'à présent, aucun incident n'a eu lieu. La grève n'aurait pas de motivation politique.

Le mouvement est né le week-end dernier parmi les 2.000 détenus de la prison de Barcelone et s'est rapidement étendu aux autres établissements pénitentiaires. Les grévistes demandent une révision rapide du code pénal, l'accélération des procédures, et la réduction du nombre des détenus enfermés dans la prison de Barcelone "pour rendre les conditions de détention plus humaines".

En Iran

Forces armées décimées

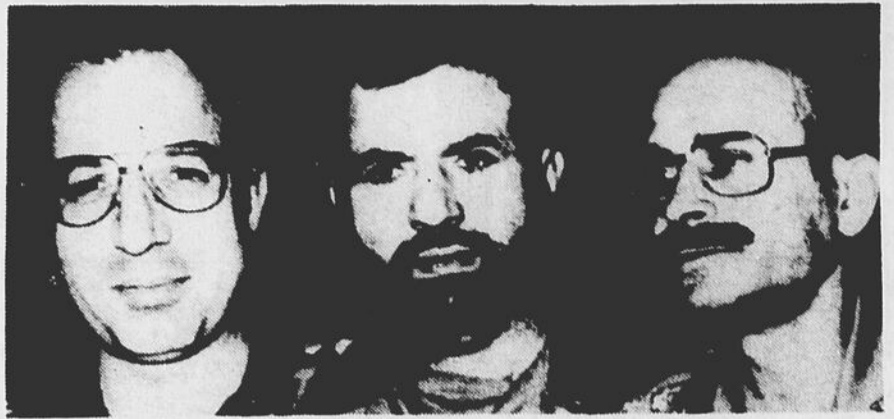
TEHERAN (AFP) — La direction des forces armées iraniennes a été décimée, trois jours après leur offensive réussie sur le front d'Abadan, par l'accident d'avion dans lequel ont péri mardi soir près de Téhéran le ministre de la Défense, le chef d'état-major général, un haut conseiller de l'état-major et le commandant adjoint des Gardiens de la révolution.

L'avion militaire, un Hercules C-130, s'est écrasé mardi soir, alors qu'il revenait d'Ahwaz, à 10 kilomètres de sa destination, la base aérienne de Téhéran. Les causes de l'accident, totalement in-

connues, font déjà l'objet d'une enquête.

La liste des personnalités tuées n'a été diffusée que mercredi midi par Radio-Téhéran. Il s'agit du colonel Moussa Namdjou, ministre de la Défense, du général Vali Fallahi, chef d'état-major général, du colonel Djavad Fakouri, ancien ministre de la Défense et conseiller de l'état-major général, et de M. Kolahdouz, commandant adjoint des Gardiens de la révolution.

Les quatre officiers supérieurs venaient de diriger au Khouzistan l'offensive des forces iraniennes sur le front d'Abadan, qui



TUES DANS L'ECRASEMENT D'UN AVION — On peut voir la photo de trois des quatre commandants iraniens qui sont morts dans l'écrasement d'un avion hier près de Téhéran. De gauche à droite, on peut reconnaître le commandant des forces de l'air, le colonel Javad Fakouri, le chef de la défense le colonel Musa Namju et le chef de l'état major, le général Valeollah Fallahi. L'avion militaire, un Hercules C-130, s'est écrasé alors qu'il revenait d'Ahwaz, à 10 kilomètres de sa destination, la base aérienne de Téhéran.

avait permis de rompre dimanche l'encerclement de la ville pétrolière et de repousser d'environ dix kilomètres sur la rive occidentale du Karoun, les forces irakiennes.

Pakistan

Pirates maîtrisés

LAHORE, Pakistan (AP) — Un commando de l'armée pakistanaise a maîtrisé mercredi matin les cinq extrémistes sikhs armés de couteaux qui ont détourné mardi un Boing-737 des lignes intérieures indiennes, libérant 51 personnes retenues en otages dans l'appareil, a annoncé un responsable pakistanais.

Sept hommes d'une unité d'élite de l'armée, vêtus de combinaisons blanches de contrôleurs de piste et armés de pistolets sont entrés dans l'avion, et ont rapidement neutralisé les pirates de l'air. Quel-

ques secondes plus tard, 25 hommes de l'armée pakistanaise équipés de façon similaire sont montés à bord.

Les 45 passagers et les six membres d'équipage étaient en bonne santé.

Poignards sacrés

Tandis que les otages étaient conduits dans la salle de transit de l'aéroport pour y être interrogés.

M. Singh déclarait aux journalistes que les autorités allaient prendre des

mesures pour interdire aux sikhs de transporter leurs poignards sacrés dans les avions.

C'est en effet avec de tels poignards que le commando a obligé le pilote de l'avion, qui transportait 111 passagers de New Delhi vers le Cachemire, à se poser à Lahore, à 25 km de la frontière pakistanaise.

A la demande des pirates de l'air, le gouvernement pakistanaise a émis une déclaration expliquant leurs motivations et leurs exigences.

Gracié lundi

Echangé bientôt

BONN (AFP) — Le maître-espion allemand Guenter Guillaume, 54 ans, sera vraisemblablement échangé d'ici vendredi, a-t-on appris mercredi dans les milieux informés à Bonn.

Guillaume, responsable de la démission du chancelier Willy Brandt le 4 mai 1974, a quitté la prison de Rheinbach, à une vingtaine de kilomètres de Bonn, mardi, et se trouve dans une clinique de la faculté de médecine à Bonn.

Le président de la

république, M. Karl Carstens, avait signé sa grâce lundi avant

son départ pour l'Espagne où il effectue une visite officielle.

Il ne peut se marier

NEW DELHI (AFP) — Charles Sobhraj, un Français de 37 ans meurtrier présumé d'une quinzaine de personnes et détenu actuellement en Inde, ne pourra pas se marier en prison, comme prévu, avec son amie américaine Shirley Walker. Les autorités pénitentiaires indiennes ont en effet retiré à Mlle Walker son

droit de visite, rapporte mercredi la presse de New Delhi.

La presse de Delhi avait indiqué récemment que Sobhraj, qui purge une peine de sept ans pour un meurtre commis en Inde, avait été autorisé à recevoir Mlle Walker six jours de suite pendant plusieurs heures dans une chambre privée.

LES FRUITS DE LA PASSION	cartier
Aussi 2 ^e Grand FILM	élycée
18 ANS adultes	saguenay
faut s'en faire la malle	centre
Gloria	capitol
L'HOMME ÉLÉPHANT	royaume 1
COUP DE SOLEIL	bellevue
Gagnant de 3 'OSCAR' 'TESS'	royaume 2
Le CHOC des TITANS	royaume 3

BLONDINETTE

CA FAIT TROIS JOURS QUE JE N'AI RIEN MANGÉ ...

OH, C'EST TERRIBLE !

IL VOUS FAUDRAIT UN BOL DE BONNE SOUPE BIEN CHAUDE, UN BIFTECK ET DES FRITES...

ÉCOUTEZ... JE CHERCHE DE L'ARGENT, PAS UN RÉGIME ALIMENTAIRE !

distribué par opera mundi

12-13

8266

CLIC!

A. 2942

distribué par opera mundi

4-12

DONALD

1640

C'EST TRÈS LOURD ! IL VAUT MIEUX ATTENDRE LE PORTEUR D'EAU !

MAIS NON, C'EST UNE QUESTION D'ÉQUILIBRE ET NON DE FORCE !

JE N'AI QU'À LA METTRE SUR MA TÊTE ... COMME CECI ...

ET ENSUITE... AH ! ZUT !

APPELEZ VITE LES POMPIERS, IL SE NOIE DANS MA CUISINE !

4-22

EAU SOURCE

7605

BY WALT DISNEY distribué par opera mundi

GLOU! GLOU!

L'AGENT CORRIGAN

LE GROUPE ARRIVE À UNE CLAIÈRE OÙ IL ALLUME UN FEU ...

Dr. STONE... VOUS NE SEMBLEZ PAS TRÈS HEUREUX.

CORRIGAN, JE SUIS À L'AGONIE ! NOUS AVONS EXPLORÉ UNE TRANCHÉE DE VIE QUI A SURVÉCU À LA PRÉHISTOIRE, PHOTOGRAPHIÉ SES MERVEILLES...

...ASSISTÉ À SA DÉSTRUCTION... ET PERDU TOUTES NOS PREUVES DANS UNE RIVIÈRE SOUTERRAINE. PERSONNE NE CROIRA UNE TELLE HISTOIRE !

LE MIEUX EST PEUT-ÊTRE DE NE PAS LA RACONTER !

C'EST UNE CHANCE EXTRAORDINAIRE !

ÇA Y EST, PAREZ ! NOUS AVONS ÉTÉ REPÉRÉS !

7605

1-28

distribué par opera mundi

A SUIVRE

SCAMP

CLINK... TINKLE... SCRATCH

2566

distribué par opera mundi

1-5

Horoscope

HOROSCOPE
du jeudi
1er octobre 1981

Les aspects lunaires vous permettront d'établir des contacts intéressants avec des milieux nouveaux. Vous pouvez envisager une extension de vos activités mais vous devrez adopter une ligne de conduite précise et ne pas vous en remettre à votre inspiration. Chance avec 3 et 96.

NAISSANCES: Les enfants nés ce jour seront sociables, gais et intelligents. Ils aimeront vivre entourés d'amis et auront le sens des relations avec autrui.

BELIER (21 mars - 20 avril) Profession: Certaines conversations vous permettront de glaner des idées intéressantes, en outre vous ferez des relations utiles. **Affection:** Soyez plus tolérant pour les idées d'autrui. **Santé:** Ne fumez pas trop.

TAUREAU (21 avril - 20 mai) Profession: Avant de faire de nouveaux projets, d'accepter de nouvelles propositions, vous devez achever ce que vous avez mis en chantier. **Affection:** Ne vous préoccupez pas des commérages. **Santé:** Dormez plus.

GEMEAUX (21 mai - 21 juin) Profession: Les projets que vous formez sont hypothétiques et vous ne devez pas vous étonner si votre entourage ne vous prend pas au sérieux. **Affection:** Ne provoquez pas la jalousie de votre partenaire. **Santé:** Bonne.

CANCER (22 juin - 22 juil.) Profession: Cherchez à travailler dans une équipe sympathique, c'est dans ces conditions que vous donnerez le meilleur de vous-même. **Affection:** Elargissez le cercle de vos relations. **Santé:** Mangez à heures régulières.

LION (23 juil. - 22 août) Profession: Vos réactions devront être rapides si vous voulez ravir à vos adversaires un avantage qu'ils sont prêts de conquérir. **Affection:** Ne vous laissez pas juger sur des apparences. **Santé:** Douleurs articulaires.

VIERGE (23 août - 22 sept.) Profession: On vous fera beaucoup de promesses mais ne tenez pour acquis que les engagements ayant fait l'objet d'un contrat écrit. **Affection:** Ne demandez pas plus que votre bonheur actuel. **Santé:** Bonne.

BALANCE (23 sept. - 22 oct.) Profession: Vous avez pris des initiatives alors que votre entourage se débattait mais l'on risque maintenant de vous critiquer. **Affection:** Faites confiance à votre charme naturel. **Santé:** Ménagez votre vésicule.

SCORPION (23 oct. - 21 nov.) Profession: On va vous faire des offres merveilleuses mais attendez qu'elles se confirment avant de vous engager dans une action. **Affection:** Ne vous confinez pas dans votre solitude. **Santé:** Soignez-vous par les plantes.

SAGITTAIRE (22 nov. - 20 déc.) Profession: Vous aurez des difficultés à réaliser vos projets et vous ne pourrez pas compter beaucoup sur l'aide de votre entourage. **Affection:** Adoptez une attitude plus détendue. **Santé:** Évitez les aliments en conserve.

CAPRICORNE (21 déc. - 19 janv.) Profession: Organisez-vous de façon à pouvoir faire face aux imprévus qui pourraient survenir dans la journée. **Affection:** Apportez toute votre attention à une meilleure compréhension familiale. **Santé:** Bon tonus.

VERSEAU (20 janv. - 18 fév.) Profession: Les personnes auxquelles vous aurez affaire se montreront changeantes et contrarieront vos projets par leur indécision. **Santé:** Écoutez les conseils que vous donne l'être cher. **Santé:** Bon tonus.

POISSONS (19 fév. - 20 mars) Profession: Vous serez sur vos gardes mais cela ne suffira pas pour éviter la compagnie de personnes qui contrarieront vos plans. **Affection:** Vous nouerez des liens d'amitié durables. **Santé:** Ménagez votre vésicule.

Sécurité pour les trains

OTTAWA (PC) — La Commission canadienne des transports a décrété, mercredi, que les trains transportant des matières dangereuses devront être inspectés avant de traverser une ville, à une vitesse limitée de 60 kilomètres à l'heure.

La commission, de plus, a étalé sur une période de six ans les modifications de sécurité qui devront être apportées aux wagons destinés au transport des matières dangereuses.

La décision de la commission fait suite à des audiences, qui ont duré des mois, après la publication du rapport du juge Samuel Grange sur le déraillement de Mississauga, en Ontario, en novembre 1979. Il avait alors fallu évacuer les 225,000 citoyens de la ville.

Les règlements établis par la commission sont moins rigoureux que les recommandations du juge Grange. La commission a expliqué qu'elle avait tenu compte de "l'intérêt légitime du public dans la santé économique des chemins de fer, des industries dépendantes du transport ferroviaire et des consommateurs des produits de ces industries".

La commission a ordonné que, d'ici le 31 décembre 1987, 75 pour cent des wagons en propriété ou en location devront être munis de roulements à rouleaux.

Tous les wagons-citernes qui seront construits à partir d'aujourd'hui devront être équipés d'attelages doublés. Les autres wagons devront posséder cesattelages avant le 28 février 1985.

Enfin, à la fin e 1982, tous les wagons-citernes transportant des matières dangereuses devront avoir des plaques de protection thermique.

La commission, d'un autre côté, n'a pas jugé bon d'imposer de longueurs maximales aux trains, comme l'avait recommandé le juge Grange.



**Du 21
septembre
au
10 octobre**

**Ça "carnavale"
dans toutes les succursales de la S.A.Q.!**

Dans une ambiance unique aux couleurs de la France, venez découvrir les richesses de nos trouvailles et faire connaissance avec deux grandes régions vinicoles françaises: Bordeaux et le Val de Loire.

Jusqu'au 10 octobre, découvrez la France pendant le Festivín.



SOCIÉTÉ DES ALCOOLS DU QUÉBEC
La cave à vin des Québécois

La bourse

Toronto

TORONTO (PC) — Le mouvement de reprise qui durait depuis deux jours s'est arrêté hier à la bourse de Toronto, ce que les analystes attribuent généralement à la sombre perspective des taux d'intérêt qui continue d'inquiéter les boursicoteurs. L'indice composé a perdu 11.38 points et marquait en clôture 1883.42. Au total, 236 titres étaient à la hausse, 218 à la baisse et 215 conservaient leurs positions.

Neuf des 14 secteurs du marché ont retraité, les transports régressent pour leur part de 42.61 points à 2910.61. L'immobilier-construction enregistre le meilleur gain: 110.83 points à 5073.27.

Le volume était de six millions d'actions et la valeur

de \$87.48 millions. Au sein des valeurs industrielles traitées, Electrolhome Y perd 1 1/2 à \$13, Genstar 1/2 à \$23 1/4, Canadian Pacific 5/8 à \$43 3/4, Dome Pete 1/4 à \$13 7/8 et Nova A 1/8 à \$8 1/4.

Interprovincial Steel prend 2 à \$23, Trizec 2 à \$25, Northern Telecom 1 3/4 à \$48, Texaco Canada 1 3/4 à \$27 1/2 et Nowsco Well Service 1 1/2 à \$18 1/2.

Brenda Mines cède 1 à \$12 7/8, United Siscoe 3/4 à \$8 et Rio Algom 3/4 à \$33. New Quebec Raglan gagne 1 à \$4 et Falconbridge Copper 3/4 à \$10 1/4.

Canadian Reserve cède 3/4 à \$17 1/2, Chieftain Development 3/4 à \$19 1/4 et Coseka Resources 1/4 à \$26. Numac Oil gagne 7 à \$36 et Franca-na Oil 3/8 à \$19 1/4.

Valeurs Vtes, Haut Bas Fer. Ch Met. A & B

A.G.F.M.	4328	86 1/2	6	6 1/2	+ 1/2
AMCA Int	2280	82 1/4	20 1/2	21	+ 1/2
Abkl Prc	420	82 1/2	20	20	0
Ackind 2p	300	81 3/4	13 1/2	13 1/2	0
Adanac M	2200	143	133	135	- 5
Agasiz	700	64	64	64	- 3
Agnico E	3000	99 3/4	9 1/2	9 1/2	- 1/4
Agra Ind A	600	86 1/4	6 1/4	6 1/4	0
Ahed C	5500	60	60	60	- 5
Albany	2200	125	125	125	- 5
Alt Energy	19270	117 1/2	17	17 1/2	- 1/2
Alcan	35434	82 1/2	29	29 1/2	- 1/2
Algo Cent	100	117	17	17	0
Alma	250	81 1/4	10 1/2	10 1/2	- 1/2
Alm Prc	100	118	18	18	0
Am Eagle	12700	300	280	285	- 5
Am Leduc	9100	46	44	44	- 3
Ang CT 4 1/2	230	81 1/4	15 1/2	15 1/2	0
Ang D Gld	4000	85	80	80	+ 5
Ang U Dev	8000	145	110	145	+ 35
Anthe	400	255	250	250	- 10
Aquitaine	8170	87 3/4	7 3/4	7 3/4	- 1/2
Argosy	3240	41	39	39	- 2
Argus C	1783	425	420	425	+ 5
Asamera	5100	111 1/4	11	11	0
Asbestos	420	83 1/4	35	35 1/2	+ 1/2
Asac Pore	1400	370	350	350	- 20
Astral	1200	345	325	325	- 20
Atco I	2100	88 1/4	8 1/4	8 1/4	+ 1/4
Atco II	1000	88 1/4	8 1/4	8 1/4	+ 1/4
Atl-Cop	500	85	85	85	0
Atlas Yk	18000	60	58	60	+ 2
Atlas W	500	12	12	12	- 1
Augmito	20100	200	170	200	+ 20
Ato Hard A	320	810 1/4	10 1/4	10 1/4	0
BC Sugar A	550	818	17 1/2	17 1/2	- 3/4
BP Can	13147	83 1/4	32 1/2	32 1/2	- 3/4
Bachelor	2500	420	415	415	- 5
Bakerist	2500	40	40	40	+ 3
Banatic C	1800	85	47 1/2	47 1/2	+ 40
Bank BC	118	840 1/4	40 1/4	40 1/4	+ 1/4
Bank Mtl	20382	824 1/4	24 1/4	24 1/4	- 1/2
Bk Mtl 285	14000	827 1/4	28 1/2	27 1/2	- 1 1/2
Bank N S	5698	824 1/4	24 1/4	24 1/4	+ 1/4
Bankeno	300	87 1/4	7 1/4	7 1/4	- 1/4
Bary Expl	66500	25	17	23	+ 8
Basic Res	4500	86 1/4	5 1/2	5 1/2	+ 1/4
Baton A	100	87 1/4	7 1/4	7 1/4	+ 1/4
Becker B p	350	81 1/4	14 1/2	14 1/2	+ 1/4
Bell Canad	74180	817 1/2	17 1/2	17 1/2	+ 1/4
Bell A	100	85 1/2	15	15	+ 1/4
Bell C pr	100	81 1/4	18 1/4	18 1/4	+ 1/4
Bell D pr	250	85 1/4	50 1/4	50 1/4	+ 1/4
Bell 1 86	600	820 1/4	20 1/4	20 1/4	- 1/4
Bell 2 06	5050	817 1/2	17 1/2	17 1/2	+ 1/4
Bighart O G	3400	85	44	46	- 25
Biltmore I	300	87 1/2	7	7	- 3/4
Bl Hawk	2000	30	30	30	0
Blackw	500	300	300	300	0
Blake Res	5000	85	5	5	- 1/2
Bluejay	9700	85 1/4	5 1/4	5 1/4	+ 1/4
Bonac A	400	88 1/4	8 1/4	8 1/4	+ 1/4
Bombdr B	400	810 1/4	9 1/4	9 1/4	- 1/4
Bonza O	47482	490	430	475	+ 15
Bonzan W	6000	9 1/4	9	9	0
Borner C	600	280	280	280	- 10
Bow Vally	38004	816 1/4	15 1/4	16 1/4	+ 1 1/2
Bow Vly 7	350	862	59	59	+ 2
Bow Vly R	1400	86 1/4	6 1/4	6 1/4	- 1/2
Braor Res	2310	812 1/4	12	12 1/2	+ 3/4
Breggale	6500	88 1/4	7 1/4	7 1/4	+ 3/4
Brsen 8 1/2	100	817 1/2	17 1/2	17 1/2	0
Brsen 10 1/2	2000	820 1/4	20 1/4	20 1/4	- 1/2
Brenda M	11900	813 1/4	12 1/4	12 1/4	- 1/2
Brenda M	2000	85 1/4	5 1/4	5 1/4	- 1/2
BCFP	11904	814	13 1/4	13 1/4	- 1/2
BC Res	174205	400	365	395	+ 35
BC Phone	1825	814 1/4	14 1/4	14 1/4	- 1/2
Broul Reef	2000	101	100	100	- 5
Brudd Can	6150	812 1/4	12	12 1/4	+ 1/4
CC Yachts	100	465	465	465	0
CE	6990	88 1/4	8 1/4	8 1/4	- 3/4
CCL Ind	1335	83 1/4	31 1/4	31 1/4	+ 1/4
CCL	12000	105	100	105	+ 10
Cad Frv	5700	811 1/4	11 1/4	11 1/4	+ 1/4
Cad Frv A	300	85 1/4	5 1/4	5 1/4	+ 1/2
Calvert	19600	80	74	75	- 1
Camchib	3100	410	400	410	- 40
Camel O	1750	85 1/4	5 1/4	5 1/4	- 1/4
Camflo	1900	822 1/2	21	21 1/2	+ 1/2
Camp RL	22000	819 1/4	19	19 1/2	+ 1/2
Camp Res	2000	88	7 1/2	7 1/2	- 1/2
Camrore	1000	141	136	144	- 3
CDC	24929	811 1/4	11 1/4	11 1/4	- 3
CDC pr B	1155	814	11 1/2	11 1/2	- 1/4
CDC 1980	6350	816 1/4	16	16	- 1/4
C Nor West	3325	831	30	30 1/2	+ 1/2
Can P Ent	19407	819 1/4	19	19 1/2	+ 1/2
C Packers	100	830 1/4	30 1/4	30 1/2	+ 1/2
Can Perm	200	835	35	35	0
CP 8 M	284	811 1/4	11 1/4	11 1/4	- 1/2
CS Pete	15850	86 1/4	6 1/4	6 1/4	- 3/4
Can Trust	100	826 1/4	26 1/4	26 1/4	- 1/2
C Trust 7 1/2	675	820	20	20 1/2	+ 1/2
C Trust	323	823	23	23	- 3/4
C Tung	11500	825	22	24	- 10
Cdn Arrow	1200	52	47	47	- 8
CC Man Y	300	810 1/4	10 1/4	10 1/4	0
C Curtis	2400	88	88	88	- 10
C Fms s	1000	350	350	350	- 25
CGE	516	832	32	32	- 1/2
CI Bk Com 19078	826 1/4	26 1/4	26 1/4	26 1/4	- 1/2
CIBC 200 p	2980	819 1/4	19 1/4	19 1/4	- 1/2
CIBC 2 05 p	22625	821	20 1/4	20 1/4	- 1/2
CIBC W	7400	86 1/4	5 1/4	5 1/4	- 1/4
C Lencour	3800	29	28	28	- 3
Clair R	13300	812	10 1/2	11 1/4	+ 1
C Occidental	11335	811 1/4	11 1/4	11 1/4	+ 1
CP Ltd	22865	844 1/4	43 1/4	43 1/4	- 3/4

CPL A p

CPL A p	1520	87 1/4	7 1/4	7 1/4	0
C Reserve	1100	817 1/4	17	17 1/2	- 3/4
Cdn Tire	281	832 1/4	30 1/2	30 1/2	- 1/2
CU 10 1/4	500	818 1/4	18 1/4	18 1/4	0
CU 11 1/2	500	821 1/4	21 1/4	21 1/4	+ 1/2
CU 12 1/2	500	819 1/4	19 1/4	19 1/4	- 1/2
Canbra	200	87 1/4	7 1/4	7 1/4	+ 1/2
Canray	16300	83	57	63	+ 2
Canron A	800	815 1/4	15 1/4	15 1/4	- 1/2
Canroc	4500	90	90	91	- 2
Canusa	15700	280	245	280	+ 5
Canusa W	2000	60	60	60	- 15
Cara	633	85 1/4	5 1/4	5 1/4	- 1/2
Carla OK	10716	85	5	5	- 15
Carl A p	220	814 1/4	14 1/4	14 1/4	0
Carl B p	100	818	18	18	0
Carma A	7300	89 1/4	9 1/4	9 1/4	+ 1/2
Carma cvp	5900	814 1/4	14	14 1/4	+ 1/2
Carolin M	2600	818 1/4	18 1/4	18 1/4	- 1/2
Cent Pat	600	425	420	425	+ 25
Ceres Res	6300	305	300	300	+ 20
Chncr	4400	245	220	221	- 19
Cherokee	14100	86	5 1/2	6 1/4	+ 1/2
Chib Kay	23320	24	21	21	- 1
Chieftan D	2988	820 1/4	19 1/4	19 1/4	- 1/2
Chieftan B	200	849	49	49	- 1/2
Chimo	400	225	225	225	- 25
Chrysler	2100	85 1/4	5 1/4	5 1/4	- 1/2
Clairon	25500	335	335	345	+ 15
Coastal A	221	87 1/4	7 1/4	7 1/4	- 1/2
Coastal A	400	85	455	455	- 45
Coho A	900	88	8	8	- 1
Coin Lake	9000	50	43	50	+ 7
Compl	7700	115	105	110	- 10
Cominco	5005	856	55	55 1/4	- 1/2
Cominco O	61900	158	145	147	- 11
Compr	300	89 1/4	9 1/4	9 1/4	- 1/2
Comtech	300	415	415	415	+ 15
Coniagas	1500	170	155	170	+ 20
Con Bath A	2356	821	20 1/2	21	+ 1
Con Bath p	100	811	11	11	0
Con Farly	2167	235	230	235	+ 5
C Durham	37100	185	173	180	- 7
C Marben	4800	85	80	80	- 5
Cons Prof	71000	125	110	124	+ 8
C Rambler	1000	420	420	420	- 40
C Resxpar	1000	55	55	55	- 5
Consolax	500	410	410	410	+ 5
Con Distrib	200	86 1/4	6 1/4	6 1/4	+ 1/4
Con Glass	900	815	15	15	- 1/2
Convents	11250	88 1/4	7 1/4	8 1/4	+ 10
Conwest A	1275	415	415	415	+ 10
Conwest B	6700	365	360	360	- 5
Con Fields	1500	813	13 1/2	13 1/2	+ 3/4
Coby vt	225	822	22	22	- 1
C Falcon C	12315	810 1/4	10 1/4	10 1/4	+ 1/4
Coseka R	22700	813 1/4	13 1/4	13 1/4	+ 1/4
Coseka 7 p	1400	87 1/4	7 1/4	7 1/4	- 1/2
Coastal Ltd	100	88 1/4	8 1/4	8 1/4	- 1/2
Courant	1000	55	55	55	- 5
Craigmt	1800	240	235	240	+ 5
Crain R L	4380	813	13	13	+ 1
Crown 8 1/2	200	811 1/4	11 1/4	11 1/4	- 1/2
C Zelbra A	26	823 1/4	23 1/4	23 1/4	- 1/2
Quillstar	1800	810 1/4	10 1/4	10 1/4	- 1/2
Cuvier M	6000	50	50	50	+ 5
Czar Wt	2800	75	75	75	- 10

D & G

DRG A	100	86 1/4	6 1/4	6 1/4	- 1/2
Dalco Pet	9700	225	215	220	+ 10
Dalco Dev	5630	86 1/4	6	6	- 1/2
Daon A	225	495	495	495	- 5
Daon 8 1/2 p	150	85 1/4	5 1/4	5 1/4	- 1/2
Daon 9 1/2 p	600	86 1/4	6 1/4	6 1/4	- 1/2
Dejour Mn	12500	58	54	58	+ 4
D Eldona	22000	105	101	101	- 4
Delhi Pac	26000	58	51	51	- 2
Denison	7049	830 1/4	30 1/4	30 1/4	+ 1/2
Dickson A	3505	390	350	350	- 40
Dickson B	1590	330	315	315	- 5
Digitech	2000	85 1/4	5 1/4	5 1/4	- 1/2
Dobroy	6000	170	152	160	- 10
Dofasac A	775	840 1/4	40	40	- 1/2
Dfs					

Fonds mutuels...

AGF Group	9.32	xdDividend	4.45	Trimark Cdn	4.66	Mack Eq	1.57
Amer Grwth	7.76	xdIncome	2.86	United Bond	Share	Keystone Gr	5.76
Cdn Gs	11.17	Internatnl	7.99	RoyFund	10.84	xCus K-2	15.74
Cdn Sec	3.33	Guaranty Trust	8.54	RoyFnd	4.34	xCus S-1	15.74
xdCn	3.33	Gr	13.32	Universal Group	13.63	xLex Rsrch	15.23
Corp Invest	7.37	ynInv	13.32	Equity	2.94	xManhatn	3.80
Corp Inv Stk	4.33	ynInv Income	3.80	Income	2.94	yMaritime	Eq 3.73
Gwth Equity	5.30	ynMortgage	9.38	American	5.36	Mariborough	8.57
Japan	5.35	Guardians Group	1.08	Resource	6.07	nNatrusco	19.75
nMMF	20.33p	Enterprise	5.37	Non-Members		NW Group	
xdOption	Equit 4.53	Grouped	5.37	ynAltamira	Fd 5.80	Canadian	7.04
Special	4.91	Gwth Fund	23.40	Assoc Inv	8.73	Equity	12.99
Bolton Tremblay		North Amer	6.55	Beaucanagex	6.18	xOne Wm St	16.36
Cda Cumul	11.98	Mutual Acu	5.57	Canagex Gr	8.94	xOppenhr	8.27
Income Fund	8.35	ShMKRM Mny	10.27	yHypoheq	6.94	Pemberton Gr	6.64
Internatnl	12.24	World Equity	6.33	yObligatns	6.94	nPacific Div	4.69
Pld Resource	10.43	Investors Group	3.46	Capital Gth	5.48	nPacific Ret	4.69
Taurus	16.17	yBond	6.50	xdnCapstone	4.67	nPacific US	5.59
Calvia Bullock	Gr	yDividend	14.32	ynComCp	Mtg 9.25	PHN Group	
Acrofund	1.87	Growth	9.36	Co-op Trust	Gr	yBond	6.63
Banner Fund	6.07	Internatnl	9.36	ynCo-op	Fnd 14.11	yCanadian	12.79
CIF	5.52	yJapan	14.60	Desjardins	Gr 14.16	yDiv Income	9.72
CIF Income	8.08	yMortgage	4.22	yActions	13.95	yFund	22.61
Central Group		yMutual	6.27	yHypoheq	3.79	yPooled	32.81
yCam Gwth	6.79	yProvidt Stk	7.87	yInternatnl	11.11	nyRRSP	23.26
yCompound	9.29	yRetirement	10.74	yObligatns	3.33	PMF Managmt	
yDividend	9.69	yJapanes Hewrd	4.20	yQuebec	6.77	nPension Mu	10.11
yFund 4000	6.17	Montreal Trust	Gr 5.26	ySpec	9.59	nXanadu Fd	6.00
yIntl Energy	2.52	ynEquity	24.23	Dixon Krog	Gr	nPutnam	10.56
yIntl Grwth	6.84	ynIncome	5.98	Dixon Krog	13.48	Pret et Revenu	Gr 13.34
yIntl Income	3.72	ynInternatnl	11.78	Heritage	4.40	yAmerican	13.34
yNat Res Gth	6.43	ynMortgage	8.79	Vanguard	14.78	yCanadian	8.02
yNorthn Egt	4.70	Principal Gr	12.50	yDomequity	16.67	yFonds H	4.56
yRevenue Gth	4.05	yCollective	6.17	yDomin Comp	12.68	yRetraite	8.87
yUnivest	7.01	yGrowth	6.53	Dreyfus Group	13.79	Synchrovest	6.99
CSA Mgmt Gr		yVenture	2.10	yInc	23.55	yTech	11.17
Goldfund	4.30	yBond	8.30	yInternatnl	1.04	yTradex	5.47
Goldtrust	4.72	Prudential Gr	3.88	Executv Intl	27.65	Trans Canada	Gr 4.61
Confed Group		Growth	3.46	xFld Trend	9.12	A	60.45
Dolphin Egt	5.48	xdIncome	3.88	nyFst Cdn	Mtg 2.65	B	11.80
Dolphin Mtg	4.59	ySask Dev Fd	3.46	nFiscon	Fnd 5.00	C	
Cundill Group		Scotiabank	8.5	Harvard	11.09	United Group	
ySecurity Value	8.68	Sterling Group	6.99	Industrial Gr		Accumula	5.90
Dynamic Group	6.29	Equity	6.99	Indust Amer	3.45	Accumula R	6.59
ynDn Amer	6.29	yMortgage	4.45	Indust Div	5.87	American	2.50
ynDn Fund	13.84	Templeton Gth	8.20	Indust Egt	9.56	yCont	4.89
ynDn Incom	4.75	Trimark Group	4.88	Indust Gth	6.24	Horizon	4.49
Eaton Bay Group				Indust Incom	6.52	Security	3.44
Commwth	6.15			Indust Pens	25.17	Venture	6.09
						Venture Ret	7.44
						nyWaltaine	33.78
						Western Gwth	5.60

Mercuriales...

MONTREAL (PC) — Prix payés au Marché central métropolitain tels que fournis par le ministère de l'Agriculture du Québec:

Fruits
Pommes: (Prix minimum net vendues et livrées aux détaillants à compter du 30 juillet 1981: Melba et autres variétés hâtives: \$16.00 les 12 cellos de 3 livres; \$10.00 en 4x4 pintes; \$13.50 le minot en vrac. A compter du 1er septembre 1981: Lobo, \$16.00 les 12 cellos de 3 livres; \$10.00 en 4x4 pintes; \$13.50 le minot en vrac.
Régions à plus de 180 milles de Montréal: ajoutez \$0.50. Ces prix sont fournis par le Plan conjoint des producteurs de pommes du Québec.

Légumes
Ail en tresse: \$2.50 à \$6.00 pour 12 unités.
Aneth en branche: \$1.75 à \$2.00 la botte de 12 paquets.
Aubergines: \$4.00 à \$8.00 le boisseau.
Bettes à cardes: \$5.50 à \$6.00 pour 12 paquets.
Betteraves: petites, \$3.50 à \$4.00 le sac de 25 lb; moyennes, \$2.50 à \$3.00 le sac de 25 lb; grosses, \$2.50 à \$3.00 le sac de 50 lb; \$3.50 à \$4.00 pour 12 sachets de 2 lb.; \$1.00 à \$1.25 la botte de 6 paquets.
Brocoli: \$8.00 à \$11.00 la caisse de 12 ou 14 unités; glacé, \$8.00 à \$11.00 la caisse de 14 unités.
Carottes: \$4.50 à \$5.50 le sac de 24 sachets de 2 lb ou de 10 sachets de 5 lb; \$5.00 à \$6.50 la caisse de 30 paquets; \$2.00 à \$3.00 le 25 lbs; grosses, \$4.50 à \$5.00 le sac de 50 lbs; mini-carottes: \$4.50 à \$5.50 la caisse de 20 sachets de 12 onces.
Céleri: \$7.50 à \$8.50 la caisse de 24 unités.
Chicorée: \$3.00 à \$5.50 la caisse de 12 à 16 unités.
Choux de Bruxelles: \$6.00 à \$7.00 la caisse de 12 x 10 oz.
Choux chinois: \$3.50 à \$4.50 la caisse de 12 unités.
Choux rouges: \$3.50 à \$4.50 les 12 unités.
Choux-fleurs: \$6.50 à \$7.50 la caisse de 12 unités; en vrac: de \$8.00 à \$10.00 la douzaine.
Choux de Savoie: \$5.00 à \$7.50 la caisse de 12 unités.
Choux verts: \$3.75 à \$4.00 le sac de 50 lb; \$3.75 à \$4.50 la caisse de 50 lb; gros: \$3.75 à \$4.00 le sac de 50 lb.
Ciboulette: \$3.00 à \$3.50 pour 12 paquets.
Citrouille: \$6.00 à \$10.00 la douzaine.
Concombres: sans pépin, petits: \$5.50 à \$6.00 la caisse de 12; moyens: \$6.50 à \$7.00 pour 12; gros: \$7.50 à \$8.00 pour 12; de champ, \$9.00 à \$11.00 la caisse de 6 dz.
Echalottes françaises: \$8.50 la caisse de 12 sachets de 250 gr; de \$11.00 à \$12.00 la boîte de 10 lbs.
Epinards: \$5.00 à \$7.50 pour 12 sachets de 10 oz.
Germe de luzerne: \$4.00 la caisse de 1 dz de 1 chopine (568 mil).



Les marchés boursiers

La sévère baisse survenue sur les marchés boursiers lors des séances de vendredi dernier et de lundi matin est sûrement reliée à la déception des investisseurs à la suite du discours de Reagan qui n'a rien apporté de concret. Les propos pessimistes de l'analyste financier Joe Granville, qui est très écouté aux Etats-Unis, ont sûrement fait amplifier le mouvement.

Pendant, le facteur de baisse le plus important tant aux Etats-Unis qu'au Canada semble être la liquidation des dettes sur marge. Ce comportement de la part des spéculateurs est typique de la fin d'une correction majeure. Le marché est encore incertain. La remontée des derniers jours est due au fait que les institutions sont à la recherche de bonnes affaires. La tendance à la baisse n'est probablement pas tout à fait terminée et la reprise sera lente au cours des prochains mois. Etant donné la spéculation intense qui a sévi ces deux dernières années et la sévérité du rajustement actuel, un nouveau "BOOM" spéculatif n'est pas pour bientôt.

Dans ce contexte, les investisseurs devraient profiter de toute hausse subite pour se débarrasser de leurs titres spéculatifs et se tourner vers des valeurs sûres.

Domtar

Quatre nouveaux directeurs ont été nommés au conseil d'administration. L'impact de cette mesure est difficile à déterminer, mais ce changement devrait être positif. La division américaine des matériaux de construction a encore des problèmes; il faut cependant admettre que la conjoncture actuelle dans ces secteurs ne les aide pas beaucoup. Le titre ne devrait pas fléchir davantage et il est intéressant pour une plus-value à long terme et pour son rendement de 9.3% (dividende \$3.00/action).

Commerce détail

Les ventes au détail ont probablement atteint un nouveau sommet cyclique au printemps dernier. Depuis février 1981, les chiffres de ventes au détail désaisonnalisés sont stagnants. Actuellement, les taux d'intérêt à court terme étant beaucoup plus élevés que le taux d'inflation, les consommateurs ont plutôt tendance à économiser qu'à dépenser. Les ventes au détail ne devraient donc pas enregistrer de croissance sensible d'ici la fin de l'année. Le secteur alimentation devrait connaître une performance supérieure à l'ensemble du marché parce que ces dépenses sont moins compressibles. L'investisseur qui désire avoir une participation dans le secteur commerce de détail devrait choisir les titres de compagnies qui oeuvrent dans l'alimentation.

Devises

MONTREAL (PC) — Voici les taux des devises étrangères tels que fournis par la Banque de Montréal. Les cotes sont en monnaie canadienne.

Ces taux sont qualifiés de minimaux, parce qu'ils fluctuent durant la journée et qu'ils varient d'une banque à l'autre. x-Taux mensuel fixe:

Afrique du Sud rand	1.2850	x-Colombie peso	.0217
Allemagne de l'Ouest mark	.5195	Danemark couronne	.1660
Arabie Saoudite rial	.3535	E.A.E. dirham	.3252
Australie dollar	1.3800	Espagne peseta	.01255
Autriche schilling	.0745	Etats-Unis dollar	1.2068
Bahamas dollar	1.2045	Fiji dollar	1.3600
Bahrain dinar	3.1894	Finlande mark	.2700
Barbade (La) dollar	.6075	France franc	.2180
Belgique franc convertible	.03180	Grèce drachme	.0210
Bermudes dollar	1.2085	Guyane dollar	.4050
Brésil cruzeiro	.01170	Hong Kong dollar	.1980
x-Bulgarie lev	1.2548	Hongrie florin	.0359
Caribes dollar	.4500	Inde roupie	.1400
Chine renminbi	.7100	Indonésie rupiah	.001985
		Irak dinar	4.0083
		Irlande livre	1.8900
		Israël shekel	.0947
		Italie lire	.001030
		Jamaïque dollar	.6805
		Japan yen	.005190
		Koweït dinar	4.2565
		Liban livre	.2555
		Malaisie ringget	.5215
		Mexique peso	.0622
		Norvège couronne	.2085
		Nouvelle-Zélande dollar	.9850

GREENSHIELDS INCORPORÉE
FONDÉE EN 1910

Grégoire Bergeron
Représentant

- Courtier en valeurs mobilières.
- Membre des principales bourses canadiennes.
- SERVICES: Actions - Obligations - Options - Abris fiscaux et gestion de portefeuille.

796, BOULEVARD ST-FRANCOIS
JONQUIERE, QUEBEC, G7X 2W9
TELEPHONE: (418) 542-9555

Egalité et pleine participation 1981

Année internationale des personnes handicapées
Québec

Titres au comptoir

Abstainers 10 pfd	7.00	9.00	G.B. Automated	5.75	6.25
Action Traders	37	42	Global Communications Units	31.50	33.00
Associated Recreation Corp	3.00	4.00	Global Communications wts	3.00	3.50
Autocrown Corp	40	60	Goderich Elevators	39.00	41.00
Breadman Intl	1.50	2.00	Henninger Brew	1.00	1.25
Candy Investments	20	30	Highland Queen	3.50	4.00
Cdn Gas Energy B wts	30.00	33.00	Int Systems	40	50
Carvern	1.55	1.65	Jenkins	20.00	22.00
Con Comp	35	40	Leigh pfd	17.00	19.00
Daniel Diversified	07	10	Leisure World	6.00	7.00
			Levy Ind	18.50	—
			London Life	400.00	450.00
			Meridian Concept	3.25	3.75
			Nevasco A	10	20
			Niagara Structural Steel	4.00	4.50
			Uranco	—	—
			Plumbing Mart of Canada	.35	.45
			Plumbing Mart of America	.05	.15
			Polycom pfd	3.00	4.00
			Polycom com	1.25	1.75
			Pony Sporting Goods	20	30
			Readyfoods	20	40
			Russell Hold	10	20
			Seel Mortgage	4.00	4.50
			Standard Trustco	41.00	—
			Superpack Corp	1.75	—
			Utilities and Funding Corp	2.50	—
			Video Industries	50	75

Soyez d'affaires!
Avec la nouvelle assurance collective
PME 3-25

PME 3-25, pour les PME de 3 à 25 employés, vous offre toutes les garanties que l'on retrouve habituellement dans les programmes d'assurance collective des grandes entreprises. Administration simplifiée, remboursement rapide des prestations, ce sont quelques-unes des qualités de ce programme fort bien adapté à vos besoins.

N'hésitez plus! Faites comme la plupart des gens d'affaires modernes: dotez votre entreprise d'un programme d'assurance collective adéquat qui assure à vos employés la tranquillité d'esprit nécessaire à un rendement maximal et contribue à votre bonne réputation.

Vous aussi soyez d'affaires! Avec PME 3-25. Pour plus de détails, communiquez avec notre service des ventes d'assurances et rentes collectives au **(514) 861-5781** ou consultez notre représentant au bureau d'agence le plus près de chez vous.

LES ARTISANS COOPVIE

*Protection multiple employeur-employé

Association des manufacturiers canadiens
ELECTION

Robert-D. Murray

L'Association des manufacturiers canadiens (AMC) est heureuse d'annoncer l'élection de Robert-D. Murray au poste de président de l'AMC — Québec.

L'AMC entend resserrer de plus en plus les rapports entre le gouvernement et les manufacturiers du Québec; elle s'emploiera aussi à mieux faire connaître les intérêts de la petite et moyenne entreprise.

M. Murray joue un rôle actif dans le monde des affaires qu'au sein de groupements sociaux. Il est actuellement directeur général, CIL Inc., région de l'Est, Montréal.

Annonces classées

Chicoutimi
545-4895

Alma et les environs
668-4506

St-Félicien et les environs
679-3832

Pour Lac-St-Jean, aucun Interurbain n'est nécessaire

**Votre annonce
remise avant 11h30,
du lundi au vendredi,
sera publiée le lendemain.**

Annonces classées du Quotidien

3 jours \$3.00
Pour \$1.00 de plus, 6 jours: \$4.00
1 jour \$2.75
2 jours \$2.75
3 jours \$3.00 ★
Pour 15 mots: .10
DU MOT ADDITIONNEL
4 jours \$3.50
5 jours \$3.75
\$1.00 encadrement (s'il y a lieu)
6 jours \$4.00 ★
Annonce avec
photo.

(Annonce placard) \$5.00
de plus pour photo.

Annonce avec
travail artistique \$5.00
de plus.

Annonce en
capital \$1.50
de plus.

Renverser
MINIMUM \$25.00

Numéro de
téléphone (PLUS
GROS) \$25
de plus que la facture.

Numéro de
département:
Courrier à
envoyer \$7.00
de plus.

Client passe
le chercher \$5.00
de plus.

AVIS

Les annonceurs sont priés de vérifier la première parution de leurs annonces.

Notre journal se rend responsable d'une seule insertion erronée.

Toutes erreurs, annulations, plaintes doivent être soulignées avant 11h30 a.m. pour être corrigées ou annulées le lendemain.

(Lundi au vendredi).

Locaux à louer (1)

CHICOUTIMI: local commercial, au 829 rue Montcalm environ 1,050 pieds carrés, renové à neuf, conviendrait pour bureau, compagnie ou dépanneur, tél.: 543-2336. F-128060-1-8

Le QUOTIDIEN

DU SAGUENAY-LAC-SANT-JEAN

TARIF D'ABONNEMENT

LIVRAISON
PAR PORTEUR:
\$1.85 par semaine

Dans les dépôts:
\$0.35 la copie

PAR LA POSTE:
Saguenay-Lac-St-Jean:

3 mois	\$ 30.00
6 mois	\$ 50.00
1 an	\$100.00

Autres régions du Canada:
6 mois \$ 60.00
1 an \$115.00

Pays étrangers:
6 mois \$ 80.00
1 an \$150.00

Autorisé comme envoi postal de deuxième classe, ministère des Postes et port payé en numéraire. No d'enregistrement 3213.

Dépôt légal: Bibliothèque Nationale du Québec.

Locaux à louer (1)

JONQUIERE: local commercial et industriel, de 70 X 100 X 16' haut, conviendrait industrie, garage, entrepôt, chauffé, ou autres. Situé Parc Industriel, Kénogami. Tél.: 545-4835. F-128279-1-2

CHICOUTIMI: local commercial 1200 pi. car., situé au 528, rue Taché. Tél.: 543-9107. F-127901-1-1

CHICOUTIMIL local commercial avec équipement, 1880 pi. car., renové à neuf, conviendrait pour bar, restaurant, club social, etc... Situé centre-ville, libre immédiatement. Tél.: 545-6370. F-127912-1-1

Commerces à vendre (2)

JONQUIERE: local commercial et industriel, de 70' X 100' X 16' haut, conviendrait pour industrie, garage, entrepôt chauffé ou autres. Financement possible. Situé Parc Industriel, Kénogami. Tél.: 545-4835. F-128280-2-2

HOTEL reconditionné tout à neuf, licencié, ainsi qu'un phonographe. Cause de santé. Tél.: 1-343-3045. F-127087-3-1

ATELIER A BOIS situé sur le boulevard Jean-Noël Tremblay, équipement commercial au complet, directement du propriétaire. Tél.: 545-3137, après 5h00. F-127453-2-1

Appartements à louer (4)

APPARTEMENTS LE GITE: appartements 3 1/2 pièces, meublés, chauffés, éclairés, neufs, situés arrières Place du Royaume, \$325.00 par mois. Tél.: 549-4803, 543-2593, 549-9644. F-125288-4-2

Appartements à louer (4)

ARVIDA: centre-ville, 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, eau chaude fournie, situé dans bloc appartements, libre immédiatement, stationnement pour voitures, tél.: 548-7501. F-128063-4-8

LA BAIE: 4 1/2 pièces, \$300.00 par mois, pas chauffé, pas éclairé, 1er mois gratuit, libre le 1er novembre, tél.: 544-6341. F-128058-4-8

CHICOUTIMI: 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, près du cégep et université, 760 chemin Sydenham, prix \$225.00, tél.: 545-4564 heure des repas. F-128189-4-8

JONQUIERE: 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, \$225.00 par mois, libre immédiatement, pour personne seule, tél.: 549-5138 ou 542-3051. F-128072-4-8

JONQUIERE: rue Montfort, 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, \$280.00 par mois, semi-meublé, \$280.00. Tél.: 542-8063 ou 548-1781. F-128016-4-2

ARVIDA: 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, \$175.00 par mois, situé St-Mathias. Tél.: 548-7861. F-128024-4-2

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces, moderne, secteur polyclinique, non chauffé, non éclairé, \$350.00 par mois. Libre 1er novembre. Tél.: 543-8961 ou 549-9983. F-128007-4-2

ALMA: 4 1/2 pièces, neuf, non chauffé, non éclairé, \$285.00 par mois, libre immédiatement, tél.: 668-6487. F-128049-4-8

CHICOUTIMI: 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, rue Racine. Tél.: 545-1371. F-127765-4-2

CHICOUTIMI: 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, 2, près du cégep, \$180.00 par mois, libre 1er octobre. Tél.: 545-9775 ou 549-5149. F-127752-4-2

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, meublé, eau chaude fournie, demi-sous-sol, boulevard St-Paul, \$225.00, libre 1er novembre. Tél.: 543-2688. F-128253-4-2

CHICOUTIMI: 2 1/2 pièces, meublé, chauffé libre le 4 octobre, tél.: 545-3426. F-128206-4-8

VILLE DE LA BAIE: 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 pièces, magnifique construction, porte à patio, salle à manger, tapis mur à mur, bien insonorisés, tél.: 544-5098 ou 545-0908. F-128218-4-8

CHICOUTIMI: demi-sous-sol, bien éclairé, 3 1/2 non meublé, chauffé eau chaude fournie, tapis, entrée indépendante, \$180.00 libre le 1er novembre, 787 Daquen, tél.: 549-5448. F-128220-4-8

CHICOUTIMI: 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, entrée indépendante, stationnement pour auto, libre 1er octobre. \$220.00 par mois. Tél.: 549-5788. F-128145-4-1

CHICOUTIMI: garçonnière moderne, meublée, chauffée, éclairée, eau chaude fournie, tapis mur à mur, près centre-ville et cégep. Tél.: 543-8183. F-128138-4-1

CHICOUTIMI: 2 1/2 pièces, meublé, \$235.00 par mois, 1 1/2 pièce, meublé, \$225.00 par mois, au 267, Letondal. Tél.: 545-4020, l'avant-midi ou 543-4568, l'après-midi. F-128263-4-2

CHICOUTIMI: 2 1/2 pièces, meublé, \$235.00 par mois, 1 1/2 pièce, meublé, \$225.00 par mois, au 267, Letondal. Tél.: 545-4020, l'avant-midi ou 543-4568, l'après-midi. F-128263-4-2

CHICOUTIMI: 2 1/2 pièces, meublé, \$235.00 par mois, 1 1/2 pièce, meublé, \$225.00 par mois, au 267, Letondal. Tél.: 545-4020, l'avant-midi ou 543-4568, l'après-midi. F-128263-4-2

CHICOUTIMI: 2 1/2 pièces, meublé, \$235.00 par mois, 1 1/2 pièce, meublé, \$225.00 par mois, au 267, Letondal. Tél.: 545-4020, l'avant-midi ou 543-4568, l'après-midi. F-128263-4-2

Logements à louer (5)

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, demi-sous-sol état neuf, vaste salon et cuisine, tapis prélat, quartier tranquille, proximité parc industriel, non chauffé, non meublé, libre immédiatement, tél.: 545-6948. F-127802-5-8

Logements à louer (5)

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2 pièces, pour couple, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, \$285.00 par mois, libre 1er octobre. Tél.: 543-1284. F-128131-5-1

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces, chauffé, eau chaude fournie, entrée laveuse, sècheuse, grand salorium, libre 1er novembre, \$255.00. Tél.: 543-3139. F-128126-5-1

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces, neuf, non chauffé, non éclairé, non meublé, Intercom, porte-patio, rue Sydenham, libre 1er novembre. Tél.: 543-7090. F-128114-5-1

JONQUIERE: 5 1/2 pièces, à sous-louer, rue Nadeau, Place Alexis, non chauffé, non éclairé, \$340.00 par mois. Si intéressé, pour informations, tél.: 542-5549. F-128040-5-2

CHICOUTIMI-NORD: 3 1/2 pièces, non meublé, non chauffé, non éclairé, \$200.00 par mois, libre immédiatement. Tél.: 545-2375 ou bur.: 543-4934. F-128026-5-2

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, chauffé, éclairé, entrées laveuse, sècheuse. Tél.: 543-0882. F-128011-5-2

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2 pièces, chauffé, libre immédiatement, 189 Mgr Martel, tél.: 545-1111 jour ou 543-8554 soir. F-128198-5-8

ST-FULGENCE 4 1/2 pièces, eau chaude fournie, chauffé, non éclairé, \$235.00. 357, Saguenay. Tél.: 674-2860. F-128137-5-1

CHICOUTIMI: arrière Place du Royaume, 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement. Tél.: 545-8062. F-128098-5-1

CHICOUTIMI: grand 3 1/2 pièces, chauffé, éclairé, près des centres d'achat, libre le 1er novembre, tél.: 549-0229 ou 549-0285. F-129542-5-8

LA BAIE: 2 logements neufs, 2 1/2 pièces, meublés, chauffés, éclairés, libre immédiatement, M. Lemay, tél.: 544-3373 ou 544-6500. F-127989-5-8

CHICOUTIMI: situé entre Place du Saguenay et le boulevard Université, appartements neufs, 4 1/2 pièces \$350.00, avec foyer \$375.00, semi-meublés \$370.00 et meublés \$395.00. 3 1/2 ou 4 pièces, non meublés, \$295.00, meublés \$325.00. 2 1/2 pièces meublés \$225.00. Tél.: 549-9963, 545-8737, 545-3090. F-127740-5-1

CHICOUTIMI: 2 logements de 4 1/2 pièces, libres immédiatement, chauffés, éclairés, semi-meublés. Tél.: 543-9782. F-127906-5-1

CHICOUTIMI-NORD: 5 1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, stationnement, pour 2 autos, situé au 28, rue Marie-France. Tél.: 543-9337. F-127718-5-2

CHICOUTIMI: 6 1/2 pièces, libre 1er octobre, entrées laveuse, sècheuse, tapis, prélat. Tél.: 545-6370. F-127978-5-1

LA BAIE: 133, chemin de la Ligne, 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, près de la Base, \$230.00 par mois, libre immédiatement. Tél.: 677-2126. F-128148-5-1

JONQUIERE: 2 chambres, cuisine, salle de bains, libre le 5 octobre, logement neuf, fini moderne. Tél.: 547-4140, jour ou 544-5270, soir. F-128310-5-1

VILLE DE LA BAIE: 3 1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.: 544-4784. F-128247-5-2

ST-HONORE: 4 1/2 pièces, chauffé, non éclairé, libre immédiatement, tél.: 673-7806, après 5h00. F-128276-5-2

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, au 1101 rue Lavale, tél.: 549-2268 ou 673-3122. F-128087-5-8

Logements à louer (5)

CHICOUTIMI-NORD: 5 1/2 pièces, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, tapis mur à mur, logement neuf, \$375.00 par mois, libre immédiatement. Tél.: 545-8668. F-129595-5-1

1 MOIS GRATUIT

TERRASSES DU ROYAUME: 5 pièces, excellente insonorisation, près centres commerciaux, appartement modèle à visiter.

Tél.: 543-9135.

F-126560-5-8

Chambres à louer (6)

JONQUIERE: chambre pour étudiant, située près du cégep, entrée indépendante avec cuisine commune, prix: \$40.00 par semaine. Tél.: 547-6264. F-128107-6-1

CHICOUTIMI-NORD: une chambre et pension, stationnement, entrée indépendante. \$40.00 par semaine. Tél.: 543-7254. F-129593-6-1

CHICOUTIMI: grande chambre située près du cégep et de l'université, entrée indépendante, cuisine commune, literie et nécessaire de cuisine fournie, quartier polyclinique. Tél.: 543-0970. F-129502-6-1

CHICOUTIMI: grande chambre, téléphone, télévision, salle de bains privée, avec entrée semi-indépendante, \$40.00 par semaine. Pour travailleur. Tél.: 549-0485. F-127970-6-1

CHICOUTIMI: grande chambre, téléphone, télévision, salle de bains privée, avec entrée semi-indépendante. Tél.: 545-9474. F-128156-6-1

ALMA: chambre à louer, située près du collège et de l'hôpital. Tél.: 668-2280 ou 662-9484. F-127101-6-2

ALMA: chambre à louer, située près du collège et de l'hôpital. Tél.: 668-2280 ou 662-9484. F-127101-6-2

ALMA: chambre à louer, située près du collège et de l'hôpital. Tél.: 668-2280 ou 662-9484. F-127101-6-2

Maisons à vendre (7)

ALMA: directement du propriétaire, maison à vendre, boulevard Auger sud. Tél.: 662-3586. F-128261-7-2

ARVIDA: maison 4 ans, 5 1/2 pièces, terrain aménagé, avec foyer extérieur, remise 12 x 8, hypothèque 11 3/4%, faites une offre, tél.: 548-2140. F-128211-7-8

ARVIDA: Directement du propriétaire, Route 170, maison 1 1/2 étages, 6 1/2 pièces, garage, terrain 50 x 110, prix \$23,700.00, entre 9h00 et 18h00 à 548-7582 ou 548-7951. F-128069-7-8

ARVIDA: Directement du propriétaire, Route 170, maison 1 1/2 étages, 6 1/2 pièces, garage, terrain 50 x 110, prix \$23,700.00, entre 9h00 et 18h00 à 548-7582 ou 548-7951. F-128069-7-8

ARVIDA: Directement du propriétaire, Route 170, maison 1 1/2 étages, 6 1/2 pièces, garage, terrain 50 x 110, prix \$23,700.00, entre 9h00 et 18h00 à 548-7582 ou 548-7951. F-128069-7-8

ARVIDA: Directement du propriétaire, Route 170, maison 1 1/2 étages, 6 1/2 pièces, garage, terrain 50 x 110, prix \$23,700.00, entre 9h00 et 18h00 à 548-7582 ou 548-7951. F-128069-7-8

ARVIDA: Directement du propriétaire, Route 170, maison 1 1/2 étages, 6 1/2 pièces, garage, terrain 50 x 110, prix \$23,700.00, entre 9h00 et 18h00 à 548-7582 ou 548-7951. F-128069-7-8

ARVIDA: Directement du propriétaire, Route 170, maison 1 1/2 étages, 6 1/2 pièces, garage, terrain 50 x 110, prix \$23,700.00, entre 9h00 et 18h00 à 548-7582 ou 548-7951. F-128069-7-8

ARVIDA: Directement du propriétaire, Route 170, maison 1 1/2 étages, 6 1/2 pièces, garage, terrain 50 x 110, prix \$23,700.00, entre 9h00 et 18h00 à 548-7582 ou 548-7951. F-128069-7-8

ARVIDA: Directement du propriétaire, Route 170, maison 1 1/2 étages, 6 1/2 pièces, garage, terrain 50 x 110, prix \$23,700.00, entre 9h00 et 18h00 à 548-7582 ou 548-7951. F-128069-7-8

Maisons à vendre (7)

JONQUIERE: OFFRE EXCEPTIONNELLE: maison 2 logements, directement du propriétaire, renové en 1977, situé près des centres d'achats, vendu pour la balance des termes, tél.: 545-7125. F-129545-7-8

MAISON et un garage, directement du propriétaire, pour cause de départ. Tél.: 678-9702. F-129530-7-1

VILLE DE LA BAIE: secteur Port-Alfred, magnifique vue sur La Baie, hypothèque 10 1/4% pour deux ans, prix très abordable. Tél.: 544-7530. F-127065-7-1

VILLE DE LA BAIE: style canadien, 1 1/2, brique et cèdre, 4 chambres, 2 salles de bains, entrée de sous-sol indépendante, possibilité de logement, excellents vue sur la Baie, hypothèque de 10 1/4%, construction de 3 ans. Tél.: 544-4305. F-124006-7-2

ARVIDA: directement du propriétaire, maison unifamiliale, 25 x 37, sur terrain de 60 x 110, pas de voisins à l'arrière, garage, 5 1/2 pièces sous-sol fini, planchers boules, entrée asphaltée. Acheteurs sérieux seulement. Tél.: 548-4045. F-128154-7-1

ARVIDA: directement du propriétaire, maison unifamiliale, 25 x 37, sur terrain de 60 x 110, pas de voisins à l'arrière, garage, 5 1/2 pièces sous-sol fini, planchers boules, entrée asphaltée. Acheteurs sérieux seulement. Tél.: 548-4045. F-128154-7-1

ARVIDA: directement du propriétaire, maison unifamiliale, 25 x 37, sur terrain de 60 x 110, pas de voisins à l'arrière, garage, 5 1/2 pièces sous-sol fini, planchers boules, entrée asphaltée. Acheteurs sérieux seulement. Tél.: 548-4045. F-128154-7-1

ARVIDA: directement du propriétaire, maison unifamiliale, 25 x 37, sur terrain de 60 x 110, pas de voisins à l'arrière, garage, 5 1/2 pièces sous-sol fini, planchers boules, entrée asphaltée. Acheteurs sérieux seulement. Tél.: 548-4045. F-128154-7-1

ARVIDA: directement du propriétaire, maison unifamiliale, 25 x 37, sur terrain de 60 x 110, pas de voisins à l'arrière, garage, 5 1/2 pièces sous-sol fini, planchers boules, entrée asphaltée. Acheteurs sérieux seulement. Tél.: 548-4045. F-128154-7-1

ARVIDA: directement du propriétaire, maison unifamiliale, 25 x 37, sur terrain de 60 x 110, pas de voisins à l'arrière, garage, 5 1/2 pièces sous-sol fini, planchers boules, entrée asphaltée. Acheteurs sérieux seulement. Tél.: 548-4045. F-128154-7-1

ARVIDA: directement du propriétaire, maison unifamiliale, 25 x 37, sur terrain de 60 x 110, pas de voisins à l'arrière, garage, 5 1/2 pièces sous-sol fini, planchers boules, entrée asphaltée. Acheteurs sérieux seulement. Tél.: 548-4045. F-128154-7-1

ARVIDA: directement du propriétaire, maison unifamiliale, 25 x 37, sur terrain de 60 x 110, pas de voisins à l'arrière, garage, 5 1/2 pièces sous-sol fini, planchers boules, entrée asphaltée. Acheteurs sérieux seulement. Tél.: 548-4045. F-128154-7-1

ARVIDA: directement du propriétaire, maison unifamiliale, 25 x 37, sur terrain de 60 x 110, pas de voisins à l'arrière, garage, 5 1/2 pièces sous-sol fini, planchers boules, entrée asphaltée. Acheteurs sérieux seulement. Tél.: 548-4045. F-128154-7-1

ARVIDA: directement du propriétaire, maison unifamiliale, 25 x 37, sur terrain de 60 x 110, pas de voisins à l'arrière, garage, 5 1/2 pièces sous-sol fini, planchers boules, entrée asphaltée. Acheteurs sérieux seulement. Tél.: 548-4045. F-128154-7-1

ARVIDA: directement du propriétaire, maison unifamiliale, 25 x 37, sur terrain de 60 x 110, pas de voisins à l'arrière, garage, 5 1/2 pièces sous-sol fini, planchers boules, entrée asphaltée. Acheteurs sérieux seulement. Tél.: 548-4045. F-128154-7-1

ARVIDA: directement du propriétaire, maison unifamiliale, 25 x 37, sur terrain de 60 x 110, pas de voisins à l'arrière, garage, 5 1/2 pièces sous-sol fini, planchers boules, entrée asphaltée. Acheteurs sérieux seulement. Tél.: 548-4045. F-128154-7-1

ARVIDA: directement du propriétaire, maison unifamiliale, 25 x 37, sur terrain de 60 x 110, pas de voisins à l'arrière, garage, 5 1/2 pièces sous-sol fini, planchers boules, entrée asphaltée. Acheteurs sérieux seulement. Tél.: 548-4045. F-128154-7-1

ARVIDA: directement du propriétaire, maison unifamiliale, 25 x 37, sur terrain de 60 x 110, pas de voisins à l'arrière, garage, 5 1/2 pièces sous-sol fini, planchers boules, entrée asphaltée. Acheteurs sérieux seulement. Tél.: 548-4045. F-128154-7-1

ARVIDA: directement du propriétaire, maison unifamiliale, 25 x 37, sur terrain de 60 x 110, pas de

Autos à vendre (21)

CHRYSLER 1988, très propre, avec 4 pneus d'été, 4 d'hiver, \$200.00. Aussi: rouil-roulant, état de neuf, valeur: \$65.00, laissé à \$25.00. Tél.: 543-5532. F-128274-21-2

FORD GRAN TORINO 1978, 44,000 milles, peinture neuve, transmission neuve, mécanique A-1, 4 pneus radiaux d'été, 4 pneus radiaux d'hiver sur roues, très bon prix à discuter. Tél.: 548-3519. F-128241-21-2

CONTINENTAL 1973, mécanique A-1, propre, tout équipé, air climatisé, prix en bas de la cotation. Tél.: 676-2298. F-128240-21-2

PLYMOUTH FURY 1975, mécanique A-1, \$850.00, tél.: 543-5284. F-128224-21-8

DATSUN B-210, à vendre pour les pièces, moteur 45,000 milles, très bonne condition, 4 pneus radiaux 175-13X. Tél.: 544-4830. F-128244-21-2

CONCORD DL 1980, grise, intérieur velours, 6 cylindres, économique, prix sous la cotation, tél.: 548-2140. F-128212-21-8

OLDSMOBILE REGENCY 1977, couleur rouge, intérieur en velours rouge, 69,000 milles, prix de cotation. Tél.: 542-6696. F-128314-21-1

OLDSMOBILE DELTA 88 ROYAL 1977, équipement complet, pneus Michelin été-hiver. Tél.: 543-3047. F-128172-21-1

PONTIAC PHOENIX 1978, 305 po. cu., pneus Michelin, \$4,500.00. Tél.: 543-1770, après 5h00. F-128164-21-1

TOYOTA COROLLA 1973, moteur 1600 cc, transmission 4 vitesses, complète pour les pièces. Tél.: 543-8546, après 18h00. F-128161-21-1

CHRYSLER NEW YORKER 1976, tout équipé, peinture neuve, pour prix de cotation. Tél.: 542-9202. F-128307-21-1

DUSTER 1972, à vendre pour les pièces. Tél.: 543-7528. F-128121-21-1

REPRISE DE FINANCE: CHEVETTE 1980, 27,000 kilomètres, très bonne condition, aussi FORD CUSTOM 1975, 59,000 milles, très bonne condition, tél.: 543-0245. F-128062-21-8

OLDSMOBILE DELTA 88 ROYAL, 1978, 4 portes, tout équipé, parfaite condition, prix à discuter, tél.: 547-9439. F-128065-21-8

BUICK LE SABRE LIMITED 1979, toit landau, 33,000 milles, garantie 1 an ou 12,000 milles, prix: \$4,800.00. Tél.: 543-3446. F-128044-21-2

THUNDERBIRD bleue landau, 1978, 351 po. cu., 20,000 milles, roues mag, pneus d'hiver, air conditionné, état A-1, \$4,900.00 à débattre, tél.: 545-6427. F-129600-21-8

PONTIAC ACADIAN 1980, de luxe, automatique. Tél.: 1-481-2421. F-128003-21-2

THUNDERBIRD rouge 1979, intérieur luxueux, très bas millage, à l'état du neuf, tél.: 545-8204. F-128045-21-8

LADA 1500 S, 1980, 4 cylindres, 27,000 kilomètres, tél.: 543-3351 ou 545-1652 Mme Pierre Fortin. F-128052-21-8

DODGE DIPLOMAT 1980, 2 tons, servofreins, servodirection, 18,000 kilomètres, état neuf, tél.: 543-3351 ou 545-1652, Claire. F-128051-21-8

PONTIAC PARISIENNE 1979, rouge bourgogne, 2 portes, 305 po. cu., prix spécial. Tél.: 549-9695. F-128104-21-1

FORD LTD LANDAU 1975, 56,000 milles, mécanique excellent état. Tél.: 549-9931. F-128101-21-1

DODGE CORONET 1976, transmission automatique, servofreins, servodirection, 4 portes, intérieur en velours, très propre, 4 pneus neufs, laissé \$1,850.00, tél.: 549-0589. F-127894-21-8

CHRYSLER NEWYORKER 1976, prix: \$1,450.00 ou toute offre raisonnable. Tél.: 545-4020, l'avant-midi ou 543-4568, l'après-midi. F-128264-21-2

CHEVROLET MALIBU CLASSIQUE, 1978, tout équipée, cause: deuxième voiture, bon prix. Tél.: 543-2324. F-128243-21-2

CHEVROLET IMPALA 1974, 350 po. cu., très propre, peinture neuve, mécanique excellente condition. Tél.: 545-8662, demandez M. Veireault. F-128175-21-1

PONTIAC LEMANS 1980, 4 portes, 267 po. cu., parfaite condition, prix à discuter. Tél.: 547-7837. F-128135-21-1

AVIS COLLECTIONNEURS: CHEVROLET APACHE, 1959, mécanique et carrosserie, A-1, pièces de rechange, tél.: 542-6011. F-128599-22-8

Autos à vendre (21)

FORD L.T.D. 1974, très propre, 45,000 milles, 400 po. cu., prix à discuter. Tél.: 543-9930, Louis-Marie Jobin, 382, rue Dubois, Chicoutimi. F-128037-21-2

HONDA CIVIC 1978, manuelle, 5 vitesses, 40,000 milles, prix: \$2,800.00. Tél.: 547-1273. F-128036-21-2

COUGAR moteur neuf, avec garantie 6 mois, carrosserie très bon état, tout équipé. Tél.: 544-3125. F-128030-21-2

CHRYSLER NEWYORKER 1974, tout équipé, toit landau, prix de débarras, \$900.00. Tél.: 543-8330. F-128014-21-2

LEMANS sport, décapotable, 1971, à vendre ou à échanger contre Harley Davidson ou 4 X 4, Datsun ou Toyota. Tél.: 543-5985. F-128017-21-2

CHEVROLET NOVA 1974, 8 cylindres, en bon état, \$1,000.00. Tél.: 542-7221, après 5h00. F-128013-21-2

DODGE ASPEN 1980 édition spéciale, 2 portes, 28,000 kilomètres, prix à discuter, tél.: 548-2785. F-128187-21-8

MERCURY MARQUIS 1977, très bon état, à liquider pour cause de départ, \$1,000.00, tél.: 549-9230. F-128185-21-8

Dune buggy en très bonne condition, prix à discuter, tél.: 544-7273. F-128095-21-8

TRANS-AM 1979, moteur 403 po. cu., noir et or, prix à discuter. Tél.: 543-8337, après 5h00. F-127716-21-2

CAMARO Z-28, 1980, bas millage en très bonne condition, balance de garantie, prix à discuter, tél.: heure de repas, 545-1222. F-129585-21-8

BUICK CENTURY 1977, prix liste \$3,000.00, accepterais offre en bas de \$2,000.00, raison achat autre auto, tél.: 545-1376. F-129554-21-8

CHEVROLET BISCAYNE 1973, 350 2 barils, 4 portes, en très bonne condition, tél.: 548-1510. F-129510-21-8

THUNDERBIRD 1977, 49,000 milles, vitres, sièges, coffre électriques, peinture neuve, prix à discuter, tél.: 5542-8204. F-127847-21-8

PONTIAC PARISIENNE 1979, excellente condition, tél.: 545-9306. F-127972-21-8

CHRYSLER LE BARON 1979, station wagon, 33,000 kilomètres, très propre, tél.: 547-1986. F-129587-21-8

FORD GRANADA 1976, 2 portes, \$2,300.00, 80,000 milles, bon état, tél.: 547-1986. F-129586-21-8

CHEVELLE 1971, moteur 307, 68,000 milles, bon état, prix à discuter, tél.: 549-7729. F-129589-21-8

PANEL DODGE CAMPEUR 1974, tout équipé par la compagnie, avec auvent, très bonne condition, prix raisonnable. Tél.: 549-4699. F-128146-22-1

Camion de laitier: GMC 1969, 3/4 de tonne, en bon état, peut servir de campeur de chasse, prix \$500.00, tél.: 543-0996. F-128097-22-8

Nous avons en main des moteurs, transmissions, différentiels, pièces de carrosserie de tous les modèles d'autos et de camions légers. Pour vous débarrasser de vos vieilles voitures, et camions légers, sans frais de remorquage, nous payons le prix qu'elle vaut, tél.: 549-3912. F-128075-22-8

BRONCO 4 x 4, 1974, en bon ordre, prix à discuter, tél.: 543-3147 sur semaine, ou 543-7157 le soir. F-128083-22-8

4 X 4 DATSUN ou TOYOTA recherche, à échanger contre LEMANS sport 1971, décapotable. Tél.: 543-5985. F-128019-22-2

VANDURA G.M.C., 1978, V-8, 350 po. cu., 3/4 de tonne, isolé, 35,000 milles, très bon état. Tél.: 544-8461. F-128012-22-2

FORD 1978, 6 cylindres, intérieur fini campeur, très bon prix. Tél.: 544-4575. F-128129-22-1

BRONCO 4 x 4, 1974, bonne condition. Tél.: 547-5540. F-128110-22-1

AVIS COLLECTIONNEURS: CHEVROLET APACHE, 1959, mécanique et carrosserie, A-1, pièces de rechange, tél.: 542-6011. F-128599-22-8

Camions à vendre (22)

FORD BRONCO 1978, 4 x 4, prix \$3,500.00. Tél.: 543-8361. F-128006-22-8

Pick-up DODGE CLUB CAB, 1975, 318 po. cu., prix \$1,300.00, tél.: 678-9841. F-127837-22-8

JEEP J-10, 4 x 4, 1977, possibilité d'échange. Tél.: 547-6517. F-127904-22-1

Motos à vendre (23)

YAMAHA YB-100, 1979, entrepasse pour l'hiver fourni gratuit, prix à discuter, en très bon état, tél.: 542-8680. F-128197-23-8

Harley Davidson recherchée, à échanger contre Lemans sport 1971, décapotable. Tél.: 543-5985. F-128018-23-2

YAMAHA IT 125, 1980, avec culettes et bottles de moto-croas. Tél.: 545-6019. F-128100-23-1

YAMAHA ENDURO 175, 1980, à l'état de neuf. Tél.: 545-2709. F-128002-23-2

Mobylette PEUGEOT 102, 1981, prix à discuter, tél.: 543-3223. F-129580-23-8

Motoneiges à vendre (25)

CITATION SS 1980, encore un de garantie, état de neuf, prix à discuter. Tél.: de 8h00 à 6h00, 544-4783, après 6h00: 544-1543. F-128239-25-2

PANTHERA 1980, neuf, servi que 3 fois, moteur 500 cc autolube, avec 2 compteurs, dossier porte-bagages, poignée chauffante, housse, lumière au mercure, prix à discuter avec acheteur. Tél.: 672-2718 ou 672-4702. F-128169-25-1

LE CURRICULUM VITAE est le reflet de votre personnalité: entrevue, préparation, rédaction. Prenez rendez-vous avec Monique ou Robert, conseillers de Placement du Saguenay, 771 boulevard Ste-Geneviève, Chicoutimi (Nord), tél.: 545-3259. F-127950-36-8

On demande personnes. Notre compagnie est à la recherche de personnel, pour un travail téléphonique à domicile. Communiquer avec le Service de placement Saguenay, Enr., tél.: 545-3259 ou 545-9316. F-127949-36-8

Bateaux à vendre (27)

PETERBOROUGH modèle Omega 1978, avec moteur Mercury, 50 forces, toit et remorque inclus, prix à discuter. Tél.: 677-2730. F-127935-27-1

Roulottes à vendre (29)

UNICK 1979, 19 pieds, équipée au propane. Tél.: 549-4938. F-129574-29-1

Machinerie (31)

BULD JD450B, 1973, équipement hydraulique complet, \$30,000.00 avec camion. Offre raisonnable serait acceptée. Tél.: 542-6458. F-127940-31-1

Péline CASE 580C, 1980, 600 heures, aussi tracteur CASE 450, 1975, comme neuf, aussi camion GMC 1978, 427, avec permis VR, aussi compacteur avec moteur 3 cylindres, neuf, tél.: 545-8087 Denis Tremblay. F-127006-31-8

Lift International, élévation jusqu'à 23 pieds, en très bonne condition. Prix à discuter. Tél.: 549-9983, 543-1435, 545-8737. F-125450-31-2

OUTILS NEUFS A VENDRE: 1 corroyeur planeur MAKITA avec moteur, rég.: \$2,250.00 laissé à \$1,875.00; 2 corroyeurs 8" POITRAS avec base sans moteur, rég.: \$997.00 laissé à \$800.00, 1 corroyeur 8" POITRAS sans moteur, rég.: \$1,626.28 laissé à \$1,300.00, 1 corroyeur 12" POITRAS sans moteur, rég.: \$2,743.53 laissé à \$2,100.00, 1 planeur 12" POITRAS sans moteur, rég.: \$3,337.58 laissé à \$2,700.00, 1 sabieuse verticale PROGRESS, modèle 6-50 avec moteur 1 H.P., pour plus amples informations, communiquer à 549-7163. F-128209-31-8

TRACTEUR DE FERME FORD avec grappe, cabine, chaînes, prise de force continue, très bonne condition. \$3,500.00. Tél.: 549-3413. F-128170-31-1

Remorques (32)

REMORQUE DOUBLE pour motoneige. Aussi: garage en toile pour automobile, 10 x 20. Tél.: 545-4553. F-128331-32-1

Pièces et accessoires d'autos et camions (33)

Pièces et accessoires d'autos et camions (33)

Boîte de camion pick-up Ford, de 1970 à 1979, prix avantageux, très bonne condition. \$150.00. Tél.: 547-7236 ou 547-4888. F-128028-33-2

Cinq roues de mag, 15", GM, en parfaite condition, \$150.00. Tél.: 547-7236 ou 547-4888. F-128028-33-2

3 pneus d'hiver, avec roues 15 pouces, pour THUNDERBIRD 1979, aussi drum disco électronique \$75.00, tél.: 545-1181. F-129564-33-8

Si vous voulez vous débarrasser de vos vieilles voitures ou camions, nous allons les chercher sans aucun frais de remorquage, tél.: 549-6672. F-127975-33-8

Pose et vente de moteurs, de transmissions de toutes marques, garantie 100%, 30 jours, tél.: 673-7292 ou 543-1094. F-128214-33-8

Personnel demandé (36)

TELEPHONISTE demandée pour sollicitation. Voix agréable, entre 18 et 25 ans. Tél.: 543-1484. F-128115-36-1

Dame sérieuse avec auto, pour travail après-midi ou soir, salaire intéressant, tél.: 548-4210. F-128047-36-8

REPRESENTANTS demandés de \$300.00 à \$800.00 par semaine. Tél.: 275-1725, entre 9h00 et 12h00. F-127678-36-1

LE CURRICULUM VITAE est le reflet de votre personnalité: entrevue, préparation, rédaction. Prenez rendez-vous avec Monique ou Robert, conseillers de Placement du Saguenay, 771 boulevard Ste-Geneviève, Chicoutimi (Nord), tél.: 545-3259. F-127950-36-8

On demande personnes. Notre compagnie est à la recherche de personnel, pour un travail téléphonique à domicile. Communiquer avec le Service de placement Saguenay, Enr., tél.: 545-3259 ou 545-9316. F-127949-36-8

VENDEUR

— Système d'alarme.

— Expérience préférable dans ligne connexe.
— Voiture nécessaire.

Sur entrevue:
J. Campagna

543-4568

SYSTEME D'ALARME
PROTECTIVE INC.

VOULEZ-VOUS gagner de \$100.00 à \$300.00 et plus par semaine, vendeurs, vendeuses pour une ligne de bijoux, à temps partiel ou plein temps, investissement minime, territoire à couvrir Saguenay, Lac St-Jean. Tél.: 543-2270, après 5h00. F-128152-36-1

DEMANDE PERSONNE mature pour garder et entretenir de 3 enfants (âges scolaire), période: 2 mois. Horaire flexible. Tél.: 548-4365. F-128317-36-1

Nous sommes à la recherche de gens sérieux pour travail à temps partiel dans le marketing. Pour entrevue seulement, tél.: 549-3488. F-127356-36

NOUS RECHERCHONS couple ambiteux pour travail à la maison. Pour rendez-vous, tél.: 547-0201. F-125295-36-2

COMPAGNIE régionale est à la recherche de deux personnes, ayant l'expérience de la vente directs. Pour évaluer dans le domaine de l'isolation résidentiel et commercial. Nous acceptons les candidatures de personnes de 25 ans et plus et une lettre soignée est obligatoire pour ce genre de travail. La connaissance de l'isolation n'est pas nécessaire. Pour rendez-vous, tél.: 543-6553. F-128116-36-1

Offres de services (37)

J'offre mes services pour travaux de nettoyage à la maison, et gardienne d'enfant à mon domicile. Tél.: 548-4378. F-128182-37-8

NETTOYAGE DE TAPIS A VAPEUR: ouvrage garanti. Première pièce, \$20.00, autres additionnelles, \$15.00. NETTOYEUR JACK, 549-0002. F-128020-37-2

J'offre mes services pour faire du ménage, les avant-midis, demandez Hélène, tél.: 678-9438. F-128021-37-2

Jeune dame offre ses services comme secrétaire réceptionniste, possède 15 mois d'expérience et références, tél.: 549-7139. F-128196-37-8

DAME offre ses services pour garder des enfants, à son domicile, Place du Royaume. Tél.: 548-5635. F-128105-37-1

Ouvrier offre ses services pour travail général, tél.: 545-1812. F-128046-37-8

ATTENTION: nettoyage et recouvrement de parterres, Pierre à 544-8653 ou 549-6087. F-129511-37-8

Offres de services (37)

J'offre mes services pour travaux de nettoyage à la maison, et gardienne d'enfant à mon domicile. Tél.: 548-4378. F-128182-37-8

NETTOYAGE DE TAPIS A VAPEUR: ouvrage garanti. Première pièce, \$20.00, autres additionnelles, \$15.00. NETTOYEUR JACK, 549-0002 ou 545-4894. F-128020-37-2

J'offre mes services pour faire du ménage, les avant-midis, demandez Hélène, tél.: 678-9438. F-128021-37-2

Jeune dame offre ses services comme secrétaire réceptionniste, possède 15 mois d'expérience et références, tél.: 549-7139. F-128196-37-8

DAME offre ses services pour garder des enfants, à son domicile, Place du Royaume. Tél.: 548-5635. F-128105-37-1

Ouvrier offre ses services pour travail général, tél.: 545-1812. F-128046-37-8

ATTENTION: nettoyage et recouvrement de parterres, Pierre à 544-8653 ou 549-6087. F-129511-37-8

DAME désire garder des enfants, à son domicile, secteur polyclinique. Tél.: 543-9855. F-127933-37-1

DAME avec expérience offre ses services pour garder des enfants, à la maison, rue Panet, Jonquières. Tél.: 547-5868. F-127939-37-1

FILLE avec expérience offre ses services comme gardienne, chez l'employeur ou à son domicile, à la semaine. De préférence près du boulevard Harvey. Tél.: 542-9789. F-128318-37-1

Homme avec expérience prendrait travaux de plâtrage, peinture, stucco décoratif, à l'heure ou au contrat, estimation gratuite, tél.: 545-3751 ou 545-4691. F-126966-37-8

LAVAGE DE TAPIS, estimation gratuite, commerciale ou résidentiel. Tél.: 542-5900. F-127342-37-1

Couturière, réparation de vêtements de tous genres, fini à l'overlock, machine industrielle. Demandez Solange ou Céline, 542-5177 ou 547-7344. F-123565-37-2

Offres de services (37)

Dame garderait malade, à l'hôpital ou à la maison. Tél.: 549-4177. F-127923-37-2

J'offre mes services pour peinture et réparations, estimé gratuit. Tél.: 549-9340. F-125712-37-2

COMME AGENT de sécurité, concierge, ou tout autre travail. Pour informations, tél.: 547-8733, Claude. F-128327-37-1

Jeune couple offre ses services pour faire ménage dans les résidences privées, bonnes références, tél.: 542-5563 ou 548-4470. F-128216-37-8

DAME offre ses services pour garder plusieurs bébés, de 0 à 2 ans, chez-elle, Route 170, Chicoutimi. Tél.: 549-8401. F-128260-37-2

Mehulster avec expérience en rénovation, constructions de tous genres, réparations de toit et finition toit et finitions, à teux abordables, tél.: 543-1490. F-128272-37-8

NETTOYAGE DE TAPIS A VAPEUR: ouvrage garanti. Première pièce, \$20.00, autres additionnelles, \$15.00. NETTOYEUR JACK, 549-0002. F-124967-37-2

J'offre mes services pour garder enfants, de 2 à 5 ans, propre si possible. Tél.: 545-6221. F-128043-37-2

\$500.00
\$700.00
\$900.00

PAR SEMAINE

MEDICO recherche distributeurs à plein temps ou partiel, selon le secteur. Pour informations, tél.: (514) 341-4300 et sans frais 1-800-361-9041. F-125174-38-8

Ameublement (40)

Mobilier de cuisine, comprenant 6 chaises, en très bon état, un an d'usage seulement, prix à discuter, tél.: 545-1704. F-128061-40-8

POELE, réfrigérateur, laveuse et sècheuse, mini-laveuse, etc., en très bonne condition, garantie 90 jours et plus sur les pièces et main-d'oeuvre, livraison gratuite. Tél.: 543-3010. F-127267-40-2

MOBILIER DE CUISINE, style colonial, dessus de table arborite, fini érable. Tél.: 545-4226. F-128118-40-1

Demandes (47)

NOUS achetons vos autos et camions usagés, (rebuts) et toutes sortes de métaux, nous payons le meilleur prix, s'adresser au 779 Boulevard Harvey à Jonquière, tél.: 542-8938.

F-128073-47-8

Recherche 4 1/2 pièces, dans secteur Chicoutimi. Tél.: 549-7283.

F-128029-47-2

Betteur recherche local pour pratiquer, tél.: 544-8595.

F-129597-47-8

Divers (48)

Terre noire pour jardin, rocaillie et des haies, etc., ainsi que bois de poêle et de foyer, livré si désiré. Tél.: 672-2277.

F-128259-48-2

POELE 220 volts, \$150.00. Laveuse à tordeur, \$100.00. Table de cuisine, \$15.00. Bonne condition. Tél.: 543-3721.

F-128315-48-1

MATELAS 54" avec sommier, très propre, \$75.00. Tél.: 543-0574 ou 549-5658.

F-128316-48-1

CHASSIS différentes grandeurs, très propre, (pour rénovation, remise ou chalet). Tél.: 545-0147.

F-128323-48-1

Rideaux plein jour, 126 pouces, de large, x 88 pouces de haut \$70.00, tél.: 549-9931.

F-128048-48-8

RADIO-TELEPHONE mobile pour auto, \$600.00. Pour informations, tél.: 542-8590.

F-128128-48-1

ABANDONNONS REPARATIONS DE T.V.: Aubaine 2 téléviseurs une RCA, 3 ans d'usage, une ADMIRAL 4 ans d'usage, très bonne condition, \$175.00 à \$225.00. Tél.: 548-1752.

F-128120-48-1

Divers (48)

TABLE de ping-pong, état de neuf, \$85.00. Tél.: 544-4715.

F-128103-48-1

STEREO cassettes 8 pistes, aussi: 2 pneus d'hiver et jantes G78-15. Tél.: 545-8019.

F-128099-48-1

LIT 54" avec matelas neuf, 2 paires de skis de fond, 1 pour dame 1 pour homme. Tél.: 543-7407.

F-128111-48-1

Poêle à combustion lente, nous les contrôlons, selon vos besoins, nous avons en main 4 modèles, tél.: 548-6464.

F-129592-48-8

Auvent télescopique, aussi 4 x 4, BLASER, 1973, prix à discuter, tél.: après 17h00 544-2355.

F-128222-48-8

BOIS DE POELE, boulevé et merisier sec, \$40.00 le corde. Remorque double pour motoneige, parfaite condition. Tél.: 547-0731.

F-123309-48-1

45 RADIOS MOBILES FM, General Electric et Johnson. Tél.: 672-2546.

F-128171-48-1

PETIT POELE en bois en acier, état neuf. \$80.00. Tél.: 549-2729.

F-128168-48-1

FRIGIDAIRE, poêle brun, chaise berceau, table de salon en marbre avec candélabre, laveuse et sècheuse, table de conférence, piano, armoire genre cobette, chaise de conditionnement physique, tondeuse. Tél.: 549-5153.

F-128174-48-1

FUSIL 410, se pilant en deux, n'a pas servi, \$150.00. Tél.: 544-8755.

F-128157-48-1

BOTTES de cow-boy, grandeur 9 1/2 points, très originale, prix à discuter. Tél.: 542-2381.

F-128117-48-1

Bois de poêle, boulevé et merisier, sec ou vert, fendu et livré. Tél.: 674-2330.

F-128009-48-2

Pick-up GMC, 1980, 12,000 milles, \$5,000.00, manuelle, aussi 2 couchettes de bébé, avec matelas, très propres, table à langer, très bas prix, tél.: 545-7580.

F-128085-48-8

Réservoir d'essence, 250 gallons, tél.: matin de préférence, \$50.00 673-4951.

F-128089-48-8

ATTENTION SUPER MARCHÉ AUX PUCES: tous les jeudis de 13h00 à 20h00 situé au sous-sol de la Coopérative Agricole, 401 boulevard Saguenay, Chicoutimi. Egalement boutique d'antiquités, ouverte tous les jours au 2299 chemin des Villages, rang St-Martin, Chicoutimi, tél.: 549-0723.

F-128070-48-8

Divers (48)

GROSSES quantités de bottines d'armée avec cap d'acier, bottes de combat 4 points à 12 points. SURPLUS D'ARMEE 2116 Route 170, Chicoutimi, tél.: 545-0419.

F-128071-48-8

Une guitare 6 cordes, MANSFIELD, une guitare 12 cordes, FENDER radio AM-FM, 8 tracks REALISTIC, aussi un casque de moto, blanc, médium, tél.: 549-5411.

F-128059-48-8

Calasse NCR, 4 départements, comptoir-calasse, comptoir vitres, îlots d'étalages, prix de débarras, tél.: 548-3183.

F-128067-48-8

Photomans à échanger. Tél.: 542-3104.

F-127698-48

Air climatisé mural, 24,000 BTU, annonces publicitaires, 48 x 60 pouces, fournies à air chaud usagées, à l'huile, tél.: 549-3925 ou 549-3783.

F-127796-48-8

CHASER pour lumière 12 volts, prix: \$100.00. Machine à boucane pour discothèque \$200.00. Mixer électronique SM55, \$400.00. Panneau de lumière pouvant mettre 100 lumières, à discuter. Bar à boisson pour sous-sol, \$150.00. Tél.: 545-7333, laissez le message.

F-129562-48-1

TRANSFERT DE BAIL d'un photocopieur avec possibilité d'option d'achat. Informations, tél.: 547-8551.

F-127599-48-1

POELE à combustion lente, \$300.00. Tél.: 678-2388.

F-129594-48-1

3 pneus avec les 3 essieux et le pole d'une maison mobile. Prix raisonnable. Tél.: 676-2340.

F-129526-48-1

Machine à boules, usagée, pour sous-sol ou maison privée en parfaite condition, livrée avec garantie, le soir seulement, tél.: 548-1723.

F-129520-48-8

Aspirateurs avec balai électrique, à bon prix, aussi cadre valeur \$200.00 pour \$50.00, tél.: 542-6792.

F-127992-48-8

Moulin à coudre, avec meuble, tél.: 542-8204.

F-127848-48-8

FAIRE-PART: Futurs mariés, faire-part de mariage, plus de 175 modèles à votre choix. S'adresser à: IMPRIMERIE LE PROGRES DU SAGUENAY LTEE, 1051, boulevard Talbot, Chicoutimi. Tél.: 545-4474.

F-68821-48-4

PLAQUES D'ALUMINIUM: 24 pouces x 36 pouces, épaisseur: 9 millimètres de pouce. EN SPECIAL à \$0.25 la plaque en paquet de 25 seulement. S'adresser au: PROGRES DU SAGUENAY LTEE, 1051, Boulevard Talbot, Chicoutimi. Tél.: 545-4474.

F-106882-48-4

Cèdres pour planter et arbres à feuilles, 963, boulevard Tadoussac, St-Fulgence. Tél.: 674-2433.

F-127493-48-2

TERRE NOIRE à jardin. Tél.: 672-2509.

F-128127-48-1

Protégez votre conduite d'eau contre le gel: deux fils chauffants de 80' et 40', avec thermostat, état de neuf, moitié prix. Tél.: 542-8817.

F-128015-48-2

TABLE de salle à manger, vaisselier antique, état neuf, \$1,100.00. Horloges antiques, 2 matelas doubles, 1 matelas simple, fauteuil avec tabouret, état neuf. Tél.: 548-5933.

F-128134-40-1

MARCHANDISES DIVERSES: compresseur de bricoleur, moteur électrique, pompe à eau ou à l'huile pour chalet, jack-drill, (paving), poulies et bearings usagés, réducteurs de vitesses, sproquets, chaînes usagées, 9 bancs extérieurs pour restaurant, 48" de hauteur, dessus en bois, tél.: 543-1728.

F-128068-48-8

Divers (48)

Table 6 chaises, vaisselier, prix de débarras, tél.: 549-2268 ou 673-3122.

F-128088-48-8

Projecteur avec ciné-caméra, KODAK \$50.00, caméra PENTAX, 35mm. SPOTMATIC, REFLEX, ouverture .22 à 1.8 \$100.00, stéréo portatif PHILIP, fini teck, \$100.00, lampe au pétrole, \$10.00, horloge murale \$10.00, chaise berçante pour enfant \$25.00, en bois, tél.: 548-7501.

F-128064-48-8

Laveuse et sècheuse, à vendre, tél.: après 18h00 à 549-3947.

F-128055-48-8

Musique et accessoires (50)

Piano, de 2 ans, à vendre, marque LESAGE, tél.: 548-7850.

F-127967-50-8

Guitare électrique, copie de GIBSON, ayant servi 8 mois, et amplificateur de 9 watts, les deux laissés à \$240.00, tél.: 547-9581.

F-127999-50-8

Égalité participation
1981

Année internationale des personnes handicapées

Miracle Mart CORRECTIONS

Dans notre cahier publicitaire SUPER SOLDES ANNIVERSAIRE du 30 septembre 81.

PAGE 11:

L'illustration du vaporisateur pour plantes est incorrecte.

Projet: Construction d'une chambre blindée aux fréquences radio, bâtiment 25A CRDV Valcartier, (Québec).

Dossier: DV 102 10
Le secrétaire recevra jusqu'à 3h00 de l'après-midi (heure avancée de l'Est).

LE VENDREDI, 30 OCTOBRE 1981

des soumissions sous pli cachetées, dont les enveloppes indiqueront le contenu et seront adressées au soussigné.

Les plans, devis et les formules de soumission seront exposés aux Bureaux de l'Association des Constructeurs à Ville de Québec, Chicoutimi, Ste-Foy, Trois-Rivières, Montréal, Arvida.

ainsi qu'à notre bureau régional à Montréal.

Seuls les entrepreneurs principaux pourront se procurer les documents de soumission en adressant leur demande à notre Service des plans à l'adresse ci-dessous ou téléphoner l'indicateur régional 613-998-9549, ou télex 053-4231. Cette demande devra être accompagnée d'un dépôt de \$100.00 payable à l'ordre de Construction de Défense (1951) Limitée: Les documents constituant la soumission sont disponibles dans les deux langues officielles.

Un dépôt de garantie si nécessaire au montant indiqué aux documents devra accompagner chaque soumission.

W.-J. Mulock, secrétaire, Construction de Défense (1951) Limitée, Billings Bridge Plaza, 12ième étage, Immeuble SBI, 2323, Prom. Riverside, Ottawa (Ontario), K1A0K3.



CANADA PROVINCE DE QUEBEC DISTRICT DE ROBERVAL NO: 155-11-000130-81 COUR SUPERIEURE EN MATIERE DE FAILLITE Dans l'affaire de la faillite de: JEAN-MAURICE POTVIN, technicien demeurant au 658, Route 169, à Chambord, G0W 1G0, et faisant affaires sous la raison sociale de EQUIPEMENT DE BUREAU LAC-ST-JEAN ENR., à 1128, boul. St-Joseph, Roberval, P.Q. - G8H 2L9.

AVIS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE

Avis est par les présentes donné que Jean-Maurice Potvin a déposé une cession le 28ième jour de septembre 1981, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 15ième jour d'octobre 1981, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, au Palais de justice, en la cité d'Alma, dans la province de Québec. Daté de Chicoutimi, ce 28 septembre 1981.

GILLES TREMBLAY, C.G.A. SYNDIC, 582 est, boulevard Saguenay, CHICOUTIMI, P.Q. - G7H 1L2.

CORRECTION
Veuillez prendre note que dans nos pages régulières du Quotidien du 30 septembre '81.

L'article biscuits assortis Breaktime en paquet de 400 g aurait dû se lire:

\$1.09 au lieu de \$2.29

Nous nous excusons auprès de notre clientèle.

PROVINCE DE QUEBEC VILLE DE ST-FELICIEN

AVIS DE DEPOT DE LA LISTE

PRENEZ AVIS QUE la liste électorale est maintenant déposée au bureau du greffier de la municipalité et que toute personne intéressée peut en prendre connaissance.

PRENEZ EGALEMENT AVIS QUE les demandes en inscription ou en radiation doivent être faites par écrit et transmises au bureau du greffier de la municipalité, du 1er octobre au 8 octobre, y compris samedi et dimanche les 3 et 4 octobre 1981, de 9h00 à 17h00.

Le greffier de la ville.
MARTIAL FILLION, Président d'élection.

PRENEZ EGALEMENT AVIS QUE les séances du bureau de révision auront lieu à Saint-Félicien, le 15 octobre, de 19h00 à 22h00, et le 16 octobre de 9h00 à 17h00.

APPEL D'OFFRES

LA VILLE D'ALMA demande des soumissions pour l'achat d'environ 3,000 tonnes de chlorure de sodium en vrac (sel à chemin), pour l'entretien des rues pour l'hiver 1981-1982.

Les devis, formules de soumission et autres informations pertinentes peuvent être obtenus au bureau du directeur des achats de la ville, Monsieur Roland Simard, au 900, de la rue Bombardier, Parc Industriel, Alma.

Les soumissions devront être transmises dans l'enveloppe fournie à cette fin par la ville et elles seront reçues au bureau du greffier de la ville, à l'hôtel de ville, jusqu'à 14h00, ce jeudi, 15 octobre 1981, pour être ouvertes publiquement ce même jour et à cette même heure.

LA VILLE D'ALMA ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues.

Raymond Fortin, Greffier de la ville.

Alma, ce 1er octobre 1981.

STORES VENITIENS MINI HORIZONTALS ET VERTICAUX POUR ESTIMATION Fernand Tremblay
TEL.: 543-0432
F-125513-48-8

VOTRE REUSSITE EST DANS LE SAC AVEC LA FRANCHISE DE BOUTIQUE BAG-IT
SACS A MAINS ET D'ACCESSOIRES A PLACE DU SAGUENAY CHICOUTIMI

Gagnez \$40-\$60,000.00 de revenu net par année en faisant partie de la chaîne qui grandit rapidement BAG-IT. Les magasins BAG-IT vendent une ligne unique et complète de sacs à mains et d'accessoires. Il y a plusieurs franchises BAG-IT au Canada. Tous profitent d'une constante augmentation de revenu. Tout ce que vous avez à faire est d'investir un minimum de \$25,000.00 sur votre avenir et BAG-IT fait le reste.

BAG-IT VOUS DONNE:

- Un entraînement de vente au détail - aucune expérience nécessaire.
- Une méthode de gestion professionnelle jour par jour.
- Des locaux à fort achalandage prêts à opérer, incluant la marchandise et les étalages.
- Un plan complet de campagne de promotion et de publicité.
- Des marchandises de haute qualité, bien choisies.

Un local à grand trafic est maintenant disponible à Place du Saguenay.

Contactez-nous dès aujourd'hui et voyez monter vos profits!

BOUTIQUE BAG-IT

La plus grande chaîne de magasins spécialisés de sacs à mains au Canada.
4035, Cheeswood Dr. Downsview, Ont. M3G 2R8
Toronto: appelez: 630-0200
Appelez à frais virés: 1-800-268-1950

Concession Disponible

MR. SUBMARINE

Une importante entreprise de repas-minute possédant plus de 200 emplacements à travers le Canada accepte présentement des demandes de concessions pour la région de Chicoutimi

Pour plus de renseignements prière d'écrire à Mr. Submarine Limited, 720 Spadina Avenue, Suite 300, Toronto, Ontario M5S 2T9, à l'attention de Jim Spence (416)962-6232.

RECTIFICATION

Dans Le Quotidien de mercredi, 30 septembre 1981, à la page 46, les dates en vigueur devraient se lire comme suit: du 30 septembre au 3 octobre 1981.

Simpsons-Sears Limitée

Un garçon de 9 ans tue une fillette

GASPE (PC) — La police n'a pas encore décidé du sort qui sera réservé au garçon de 11 ans qui aurait,

semble-t-il, tué une jeune fille de 9 ans en la battant à mort. L'incident est survenu à un hôpital psychiatri-

que où la jeune fille recevait des traitements en pédo-psychiatrie. On n'a pas encore

rendu public les résultats de l'autopsie, mais l'agent Dominique Amyot, de la Sûreté du Québec, a indiqué mercredi que Marie-Josée Langlais était décédée des suites de blessures subies à la tête, l'estomac et aux organes internes au cours de voies de fait commis à sa chambre au sénatorium Ross.

Ce drame est survenu dimanche matin, peu avant 8 heures, alors qu'un garçonnet de 11 ans, qui était soigné lui aussi pour des troubles psychiatriques depuis quelques années, s'est rendu à la chambre qu'occupait Marie-Josée Langlais avec deux autres jeunes patients.

Le petit garçon aurait alors asséné un coup de point au visage à l'un des occupants de la chambre avant de se jeter sur Marie-Josée.

Aveugle, muette et incapable de marcher, la fillette n'a pu offrir aucune résistance à son agresseur qui a redoublé de violence à son égard.

Après avoir asséné plusieurs coups de poins à la petite fille, le garçonnet en colère est monté sur le lit de sa victime et s'est mis à sauter pied joints sur son ventre.

Il l'a ensuite poussé sur le plancher où il a continué de sauter dessus pendant un bon moment avant de s'enfuir vers sa chambre.

Découverte

C'est une infirmière qui effectuait sa ronde matinale qui a découvert la petite agonisante sur le plancher de la chambre.

Le personnel a vainement tenté de réanimé la fillette mais celle-ci, de constitution très fragile et elle a rendu son dernier souffle quelques minutes plus tard.

Chargés de jeter la lumière sur cette triste affaire les enquêteurs Bernard Gendron et Dominique Amyot, respectivement de la SQ de Gaspé et du BEC de Rimouski, ont eu vite fait de trouver le coupable.

Décès



MARCOTTE (M. Marc) — Est décédé à l'hôpital de Chicoutimi, le 29 septembre 1981, à l'âge de 64 ans et 6 mois. M. Marc Marcotte, époux de Dame Annonciade Bouchard, demeurant au 27, rue Ballargeon, Jonquière. La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Nault & Caron, 251, rue Saint-Jean-Baptiste, Jonquière. Les funérailles auront lieu le vendredi 2 octobre 1981 à 15h00 en l'église Saint-Georges et l'inhumation au cimetière de Shipshaw. Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Jean-Claude (Ginette Hudon), René (Henriette Gauthier), Mme Bertrand Dubois (Solange), Michel (Angèle Bouchard), Denis (Yvonne Crevier), Henri (Odette Lapierre), Christian, Diane, Réal et Hélène. Direction funéraire: Nault & Caron. (1).



GODIN (Mme Alfred) — Est décédée subitement à Chicoutimi, le 30 septembre 1981, à l'âge de 64 ans, Dame Léda Girard, épouse de feu M. Alfred Godin, demeurant au 1457, rue de la Bretagne, Chicoutimi.

La dépouille mortelle sera exposée au salon funéraire Aubin & Fils, avenue du Séminaire, Chicoutimi, le jeudi 1er octobre 1981 à 19h00.

Les funérailles auront lieu le samedi 3 octobre 1981 à 10h00 en l'église Saint-Isidore et l'inhumation au cimetière de La Malbaie.

Elle laisse dans le deuil ses frères et sœurs: M. Edmour Girard, M. Marcellin Girard, Mme Charles Horton (Hermine Girard); sa belle-sœur: Mlle Marie Godin.

Direction funéraire: Aubin & Fils. (1).



DALLAIRE (Mlle Marie-Andrée) — Le service anniversaire de Mlle Marie-Andrée Dallaire, fille de M. Mme Gérard Dallaire, sera chanté samedi le 3 octobre 1981 à 11h00 en l'église Ste-Thérèse d'Arvida. Parents et amis sont invités à y assister.

CORRECTION

Veillez noter que le prix de l'article cocktail aux tomates et pa-lourdes Weight Watcher pot de 750 ml annoncés dans notre cahier publicitaire d'hier, aurait dû être \$1.21 au lieu de \$1.09.

Nous nous excusons auprès de notre aimable clientèle.



Patrons

Bébé dormeur ou éveillé!

Cousez les deux versions de cette adorable poupée. Les yeux ouverts ou fermés et d'une hauteur d'environ 12 1/2

pouces, elles feront le bonheur d'une fillette. Très facile à coudre.

Patron 948: patrons à décalquer pour la poupée et les vêtements. Incluant les instructions.

2.00\$ pour chaque patron. Ajouter 50¢ pour chaque patron commandé à Laura Wheeler Needlecraft, Le Quotidien, 109, boul. Crockford, Scarborough, Ontario, M1R 5B4. Ecrivez en lettres moules votre nom, adresse et le numéro du patron.

Commandez le nouveau catalogue "Needlecraft 1981" — 172 nouveaux modèles, trois (3) patrons gratuits à l'intérieur 1\$.

Chaque patron artisanal 1.75\$.

132- Courtpointes originales.

131- Ajouter un appliqué à la courbe pointe.

130- Gilets, grandeurs 38-56.

129- Appliqués faciles et rapides.

128- Courtpointe mosaïque.

127- Algans et centres.

126- Fleurs artisanales.

125- Courtpointe soulève.

124- Cadeaux et ornements.

123- Courtpointe avec pièces et pi- qures.

122- Courtpointes à patron sou- levé.

121- Appliqués pour taires d'oreil- lers.

120- Une garde-robe faite au cro- chet.

119- Une fleur faite au crochet.

118- Crochetez avec des carres.

117- Point d'aiguilles facile.

116- Cinquante couvre-lits pim- pants.

115- Crochet ondule.

114- Algans complets.

113- Cadeaux rapides.

112- Des algans de prix.

110- 16 tapis rapides.

109- Cousez et tricotez.

108- Macramé instantané.

107- Couture instantanée.

106- Mode instantanée.

105- Crochet instantané.

103- 15 courtpointes d'ajour- d'hui.

102- Courtpointes de musée.

101- Collection de courtpointes.

CES PATRONS SONT EN ANGLAIS

MAIS UN LEXIQUE EN FRANÇAIS EST INCLUS.



Laura Wheeler

Ville de Chicoutimi

AVIS DU DEPOT DE LA LISTE ELECTORALE

PROVINCE DE QUEBEC CORPORATION MUNICIPALE DE VILLE DE CHICOUTIMI

AVIS PUBLIC

PRENEZ AVIS que la liste ELECTORALE est maintenant déposée au bureau de la municipalité et que toute personne intéressée peut y prendre connaissance entre 9h00 et 17h00, y compris l'heure du dîner, jusqu'au 8 octobre 1981 inclusivement.

PRENEZ également AVIS que les demandes en inscription ou en radiation doivent être faites par écrit et transmises au bureau de la municipalité JUSQU'AU 8 OCTOBRE 1981 INCLUSIVEMENT.

PRENEZ également AVIS que les séances du bureau de révision auront lieu au bureau de la municipalité, le jeudi, le 15 octobre 1981, à compter de 9h30.

JEAN-YVES FORTIN, greffier, Président d'élection.

ASPIRANTS OFFICIERS

(OPÉRATIONS MARITIMES DE SURFACE)

Les Forces armées canadiennes sont à la recherche « d'aspirants-officiers » pour leur programme de formation des opérations maritimes de surface.

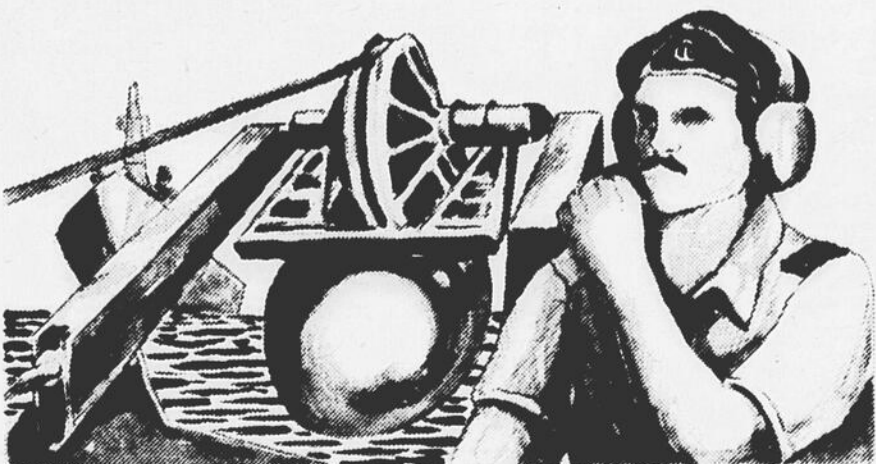
Voici l'occasion de mettre vos aptitudes et vos connaissances à profit et de faire carrière avec la marine des Forces canadiennes.

Un diplôme de secondaire peut vous rendre admissible.

Pour plus de renseignements, visitez le centre de recrutement le plus près de chez vous, ou téléphonez à frais virés — vous nous trouverez dans les pages jaunes, sous la rubrique « Recrutement ».



IMBATTABLE... LA VIE DANS LES FORCES



Le QUOTIDIEN

DU SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN

109, Crockford Blvd. Scarborough, Ontario, M1R 5B4

Numéro:

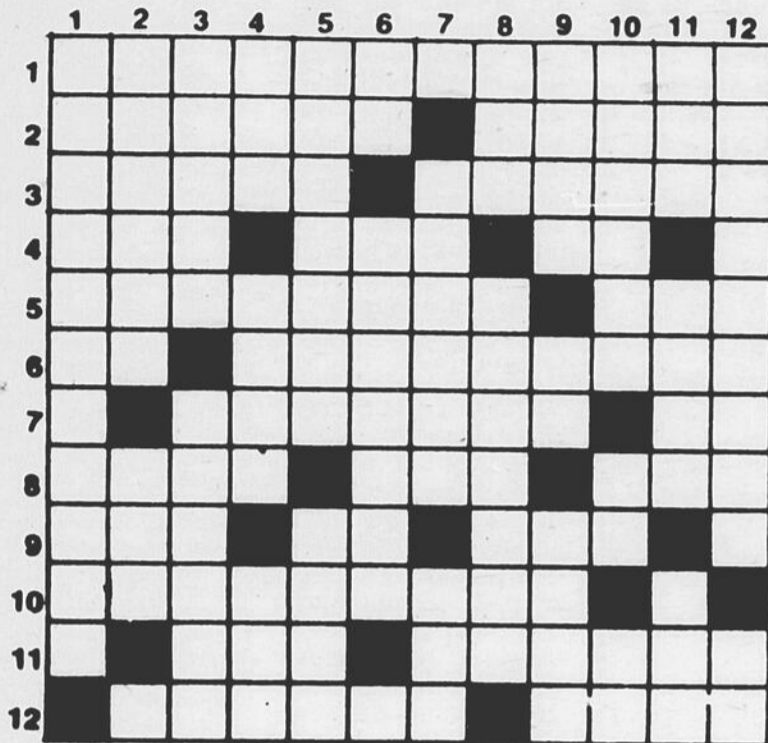
Taille:

Nom

Adresse

Mots croisés

Problème no 13



HORIZONTALEMENT:

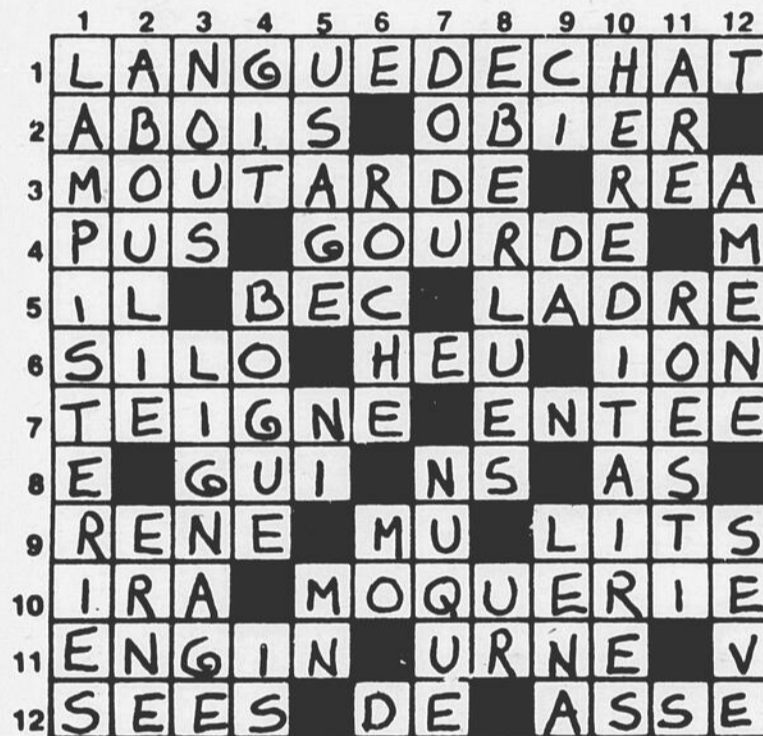
- | | |
|---|--|
| 1- Peine qui consiste à interdire à un citoyen le séjour dans son pays. | 8- Acquis à la naissance. - Dans la rose des vents. - Lombric. |
| 2- Instrument de labour rudimentaire. - Qui présente de la diversité. | 9- Cap d'Espagne. - L'une des trois instances de l'appareil psychique. - Petits cubes. |
| 3- Compositeur français (1875-1937). - Attrister, désoler. | 10- Malménées, réprimandées. |
| 4- Diastase. - Nom suédois de Turku. - Négation. | 11- Unité de mesure de superficie. - Chant liturgique. |
| 5- Economiste français né en 1916. - Sainte. | 12- V. du Japon. - Consommer jusqu'à épuisement. |
| 6- Métal précieux. - Petites odes. | |
| 7- Tumeur bénigne. - | |

- Double consonne.

VERTICALEMENT:

- | | |
|--|---|
| 1- Parler mal une langue. | 7- Petite casserole. - Mèche de cheveux. |
| 2- Mettre de niveau. - Pianiste français (1890-1956). | 8- Première femme. - Médicaments. |
| 3- Variété d'orange. - Veste de sport. | 9- Partie du corps. - Double règle. - Fils d'Isaac. |
| 4- Dit qu'une chose n'existe pas. - Corps simple no 53. - Armée républicaine irlandaise. | 10- Prénom masc. - Vous. - Usages. |
| 5- La plus occidentale des îles Britanniques. - Secrets, solutions. | 11- Rejette comme faux. - Crâne. - Principe spirituel dans l'homme. |
| 6- Pron. pers. - Qui dure deux ans. | 12- Qui concerne la vie matérielle. - Symb. chim. |

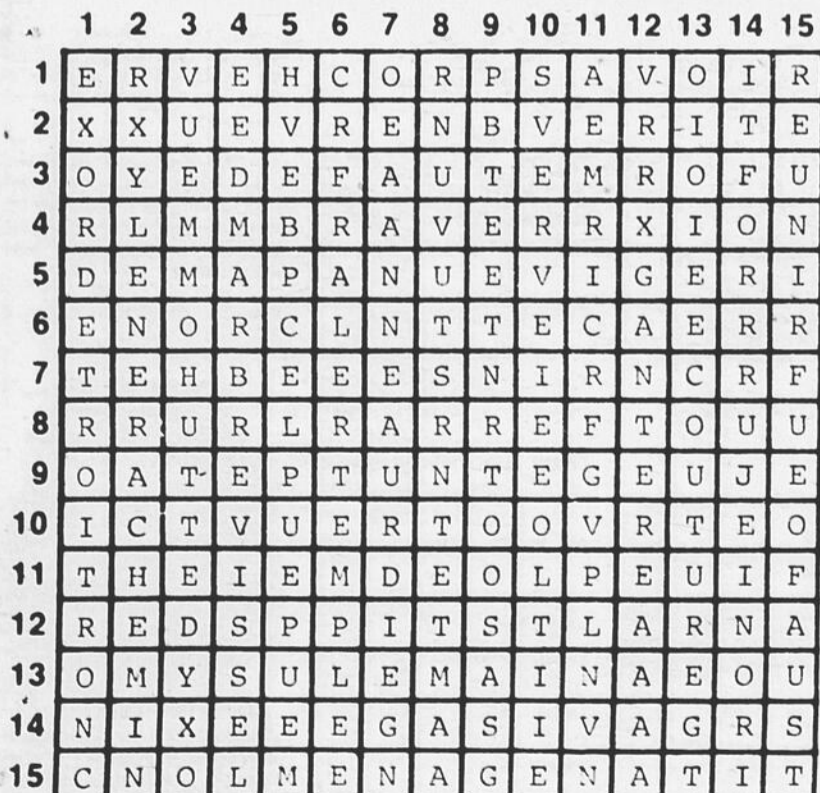
Solution du problème no (12)



Mot mystère

SOLUTION DU NO PRECEDENT: - A R G E N T -

7 LETTRES: LE MOT CLEF
ETAT DE CE QUI EST CRU.



- | | | | |
|---------|---------|---------|--------|
| A | E | Jonc | Revers |
| Alerte | Exemple | L | S |
| Anneau | Exorde | Lessive | Savoir |
| Apôtre | F | M | T |
| Aviser | Faust | Marbre | Tantot |
| B | Fautif | Ménage | Temple |
| Berger | Feutre | N | Titane |
| Braver | Forme | Nerveux | Tronc |
| C | G | Noix | U |
| Carène | Gallon | O | Uléma |
| Chemin | Ganter | Oeuf | Urgent |
| Chèvre | H | Oxyde | V |
| Corps | Homme | P | Vérité |
| Couture | Hutte | Peuple | Viger |
| D | I | Prêter | Visage |
| Défaut | Ironie | R | X |
| Détroit | J | Réunir | Xylène |

Bridge

CHAMPIONNATS CANADIENS DE 1981

Ronde éliminatoire:

Chaque équipe jouait 14 mains contre chacune des 13 autres équipes. Pour chaque match, il y avait 80 IMPS à répartir entre les deux équipes. Cela faisait 40-40 si le match était nul, sinon on additionnait ou enlevait 1 IMP pour chaque IMP gagné ou perdu jusqu'à concurrence de 40. Ainsi cela faisait 45-35 si l'on gagnait par 5 IMPS, 60-20 si l'on gagnait par 20 et 80-0 si l'on gagnait par 40 ou plus.

- Après les treize rondes, les résultats étaient les suivants:
- 1) Graves (Allan Graves, George Mittelman, Sammy Kehela, Eric Murray, Peter Nagy, Eric Kokish): 698 points.
 - 2) McAvoy (Jim McAvoy, Duncan Smith, Peter Herold, Lauren Miller, Gord McOrmond, Dan Jacob): 595 points.
 - 3) Chambers (Neil Chambers, Bob Connop, Ron Borg, Paul Hagen): 565 points.
 - 4) Willis (Dave Willis, John Valliant, Denis et Richard Lesage, Dave Stohart, Mark Siegrist): 543 points.
 - 5) Gupta: 543 points.
 - 6) Cooper: 537 points.
 - 7) Hollander: 531 points.
 - 8 et 9) Fortin et Tyrrell: 524 points.
 - 10) Betts: 522 points.
 - 11) Horning: 446 points.
 - 12) Thurston: 429 points.
 - 13) Silver: 425 points.
 - 14) Harris: 388 points.

A remarquer d'abord la bonne avance des premiers sur les deuxièmes. A remarquer aussi l'égalité en quatrième place, soit la dernière place pour passer en semi-finale. Il fallut appliquer une formule assez complexe pour trancher en faveur de Willis. A remarquer enfin la très faible différence entre les équipes de quatrième jusqu'à la dixième place. Après quelque 182 mains, une seule main pouvait faire la différence. Nous avons justement une telle main crève-cœur qui a été jouée vers la fin de cette ronde éliminatoire: nos partenaires gagnèrent un contrat de 4 coeurs vulnérable et firent une levée supplémentaire pour 650 points. A notre table on gagea et fit 6 coeurs contre nous pour 1,430 points, soit une perte de 13 IMPS. Mais nous aurions pu défaire le contrat, ce qui nous aurait donné 13 IMPS. Ajoutez cette différence de 26 IMPS à notre total de 524 et nous aurions terminé en quatrième place.

Bah! Il y a toujours l'année prochaine. C'est Paul Heitner de l'équipe Horning qui disait: "Il n'est pas intéressant de perdre quand on est si près de l'objectif, mais il y a pire: c'est de ne pas jouer".

La semi-finale

Les quatre premières équipes passaient donc à la semi-finale. L'avantage de finir en première place est qu'on pouvait choisir soit l'équipe de troisième place, soit l'équipe de quatrième place. On pouvait aussi conserver les points gagnés contre l'équipe choisie lors de la ronde préliminaire jusqu'à concurrence de 32.

Graves choisit Chambers pour la semi-finale de 64 mains et débuta avec une avance de 26 IMPS. Les champions l'emportèrent facilement par 151.

Willis pour sa part débutait avec une avance de 29 IMPS contre McAvoy et l'emportait finalement par un seul IMP.

La finale

Pour la finale de 72 mains, Willis commençait avec une avance de 14 IMPS puisqu'il avait triomphé de Graves lors de la ronde éliminatoire, mais il devait s'avouer vaincu par 173 à 96.

La main du diagramme

J'ai lu la chronique d'Eric Kokish dans la Gazette concernant le tournoi et il raconte un des bons coups de son équipe. En ce qui nous concerne, nous devons surtout nous contenter des mauvais. Pour cette main, nous étions en Est-Ouest et nous avons laissé faire le contrat dérisoire de 3 sans-atout, alors qu'à l'autre table nos partenaires en Nord-Sud faisaient un partiel.

A remarquer d'abord les enchères: en gageant immédiatement 2 trèfles après le surcontre de son vis-à-vis Nord montrait un unicolore et un strict minimum. Plus tard, Sud montrait un arrêt des coeurs et sondait les possibilités d'un contrat de 3 sans-atout. Nord fit alors la bonne enchère de 3 piques, ce qui montre un intérêt pour le sans-atout, tout en déniait un arrêt des piques; avec un arrêt des piques en effet Nord aurait gagné 3 sans-atout. Peut-être que Sud aurait dû revenir à 4 trèfles, mais il n'eut pas à s'en repentir.

Il y a deux façons de défaire 3 sans-atout: si Ouest entame à pique (en supposant en effet qu'Est contre l'annonce de 3 piques) ou si Est prend l'entame du 7 de coeur de l'as et revient à pique. En pratique, Est fit l'as de coeur et en joua un autre, ce qui permettrait au déclarant de réussir trois levées supplémentaires.

Plus tard Est admettait qu'il n'avait que lui-même à blâmer pour avoir laissé faire le contrat. Ouest ne pouvait vraisemblablement pas en effet avoir le roi de coeur, puisqu'il aurait contre l'annonce de 3 coeurs. Il fallait donc après l'as de coeur revenir avec le roi de pique.

Maurice Larochelle

Le cancer des échanges ronge le Canadien

HALIFAX — Les transactions pour un athlète, c'est comme le cancer pour le commun des mortels. On a beau tenter de se convaincre que ça n'arrive qu'aux autres mais on n'y parvient jamais complètement. La crainte subsiste toujours.

Au "fashionable" restaurant du Citadelle Inn hier en fin d'après-midi, quelques joueurs du Canadien dont Rod Langway, Mario Tremblay, Pierre Mondou et Mark Napier, discutaient autour d'un dernier café avant le

match de la soirée, de l'angoisse que peuvent créer les rumeurs de transactions, peu importe qu'elles soient fondées ou non.

En matinée, tous les joueurs du Tricolore avaient lu religieusement dans un journal d'Halifax cette possibilité de transaction entre les Jets de Winnipeg et le Tricolore, en voyant Mario Tremblay, Yvon Lambert et Denis Herron aux hommes de John Ferguson en retour de Morris Lukowich, un des meilleurs ailiers gauches du circuit.

Pour énerver encore plus ces joueurs, Guy Lapointe est arrivé lui avec le SOLEIL en main où votre humble serviteur laissait miroiter dans la livraison de mardi une possibilité de transaction entre les Blues de St. Louis et les Glorieux, celle-ci parachutant Brian Engblom ou Rod Langway aux Blues pour les services de Perry Trunbull ou Bernie Federko.

"Ce n'est pas pour rien que je commence à avoir des cheveux gris au-dessus de la tête, disait Tremblay en riant pres-

que jaune de cette rumeur. Tout ce que l'on peut faire devant une telle situation, c'est de travailler le plus fort possible. Au moins, si tu pars, tu quittes ta ville, tes patrons, tes coéquipiers de travail et tes amis avec la tête en paix."

"C'est vrai que c'est agaçant, enchaina Rod Langway. Mais que voulez-vous y faire. Dans le sport, personne n'est à l'abri des transactions. Qui aurait osé croire il y a quelques années que les Bruins de Boston échangeaient Phil Esposito et que les Rangers enverraient Brad Park. C'est la loi du sport. Parfois, ça fait mal mais on n'y peut rien."

Quelques jours les Glorieux s'attendent au pire surtout à compter de demain où tous les directeurs généraux remettront leur fameuse liste de protection. Selon les joueurs du Tricolore, c'est durant les heures qui suivront la remise de cette liste que l'action risque d'être au plus fort.

"Cette année, je crois que le Canadien va bouger, commentait Tremblay. Les autres années, l'équipe gagnait et la direction attendait. Cette fois, il faut qu'elle bouge puisque Bob Berry a

fait savoir publiquement qu'il recherchait un gros ailier gauche."

Les Blues démentissent

"Moi, je crois aussi qu'il peut y avoir une transaction mais je ne pense pas que l'équipe se départisse des services de Langway et de Engblom, a tranché Réjean Houle. Guy Lapointe a 33 ans, Larry Robinson 30 ans et Serge Savard n'est plus là. Il faut que l'équipe garde ses hommes de confiance à la défensive. Parce que c'est avec des bons pions à cette position que l'on gagne des championnats et des coupes Stanley."

Jusqu'à preuve du contraire Houle a raison puisque les Blues ont fait savoir hier, par l'entremise de Emile Francis, qu'il n'était pas question d'échanger Turnbull ou Federko.

"Ce sont des déclarations faciles à lancer dans les circonstances, s'interpose à nouveau Tremblay. Moi je préfère m'attendre au pire, de cette façon je risque d'être moins déçu si jamais une des rumeurs se confirmait à mon sujet."

Différend Canadiens-Nordiques

Béliveau est remis sur la sellette

HALIFAX — Devant la chicane déclenchée sur la place publique par les Nordiques et le Canadien, avec le volte-face de Jean Béliveau contre Me Aubut, le président de la Ligue de hockey mineur de

M. Morin a aussi tenu à préciser qu'il a écrit au Canadien et aux Nordiques et que seuls les Fleurdelisés ont accepté leur contribution. Enfin, quand nous lui avons demandé pourquoi il n'avait pas

les Bruins. Mark Holden, un jeune gardien qui fait bien dans l'organisation des Voyageurs d'Halifax, a partagé le travail avec Herron. Pourtant, Herron était censé jouer toute la partie. Tirez les conclusions que vous voulez...

Rogation Vachon essaie la grille à la Valdislav Tretiak durant le camp d'entraînement des Bruins. Vachon, qui gardait les buts hier soir contre le Canadien, aura semble-t-il Mike Moffat comme auxiliaire cette saison. Moffat a tellement bien fait que les Bruins ont retourné Marco Baron dans les mineurs. Quant à Jim Craig, les Bruins ont perdu confiance en ses moyens, semble-t-il...

Jean Ratelle est devenu le bras droit de Jerry Cheevers chez les Bruins. De l'avis de Raymond Bourque, Ratelle saura inspirer les jeunes par son expérience et par sa présence derrière le banc. "On vient de découvrir qu'il parlait" a dit Bourque en blaguant...

Le Canadien dispute un deuxième match ce soir à Providence contre les Bruins. Après cette partie, il ne restera que deux matchs pré-saison soit samedi à Toronto et dimanche au Forum contre Buffalo.



Montréal, Rosaire Morin, a décidé de faire le point.

"Les Nordiques ne nous donnent pas seulement quelques rondelles à 15 ou 25 sous l'unité, a tenu à rectifier Morin, rejoint à son bureau. Ce n'est pas ma politique de travail, mais puisqu'il le faut, de faire connaître publiquement la contribution des Fleurdelisés au hockey mineur de Montréal. Ils nous ont remis un chèque de \$3,000 dont j'avais une copie dans le revers de mon veston à la conférence de presse lundi. Ils nous donnent aussi 3,000 rondelles en plus de nous assurer la présence d'un de leurs joueurs à chacun de nos six diners à Montréal. A ce que je sache, ça fait beaucoup d'argent."

contacté Jean Béliveau de préférence à Irving Grundman il a confié d'un ton lugubre: "Je connaissais la réponse d'avance de M. Béliveau, puisqu'il m'avait déjà refusé auparavant. J'ai donc voulu passer par le grand patron..."

Voilà donc la fin de ce premier épisode de la guerre entre les Nordiques et le Tricolore...

En bref

Richard Sévigny, Rick Wamsley, Bob Gainey, Guy Lapointe, Chris Nilan, Yvon Lambert et Pierre Larouche (celui-ci se voit impliqué dans une transaction l'envoyant aux Rangers de New York) n'ont pas joué hier soir contre



ECHANGE — Des rumeurs expédient Mario Tremblay à Winnipeg.

(Photo Le Quotidien)



Claude
Lussier

Pas trop surpris par nos Expos?

J'espère que vous n'avez pas été trop surpris de voir les Expos se faire culbuter à Saint-Louis pour redonner aux Cardinals la première position de la division Est. M'ii pas!

C'est à se demander quand les Expos de Montréal seront capables de gagner un match important. Bien sûr, vous me parlerez des six victoires consécutives au Stade olympique la semaine dernière.

Mais comme je l'avais mentionné, dernièrement, il était important pour les Montréalais de quitter la métropole avec cette priorité de deux matches et demi qu'il possédaient avant de se rendre à Saint-Louis.

Or, ils ont perdu bêtement le dernier match de la série contre New York, dimanche, pendant que les Cardinals l'emportaient face aux Pirates.

Certains me trouveront d'un négativisme maladif depuis que j'ai eu l'occasion de surveiller attentivement les Expos pendant une série de cinq matches contre ces mêmes Cardinals. Mais comment voulez-vous que j'écrive autrement sur une équipe qui affiche un dossier de 17-30 sur la route depuis le début de la saison et qui est en passe de se tailler à travers la ligue une belle

réputation de "chokers" et d'éternels deuxièmes?

Mathématiquement, tout est encore possible pour les Expos mais je le répète encore une fois, je ne crois plus aux miracles. Seul Jim Fanning et ses joueurs croient encore à ce miracle.

Mais on ne devient pas une équipe championne en ne se fiant qu'aux miracles pour parvenir à mettre la main sur un titre. On appelle ça entrer par la porte arrière.

Il faut être capable d'être opportuniste et de frapper le grand coup quand l'occasion se présente. Les Expos ont la qualité de ne jamais abandonner et de réaliser des retours spectaculaires, prétendent poliment certains observateurs.

En d'autres termes, les Expos sont habitués à jouer du baseball de rattrapage mais le petit truc ne fonctionne pas toujours. Un style excitant pour le spectateur mais qui ne rapporte pas de gros dividendes.

De toute façon, vous lisez les journaux, écoutez la radio et la télévision comme moi. Je n'ai plus besoin de vous faire de grands dessins sur la situation des Expos. Dans quelques jours, ils seront tous partis à la chasse.

D'ailleurs, il a commencé à neiger dans le parc!

Retraite

Qualifié par plusieurs observateurs régionaux à titre du meilleur gardien de buts de la



Paul Ménard

région, Paul Ménard, de Dolbeau n'a pas annoncé officiellement sa retraite mais il a laissé à entendre à plusieurs qu'il n'avait pas l'intention de revêtir le lourd équipement de gardiens de buts au cours de la prochaine saison hivernale. On se souviendra que Ménard avait été l'épine dorsale de la formation sénior de Dolbeau, l'an dernier, et que l'ancien portier des Cougars de Chicago, de l'AMH, avait permis à celle-ci de se rendre jusqu'à la finale provinciale du circuit olympique Labatt.

Benoît manque de diplomatie

Président du bureau de direction des Festivals du Nord, de la Ligue junior régionale de hockey, le sportif Benoît Tremblay, de Dolbeau, a mangé un peu de diplomatie en début de semaine alors qu'il assistait à la conférence de presse pré-

saison du circuit Clément La-voie. Invité à dévoiler les principales promotions de la saison au niveau de son équipe Tremblay souligna l'apport de la maison Coca-Cola de Phillibert Simard qui avait acheté 40 billets de saison. Le hic, la conférence de presse était présentée aux bureaux de Liqueurs Saguenay, principale commanditaire de la ligue.

Au CRL

Directeur des loisirs au SPÉC à Dolbeau, Roger Villeneuve n'a pas trop le temps d'engraisser ces temps-ci avec la reprise massive des activités hivernales. A ce qu'on laisse à entendre Villeneuve pourrait occuper le poste de directeur du CRL à Alma.

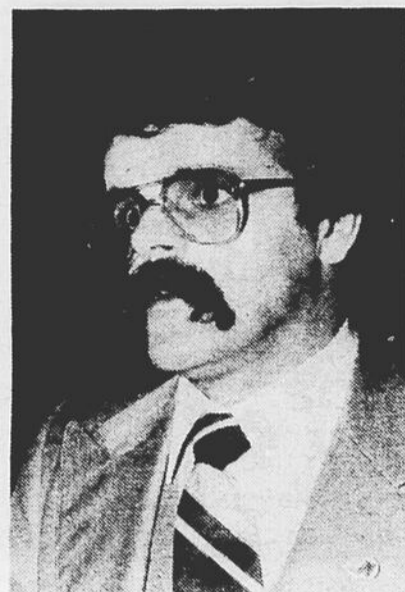
Implication de Savard

Entrepreneur électricien, Henri Savard a pris sur lui d'assurer le fonctionnement des Nordiques de Delisle, de la Ligue midget régionale, au cours de la prochaine saison. Cette implication d'Henri Savard lui vaudra un déboursé total qui touchera les \$14,000. Rencontré lors de la conférence de presse du circuit Lionel Pagé, Henri Savard mentionnait qu'il avait décidé de prendre en mains cette équipe afin d'aider les jeunes du hockey à se développer dans un cadre intéressant. "Ce n'est



Roger Villeneuve

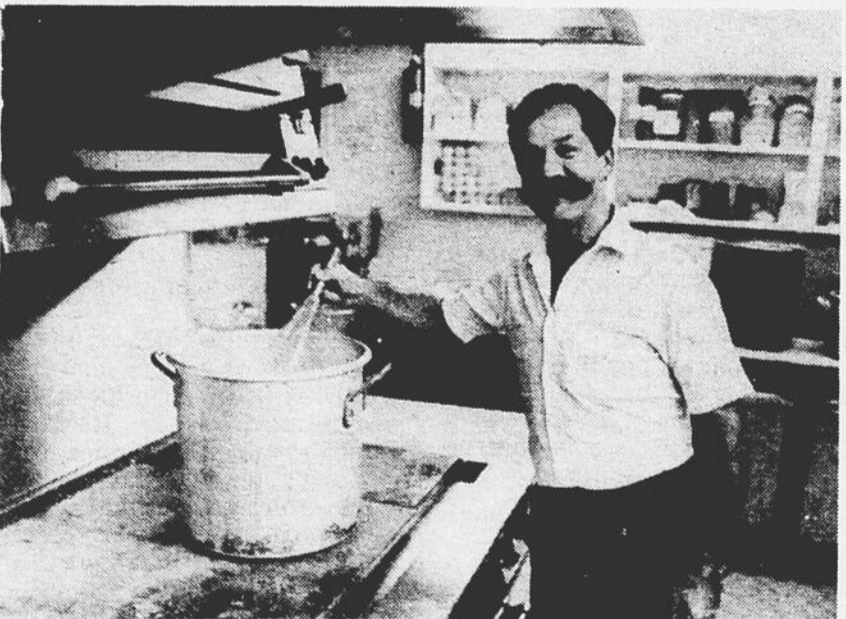
pas une question de voir mon nom dans le journal à chaque jour. Il s'agit d'une implication communautaire", de commenter Savard. Dommage qu'il n'existe pas plus d'Henri Savard dans la région.



Henri Savard

Centraide en Formule

Centraide compétitionnera dans la catégorie Formule Atlantique. Comment un organisme charitable parvient-il à avoir une voiture de course? Grâce à un investissement judicieux de Ben Berg, propriétaire de Stratta Investments qui a permis d'imprimer le sigle de Centraide sur la voiture d'Alan Berg. Ce geste donne la chance à Centraide de profiter de la publicité qui se fait autour des courses. Alan Berg a également de fortes chances d'être nommé le meilleur débutant de l'année. D'une manière ou d'une autre celui qui investit dans Centraide est toujours gagnant. La voiture était exposée à la Place Ville-Marie, à Montréal, du 28 au 30 septembre. D'ailleurs, l'inauguration officielle de la campagne de Centraide aura lieu à l'hôtel de ville de Montréal le 1er octobre sous la présidence d'honneur de Jean Drapeau. Cette année, l'objectif est de \$15,400 qui serviront à financer 17 organismes communautaires pour gens handicapés.



CUISINIER — Chef-cuisinier à ses heures, Placide Allard est également garçon de table à la Brasserie Trois-Navires à Dolbeau. Ancien membre de la direction des défunts Castors de Dolbeau, Allard s'est vu offrir un poste au sein de la direction des Festivals du Nord, de la Ligue junior régionale. Cuisinier peut-être?

(Photo: Karl Tremblay)

En vitesse...

• Tel que prévu par votre as handicapé, Lucie Gilbert, épouse de Jasmin Gilbert, président des Saguenéens de Chicoutimi, de la Ligue junior régionale de hockey, a "déboulé" quelques jours après sa soirée de danse lors du souper-bénéfice de l'équipe samedi soir...

• En effet, dès lundi elle entra à l'hôpital de Chicoutimi pour accoucher, mardi midi, d'un beau petit garçon de près de six livres. "Une photocopie du premier", a déclaré pathétiquement le paternel. Tout le monde se porte bien...

• Obligatoire pour tous les entraîneurs de hockey des catégories bantam, midget et junior, le grade 3 offert par la fédération sera offert les 1, 3 et 4 octobre à compter de 18h30 à l'UQAC. Les dirigeants ont mis l'accent sur la qualité de l'enseignement et Michel Morin, entraîneur des Saguenéens de Chicoutimi, sera l'un des professeurs...

• En parlant de Michel Morin et des Saguenéens de Chicoutimi, rien de nouveau au front alors que les joueurs chicoutimiens ont eu droit à une séance de tableau noir et de cinéma...

• Un petit écart du monde du sport pour une autre sorte de sport; se promener en automobile dans le parc des Laurentides quand il neige et qu'on est chaussé en été. Quelques automobilistes comprennent mal que le panneau signalisateur de Laterrière n'indiquait pas, mardi soir, que le parc des Laurentides était fermé alors qu'un voyageur m'informait qu'il venait de passer trois heures dans le parc et plusieurs gros camions étaient demeurés en panne. Paraît que l'été est terminé et la plage de Saint-Gédéon serait déserte...



Jasmin Gilbert

LA SOLUTION à L'INFLATION C'EST LADA



Vincent Tremblay
Président



Nelson Dahl
Vice-président
Gérant des ventes



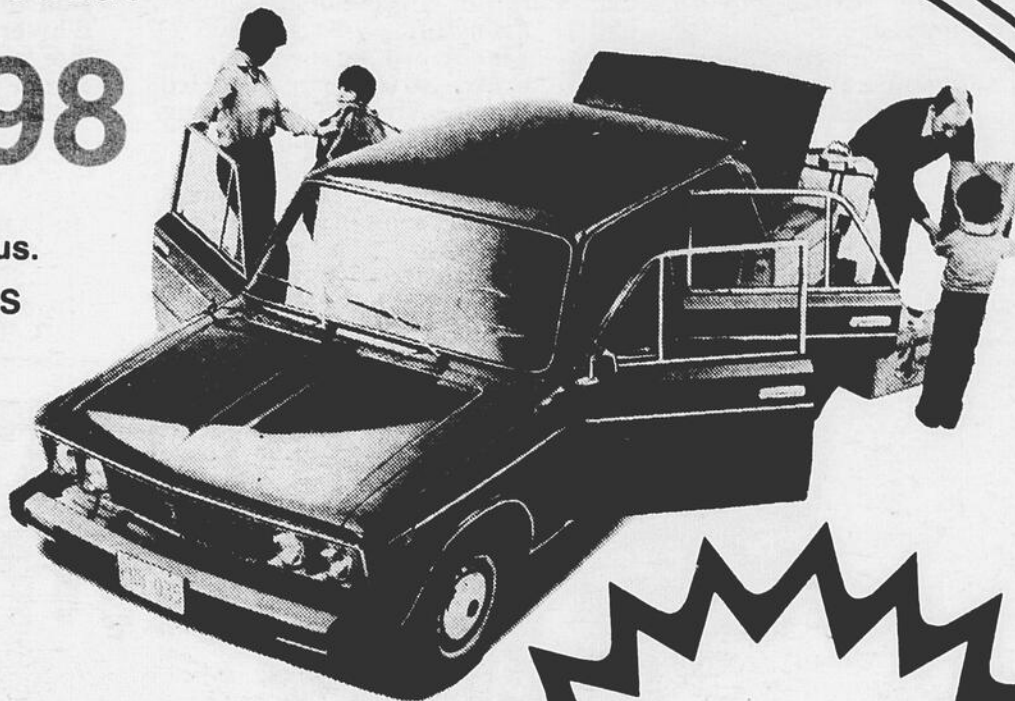
J.-Claude Girard
Représentant

Une voiture robuste
à prix délicat

\$4,698

Transport et
préparation en sus.

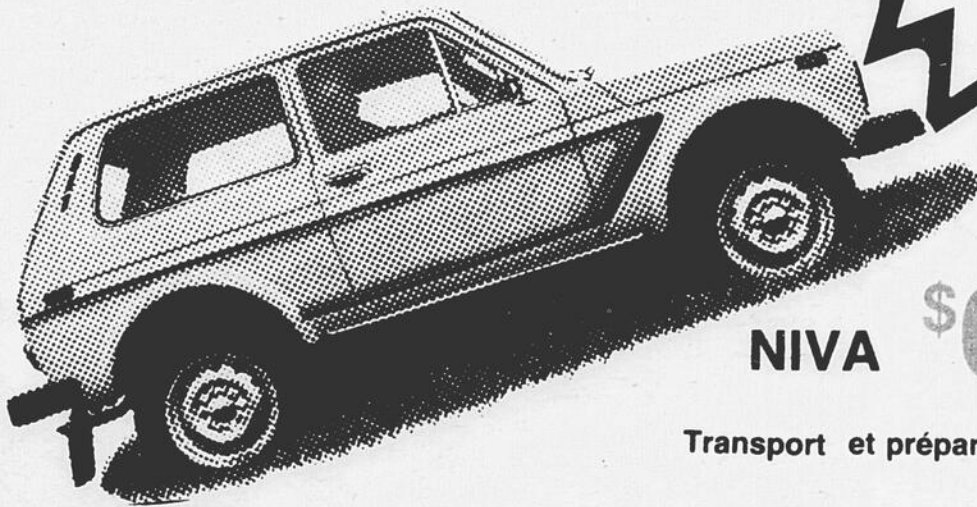
QUATRE PORTES
POUR LE PRIX
DE DEUX



SUR LA
ROUTE

Venez
voir notre
grand choix
de couleurs.

NIVA HORS LA ROUTE



NIVA \$6,998

Transport et préparation en sus.

ELLE OFFRE TANT. ELLE
DEMANDE SI PEU. ELLE
EST RAISONNABLE.

ELLE OFFRE TANT. ELLE
DEMANDE SI PEU. ELLE
EST ROBUSTE ET
RESISTANTE.

ELLE OFFRE TANT. ELLE
DEMANDE SI PEU. ELLE
EST RAISONNABLE. ELLE
VOUS EN OFFRE QUATRE
POUR LE PRIX DE DEUX.

ELLE OFFRE TANT. ELLE
DEMANDE SI PEU. ET
ELLE SE MOQUE DE
L'HIVER.

CENTREVILLE AUTO INC

234, Racine est, Chicoutimi,
tél.: 543-1587

LADA

La ville de Calgary obtient les Jeux Olympiques

(AFP) — La quatrième candidature a été la bonne pour Calgary, la ville canadienne du pétrole, désignée mercredi à Baden-Baden pour organiser les 15e Jeux olympiques d'hiver en 1988.

Calgary, qui n'était encore qu'un comptoir en 1875 sur les bords de la rivière Bow, compte désormais 600,000 habitants et devrait atteindre le million en 1988. Située en plein coeur des montagnes rocheuses, à 1,048 mètres d'altitude, Calgary dispose depuis de nombreuses années des

monde de ski alpin en 1980. Plus de trois millions de touristes s'y rendent chaque année.

L'une des villes organisatrices des Jeux d'hiver les plus peuplées avec Sapporo (1972), cette cité nouvelle, également centre d'expositions et de congrès, dispose d'une infrastructure hôtelière extrêmement développée.

Le village olympique sera installé à l'université et offrira 2,500 chambres. Le campus se trouve à 500 mètres du site

tique.

Pour les pistes de ski alpin, relativement éloignées du centre, la municipalité a depuis longtemps mis en place un réseau très dense de communications routières et ferroviaires qui sera encore amélioré. L'aéroport international, situé à 15 minutes du centre de la ville, permet de rallier directement Londres, Francfort et Amsterdam et des correspondances peuvent y être prises pour Mexico, Buenos-Aires, Tokyo, Hong-Kong et Stockholm.

Bénéficiant de très bonnes conditions d'enneigement, Calgary semble donc être pratiquement déjà prête à accueillir les Olympiques. Restent encore cependant à construire ou à aménager un stade de biathlon et une piste

de bobsleigh, le Colisée de 18,000 places prévu en 1983 pour l'équipe de hockey les Flames et le centre olympique de Brass Creek pour le ski nordique.

— C'est au deuxième tour de scrutin et aux dépens de la ville de Falun, en Suède, que la ville de Calgary a obtenu la présentation des Jeux olympiques d'hiver de 1988. Partie favorite au départ, la ville italienne de Cortina d'Ampezzo a été éliminée dès le premier tour.

"C'est la victoire du boycottage", a affirmé un membre de la délégation suédoise en faisant référence à la position canadienne lors des Jeux de Moscou.

"Cette victoire est particulièrement importante pour

l'idéal olympique, a pour sa part commenté le président du comité organisateur des Jeux de Calgary, Bob Niven, parce que les délégués italiens avaient demandé au CIO de rejeter la demande de Calgary pour punir le Canada d'avoir boycotté les Jeux de Moscou."

Cortina d'Ampezzo a déjà organisé les Jeux d'hiver en 1956; la station italienne est de plus voisine de Sarajevo, en Yougoslavie, où auront lieu les Jeux d'hiver de 1984 et le CIO respecte les règles de l'alternance des continents.

Ce facteur a également joué contre Falun, à qui on reprochait également le grand éloignement du centre de ski alpin, discipline maîtresse des Jeux.



CALGARY — C'est dans ce paysage qu'auront lieu les Jeux Olympiques d'hiver de 1988.

(CP Laserphoto)

principaux sites et installations permettant d'accueillir les Jeux. De plus, la ville a déjà organisé en 1972 les championnats du monde de patinage artistique et une épreuve de la coupe du

de la cérémonie d'ouverture, à 200 mètres de la piste de patinage de vitesse et à dix minutes d'autobus du Colisée olympique où se dérouleront les épreuves de hockey sur glace et de patinage artis-

"Ils ne peuvent manquer leur coup"

— Alain Guilbert

MONTREAL (PC) — Pour Alain Guilbert, qui était directeur de l'information aux Jeux olympiques de Montréal en 1976, "il est merveilleux que les Jeux reviennent au Canada."

Aujourd'hui président du journal "La Voix de l'Est", à Granby, Guilbert rappelle qu'il avait également assisté aux Jeux du Commonwealth présentés à Edmonton en 1978. "J'ai vu comment Edmonton et l'Alberta ont fait un succès extraordinaire de cet événement et je ne peux pas voir comment Calgary pourra manquer son coup. C'est une ville en pleine expansion qui possède le talent et l'argent".

De son bureau de la Cité du Havre, le coordonnateur du

service de l'information de l'Association olympique canadienne, Pierre Labelle, a prédit que malgré la distance, "les Jeux de Calgary auront au Québec et partout ailleurs au pays un impact certain, surtout au niveau des sports proprement dits. Nous allons revivre l'intérêt de 1976, peut-être même avec plus d'intensité encore, à cause de l'expérience acquise."

M. Labelle s'est également dit convaincu que les gens de l'Ouest ne se priveront pas de profiter de l'expertise et des compétences des organisateurs des Jeux d'été de Montréal, "comme ils l'ont déjà fait au moment de la préparation de leur dossier de présentation."

Calgary attendait depuis 30 ans

(d'après PC) — Les délégués de Calgary et représentants canadiens à Baden-Baden ont lancé en l'air leurs blancs chapeaux de cowboy et manifesté leur joie de façon très colorée à l'annonce de la sélection de leur ville comme hôtesse des Jeux olympiques d'hiver de 1988.

"Nous attendions cette journée depuis 30 ans", a déclaré M. Frank W. King, président du comité provisoire d'organisation des Jeux olympiques de Calgary. "Cette sélection représente pour Calgary une occasion unique

dans le siècle de faire quelque chose pour le sport mondial et canadien", a déclaré de son côté le maire de la ville, M. Ralph Iain.

"Je suis demeuré nerveux jusqu'à la toute dernière seconde, a pour sa part commenté le premier ministre albertain Peter Lougheed. Je suis fier du comité organisateur de Calgary, a-t-il ajouté. Je suis fier du support de la population locale. Un tel événement va servir l'unité canadienne".

Le ministre fédéral des

sports, Gerald Regan, avait la larme à l'oeil quand il a déclaré: "Je ne peux trouver mes mots. Tus doivent reconnaître le mérite des organisateurs de Calgary." Le président Antonio Samaranch, du CIO, a fait parvenir un télégramme de félicitations au premier ministre Trudeau.

A Calgary même, l'annonce du choix de leur ville a soulevé d'enthousiasme les 150 résidents locaux réunis au Centre des congrès dans l'attente de l'annonce de la décision du CIO.



EXUBERANCE — A l'annonce de l'attribution des Jeux à Calgary, les membres de la

délégation canadienne ont bondi de joie.

(AP Wirephoto)

Séoul se voit confier l'organisation des Olympiques d'été 88

BADEN-BADEN, RFA (AFP) — Séoul, huit millions d'habitants, capitale de la Corée du Sud, désignée mercredi à Baden-Baden par le Comité international olympique, pour organiser les Jeux d'été de 1988 au détriment de Nagoya (Japon), s'était préparée depuis longtemps à cette éventualité. Dès le milieu des années 1970, en

effet, les responsables sportifs et politiques sud-coréens avaient étudié les possibilités de devenir pays hôte et projetaient pour ce faire la construction des infrastructures nécessaires.

Promotion du sport et nécessité d'un redémarrage économique, telles furent les raisons avancées pour justifier cette

volonté de recevoir les Jeux.

En 1978, Séoul connaissait déjà une "mini avant-première" en recevant les 42e championnats du monde de tir; l'année suivante, les huitièmes championnats du monde de basket-ball féminin se déroulaient dans le gymnase couvert flambant neuf du complexe des sports de Séoul.

Ce complexe en cours d'achèvement en 1981, situé dans l'aire de Jasmil, constitue l'une des deux pièces maîtresses des infrastructures olympiques pour 1988. L'autre est le complexe national des sports avec le village olympique qui se trouve exactement en face, situé au sud de la rivière Han, à quelque 18 kilomètres du centre de la ville. Ces deux ensembles sportifs s'étendent sur une superficie de plusieurs dizaines de kilomètres carrés.

S'ajoutent à ces installations celles déjà existantes du centre de la ville, dont un stade de 30,000 places et plusieurs gymnases. Le village olympique comprendra quant à lui 3,000 appartements. La ville de Séoul a décidé par ailleurs de renforcer considérablement sa capacité hôtelière. Actuellement de quelque 10,000 chambres, elle devrait passer ainsi à près de 18,000 en 1986. Lorsque Séoul

avait présenté sa candidature en novembre 1980, elle avait fait état du développement avancé de ses voies de communications.

Conservant de nombreux vestiges de ses six cents ans d'histoire, la ville, qui s'est développée après la guerre à la cadence et à la manière d'une grande ville moderne améri-

caine, dispose ainsi d'ores et déjà de deux lignes de métro auxquelles deux autres viendront s'ajouter d'ici 1988. L'aéroport international de Kimpu, également à 18 km du centre de la ville, mais à l'opposé du complexe olympique, pourrait être délesté par un autre aéroport dont la construction est envisagée.

Sam Berger plante Skalbania

MONTREAL — L'exploitateur des Alouettes de Montréal et observateur intéressé, Sam Berger, a déclaré hier qu'il n'avait jamais vu une démonstration d'ineptie aussi constante que celle offerte par la formation de la Ligue canadienne de football cette saison.

Parlant de la fiche d'un gain et 10 revers des Alouettes, Berger a dit qu'on ne pouvait pas tenter d'acheter une équipe en engageant des talents américains sans savoir comment les intégrer à l'ensemble de la formation.

Berger a ajouté qu'il avait

suggéré au nouveau propriétaire Nelson Skalbania d'acquiescer les services de Tom Clements ou Conredge Holloway, deux quarts-arrière d'expérience dans le circuit canadien.

Mais Skalbania lui avait rétorqué qu'il voulait Vince Ferragamo, des Rams de Los Angeles, parce que ce dernier allait remplir les gradins du stade.

Non seulement Ferragamo n'a rien fait qui vaille cette saison, mais il n'y a eu plus de 35,000 spectateurs qu'en deux occasions cette saison au Stade olympique.



JOIE — Les organisateurs Coréens n'ont pas caché leur joie à la suite de la nomination de Séoul.

AP Wirephoto)

D'autres Tchèques à Québec sous peu

QUEBEC (PC) — Deux à trois joueurs tchécoslovaques vont rejoindre les Nordiques de Québec dans les prochains jours.

En effet, une station radiophonique de la Vieille Capitale, a appris de source généralement bien informée les renseignements suivants: Dans la deuxième semaine de septembre le président des Nordiques de Québec, Marcel Aubut, s'est rendu à Zurich accompagné de Marius Fortier, adjoint aux relations publiques chez les Nordiques et de l'agent torontois qui a travaillé dans le dossier des frères Statsny.

Me Aubut est revenu à Québec, mais, Fortier et l'agent torontois sont demeurés en Europe. Actuellement ces deux personnes sont à

Berne, en Suisse. Au cours des cinq derniers jours, les deux représentants des Nordiques se sont rendus à l'ambassade du Canada à Berne pour la si-

gnature de certains documents qui permettront aux Nordiques et aux joueurs tchécoslovaques d'entrer au Canada dans les prochains jours.

Dans le groupe de hockeyeurs tchécoslovaques, il pourrait y avoir un ou deux joueurs qui ont participé à la dernière présentation de la Coupe Canada.



PAS FINI — Il semble que Marian Stastny ne sera pas le dernier joueur tchécoslovaque à endosser l'uniforme des Nordiques, cette saison.

AUTOMOBILES
RAYMOND GILBERT INC.
1423 BOUL. ST-PAUL CHICOUTIMI
549-0007

DES AUJOURD'HUI

VENEZ ADMIRER LA
TOUTE NOUVELLE
STANZA

Tous les modèles '82 en montre.

- Camions
- King-Cab
- Camions diesel
- Camions 4 x 4

Des rafraîchissements seront servis.

PLUS QUE JAMAIS
L'AVENIR ROULE EN
DATSUN

Hockey éponge à La Baie

Le hockey éponge est fort bien amorcé à La Baie et après une première portion de calendrier, le Jardin de mon père domine le classement général avec neuf points, résultat de quatre victoires et un match nul. La lutte est vive toutefois avec l'épicerie Kelley qui montre huit points en deuxième place. Suivent dans l'ordre, le Clément Paré avec six points, Embellissement P.A. (5) P.A. Réfrigération (5), Bar terrasse Cosmos (2) et la Boutique du copain, un seul point. Les prochains matchs sont maintenant prévus pour vendredi, dimanche et lundi prochain.

La Pignoché au sommet

C'est le restaurant la Pignoché qui domine présentement le circuit de hockey Rallye avec 7.5 points, devant Sorento Pizza, sept, et le restaurant Dauphin, 4. Le classement se complète avec Nor-Do (3), le Royaume du silencieux (2.5) et Trans-Kébec (1). Au niveau des compteurs, c'est Damien Laberge, du restaurant Pignoché, qui détient les commandes avec 16.5 points, résultat de 6 buts et 7 passes, alors que chez les gardiens, la meilleure

moyenne appartient à Serge Desrosiers, du Royaume du silencieux, 2.00 buts accordés par match.

Racquetball élite

La ligue de racquetball élite a poursuivi ses activités cette semaine au club Chicoutimi, et la victoire la plus convaincante a été enregistrée par Michel Robitaille qui a vaincu Gerry Tremblay par des marques de



Michel Robitaille

21-1 et 21-1. Normand Simard a pour sa part vaincu Robert Verge, 21-18, 17-21 et 3-0 en troi-

sième set, ce qui était suffisant pour lui procurer la victoire au total des points. Dans les autres rencontres, Richard Riverin a eu raison de Jean-Roch Bergeron, 21-8 et 21-9, Jacques Pelletier a triomphé devant Donald Houde, 21-10 et 21-17, Noël Gagné a vaincu Claude Girard, 21-6 et 21-15 et enfin Jean-Eudes Vandal a eu besoin de trois sets, 14-21, 21-17 et 11-1 pour triompher de Jean-Claude Lapointe.

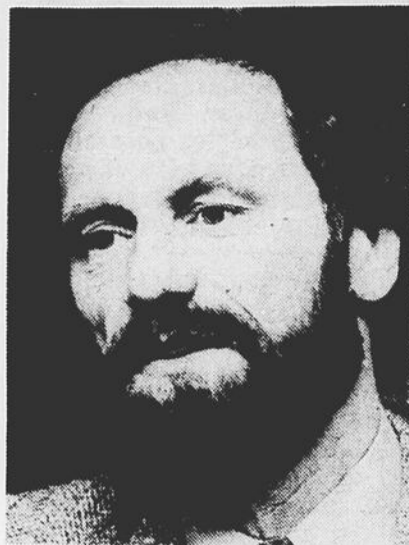
Victoire de Kénogami

Les Enseignes Daigle de Kénogami ont vaincu les Marquis de Jonquière 9-5 dans un match pré-saison du circuit juvénile régional présenté hier. Pierre Demers et Mario Gagnon, avec deux buts chacun, ont mené l'attaque des vainqueurs dont le pointage a été complété par Jocelyn Munger, Michel Bezeau, Carol Riverin, Pierre Tremblay et Guy Bolduc. Pour les Marquis, Régis Tremblay, avec deux, Gilles Néron, Stéphane Gagnon et Marc Bergeron ont marqué tour à tour.

Les Boomers en tutelle

Un tribunal a mis en tutelle, hier, les Boomers de Calgary, de la Ligue nord-américaine de

soccer. Une firme de publicité de Calgary a intenté une poursuite de \$350,000 contre le pro-



Nelson Skalbania

priétaire Nelson Skalbania pour des factures impayées. Après avoir confirmé la nouvelle, le propriétaire des Drillers d'Edmonton, Peter Pocklington, a déclaré que cette dispute annule l'entente d'achat des Boomers qu'il avait conclue plus tôt cette semaine avec Skalbania.

Touch football à Jonquière

Les Raiders de la taverne

Saint-Hubert ont profité du dernier week-end pour augmenter leur avance en tête de la Ligue de touch-football de Jonquière. Les Raiders montrent maintenant dix points au sommet, devant le Vert et Or (6). Les Diables Rouges de l'hôtel Saint-Jacques et les Daltons L.P.R. complètent le classement général avec deux points chacun. La ligue de touch-football O'Keefe de Jonquière présentera ses prochaines rencontres au cours du week-end à savoir: samedi à 9h30 (Raiders versus Daltons), dimanche 9h30 (Diables Rouges versus Raiders) et lundi à 19h00 (Diables Rouges versus Vert et Or). Toutes les rencontres ont lieu au terrain voisin du Pavillon sportif du secteur Kénogami.

Nouvelles couleurs

Le Royal bantam de Jonquière, secteur Kénogami, a tenu une conférence de presse hier. Pour annoncer quoi...? Simplement les nouvelles couleurs de l'équipe qui seront les mêmes que les Red Wings de Detroit, de la Ligue nationale de hockey. En plus, en présence des autorités du circuit et du maire Francis Dufour, de Jonquière, on a présenté officiellement le nouvel exécutif de l'équipe, lequel sera présidé par Laurent Bergeron.

Sport éclair

Lauda revient

L'ancien champion du monde de Formule Un, Niki

et partiellement défiguré par les flammes lors d'une course sur le circuit allemand du Nuerburgring en 1976, Lauda avait néanmoins effectué un premier retour à la compéti-



Niki Lauda

Lauda, a annoncé mercredi qu'il revenait à la compétition après deux ans d'interruption. L'Autrichien a déclaré qu'il courrait sous les couleurs du commanditaire italien Parmalat, qui lui aurait déjà payé \$350,000 par année alors qu'il pilotait une Brabham. Gravement blessé

tion et remporté un deuxième titre mondial en 1977. Il n'a pas voulu dire quelle équipe il rejoindrait cette fois, mais il y a fort à parier qu'il s'agira de Brabham ou McLaren. Il s'est d'ailleurs entraîné récemment au volant d'une voiture de ce dernier constructeur britannique.

Club de judo de Chicoutimi

Selon le relationniste du Club de judo de Chicoutimi, Henri Gauvin, le club dont il est membre est en excellente santé contrairement à certaines rumeurs lui imputant les problèmes d'un autre club: "Nous comptons actuellement 85 membres inscrits pour la prochaine saison et avec ceux qui viendront s'ajouter d'ici peu nous poursuivrons nos activités avec au moins une centaine de membres. Chez nous tout va pour le mieux", de préciser le relationniste Gauvin qui rappelle que le Club de judo de Chicoutimi a encore des places disponibles dans les catégories espoirs, juniors et seniors.

Club de judo: direction

Mario Gilbert présidera les destinées du Club de judo de Chicoutimi au cours de la prochaine année. Il sera secondé par Denis Boivin, vice-président; Madeleine Tremblay, secrétaire; Bernard Langlois, directeur technique; Roger Tanguay, trésorier et France Roy, Gilles Morin, Réjean Lafrance (directeurs).



Tout ce que vous êtes en droit d'exiger quand vous payez votre voiture 16 000\$

À la fine pointe de la technologie automobile depuis 90 ans, Peugeot présente la 505 SR. Sa qualité est telle, son équipement si complet, qu'à son prix elle peut passer pour une aubaine. Jugez plutôt:

PEUGEOT 505
PEUGEOT 505S
PEUGEOT 505D
PEUGEOT 505SD
PEUGEOT 505 Diesel
PEUGEOT 604SL



Garage Bouchard & Frères Inc.

762, St-Dominique, Jonquière
 Tél.: 547-9317

Brisson a respecté à la lettre son plan de match

Par Pierre Fellice

CHICOUTIMI — Quoiqu'en disent certains journalistes montréalais (ils ont qualifié la rencontre de monotone), Denis Brisson, de Chicoutimi, s'est dit fort satisfait du genre de combat qu'il a livré mardi à Daniel Gagnon, de Hull, combat qu'il a d'ailleurs remporté par décision unanime à l'issue des quatre rounds règlementaires.

S'ils (les journalistes) ne voient pas le sang couler, ils ne sont pas satisfaits", de rappeler Brisson, à son retour dans la région. "J'aurais pu foncer dès le premier round, comme c'est mon habitude, mais le plan de match était différent. Graduellement, il me faut reprendre confiance et m'habituer au ring, compte tenu que je n'ai disputé que deux combats en deux ans. Voilà pourquoi je devais boxer durant quatre rounds complets, et du même coup, pour une fois, ce n'était pas moi le fonçeur".

L'entraîneur de Brisson, Jacques Bernier, devait pour sa part confirmer les propos de son protégé.

"Ce combat devait permettre en quelque sorte à Denis de faire le point, et c'est pourquoi

nous ne visions nullement le KO mais plutôt un combat complet. Tout s'est déroulé selon les plans prévus", mentionnait alors Bernier.

Reste maintenant l'avenir. Et pour Brisson, dont la fiche est maintenant de quatre victoires et une défaite chez les professionnels, l'avenir c'est pratiquement tout de suite puisque dès la mi-novembre, une autre carte sera présentée dans la Métropole, et le boxeur chicoutimien sera de la partie.

Mais contre qui..? Possiblement contre Bryan Anderson, celui-là même qui a perdu par décision unanime des juges face à Dave Hilton junior, mardi dernier également.

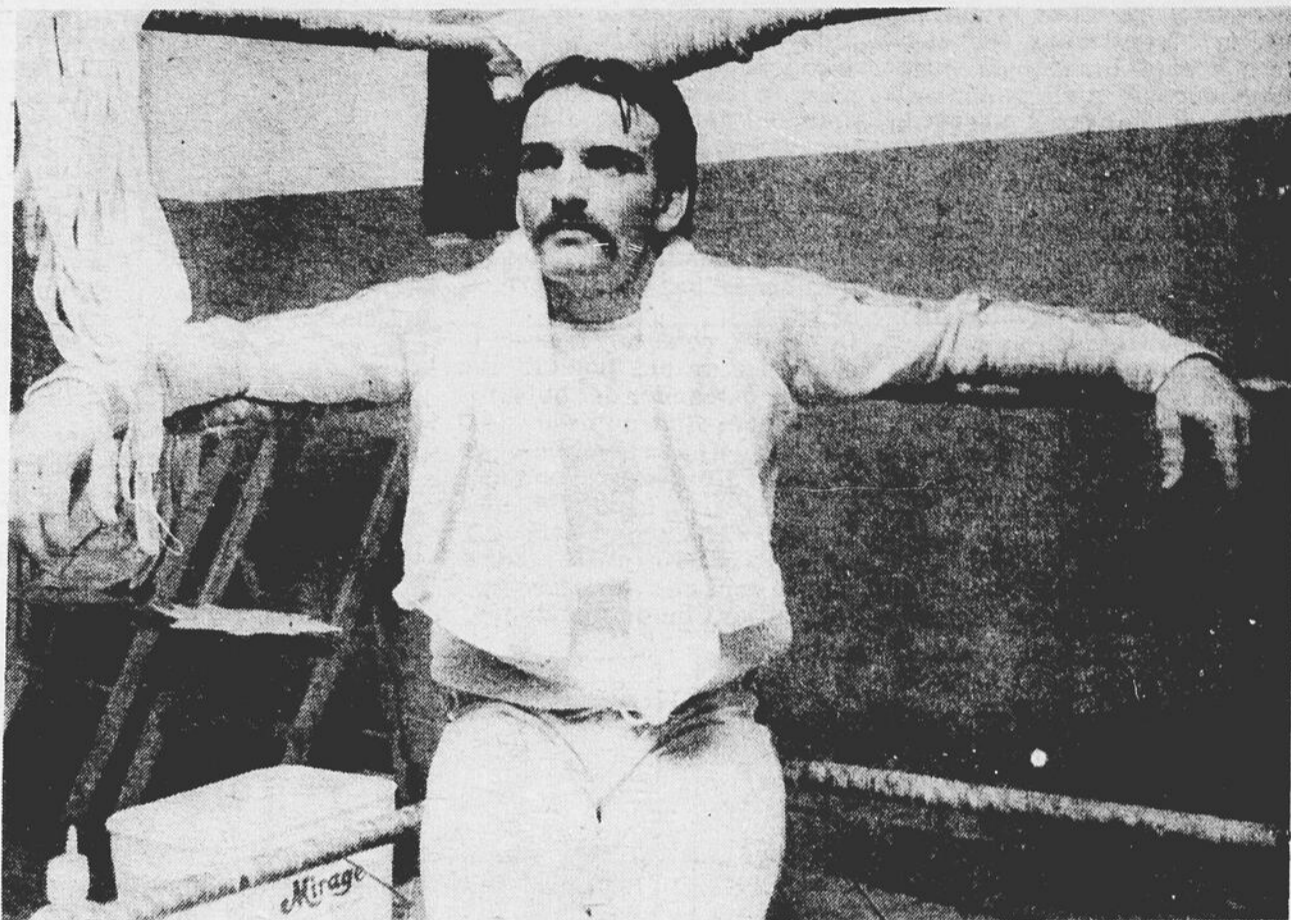
"C'est le genre de boxeur que j'aimerais affronter puisqu'il possède un style de bagarreur semblable au mien", avouait alors Brisson. "Des pourparlers sont déjà engagés en ce sens et dans une quinzaine de jours nous devrions être fixés sur le sujet".

Quant à son intention d'affronter à nouveau Dave Hilton junior, contre qui il avait fait bonne figure il y a quelques mois à Montréal, Brisson devait être fort explicite sur le sujet.

"En principe, je devrais disputer une couple de combats avant les Fêtes, après quoi nous

verrons bien. Mais chose certaine, une autre rencontre avec Hilton figure dans nos plans et

cette fois ce sera un six rounds, rien de moins", devait-il conclure.



DENIS BRISSON — Un prochain combat dès la mi-novembre à Montréal.

(Photo Le Quotidien)

Pee wee régional

Métabetchouan lance la serviette

par Pierre Fellice

METABETCHOUAN — A trois jours du départ d'une autre saison, la Ligue régionale de hockey pee wee vient de recevoir une douche d'eau froide alors que le SS de Métabetchouan a demandé une suspension d'un an de sa franchise.

"Nous manquions définitivement de potentiel et c'est là la raison principale de notre abandon", devait mentionner le gérant de l'équipe, Régis Boily. "Un peu plus tôt cette saison, la ligue nous avait permis de piger dans le secteur du Lac-Bouchette, mais le moment venu, la fédération régionale et les dirigeants du secteur visé n'ont pas donné suite à la décision. Si nous ajoutons à tout cela le manque de

participation des municipalités comme Hébertville, Saint-Bruno et Sainte-Croix, nous nous retrouvons inévitablement dans un cul-de-sac. Tout ce que nous espérons maintenant c'est que ce retrait temporaire ouvre les yeux de certaines organisations de hockey mineur du secteur qui ne croient pas à l'élite pour notre hockey", devait

encore ajouter Boily. Quant au président du circuit régional pee wee, Roger Hudon, il s'est montré fort déçu de cette décision, surtout qu'elle survient à un fort mauvais moment, le calendrier étant déjà complété. Il s'est abstenu toutefois de blâmer l'organisation de Métabetchouan.

"Il me semble que la fédération régio-

nale a manqué énormément dans ce dossier. Elle aurait pu nous mettre sur une certaine piste, surtout que lors de la réunion de mai dernier, nous avions intégré le territoire de Lac-Bouchette à Métabetchouan, et que l'organisme régional avait en main la décision écrite sur le sujet", devait noter en substance le président Hudon.

GOLF LE RICOCHET



CHAMP DE PRATIQUE ÉCLAIRÉ

OUVERT JUSQU'À MINUIT

9 TROUS — PAR 3

BATONS FOURNIS

COIN BOUL. UNIVERSITÉ
ET BOUL. ST-JEAN-BAPTISTE
CHICOUTIMI (545-2879)

LES NORDIQUES SONT ACCESSIBLES

Samedi 3 octobre 19h30

15 000

sièges disponibles

Samedi le 3 octobre à 19h30

LES NORDIQUES RENCONTRENT LES SABRES DE BUFFALO

Procurez vous vos billets au Colisée ou par le service Nordtel en composant 523-3333

Carte de crédit Mastercard ou Visa

Extérieur sans frais: 1-800-463-3333

LE QUOTIDIEN, jeudi 1er octobre 1981 — 35

faire
un don à

La Fondation Régionale
de l'Hôpital de Chicoutimi
305, St-Vincent, Chicoutimi, G7H 5H6

L'harmonie règne chez les INUK

Par Paul Girard

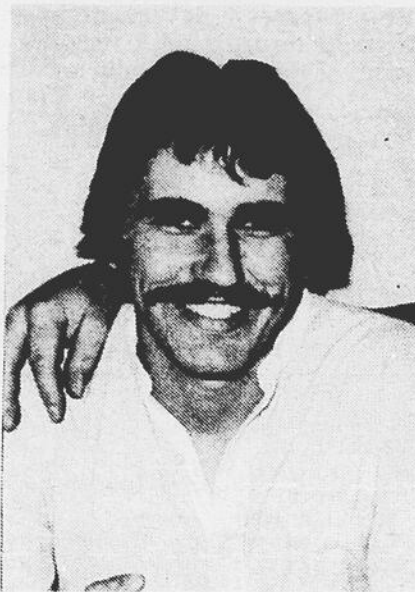
CHICOUTIMI — Nouveau gérant des Inuk de l'UQAC, Claude Beaulac, se réjouit du bel esprit qui anime les vingt-huit hockeyeurs depuis le début du camp d'entraînement: "Contrairement au passé où nous avions de la difficulté à rassembler une vingtaine de joueurs vraiment intéressés à trimer dur au camp d'entraînement, cette année c'est tout le contraire et personne ne s'en plaint", de dire Beaulac dans un premier temps.

"Et le plus remarquable dans tout ça est que les joueurs se sont montrés aussi assidus aux entraînements en gymnase (deux jours par semaine) que pour ceux sur la patinoire. Chose certaine, tous les candidats à un poste ont démontré leur sérieux jusqu'ici et peu importe ce qui se passera dans le

choix définitif de l'entraîneur Rodrigue Langevin, nous aurons atteint un but en intéressant les joueurs à la cause des Inuk", de reprendre Beaulac.

Des objectifs de l'équipe pour la prochaine saison, le nouveau gérant des Inuk fait preuve de réalisme: "Dans tout sport, les athlètes visent les plus hauts sommets. Mais il serait injuste de crier que nous finirons premier alors que l'équipe n'est pas encore formée.

De même, ce serait fausser la confiance de nos joueurs que de leur demander des objectifs trop élevés alors qu'ils ont déjà un gros défi à relever celui de réussir leur études. Si on parle de but réaliste et possible à atteindre celui d'une participation aux éliminatoires demeure dans une saine mesure", de confier Claude Beaulac.



Fernand Deschamps et les INUK au Palais de l'agriculture à 21h00 ce soir contre les Saguenéens junior B.

Des vingt-huit joueurs à l'entraînement, onze faisaient partie de l'équipe l'an dernier. C'est ainsi que les Fernand Deschamps, André Boudreault, Richard Bolduc, Serge Carré, Daniel Drouin, François Giguère, Guy Ste-Marie pour ne nommer que ceux-là sont tous de retour de même que le gardien Pierre Côté qui a joué quelques matches en fin de saison. Viendront s'ajouter d'anciens joueurs du junior B comme Daniel Gagnon, Serge Janelle de La Baie et Sylvain Bouchard de Roberval en plus des Mario Lavallé, Jean Murray, Alain Vandal, Michel Fard, Yves Boucher et Alain Boudreault.

Soulignons que les Inuk ont retenu les services de Lucien Boucher à titre de soigneur et de préposé à l'équipement pour la prochaine saison.

Hockey...

Ligue junior majeure du Québec
Mercredi

Hull 4, Laval 3
Shawinigan 5, Granby 4

Judi

Trois-Rivières à Laval, 19h30

Le classement

	M	G	P	NBP	BC	Pts
Montréal	4	3	1	0	24	12 6
Sher.	2	2	0	0	21	11 4
Sha.	3	3	0	0	17	10 6
Laval	3	1	2	0	11	12 2
Hull	3	2	1	0	12	13 4
Chicou.	2	1	1	0	7	13 2
T. Riv.	2	0	2	0	10	15 0
Québec	2	0	2	0	5	9 0
Granby	3	0	3	0	8	20 0

Les marqueurs

Malo G, Mtl	7	3	10
Campeau D, She	4	3	7
Giguère M, Sha	3	4	7
Fiori T, Mtl	3	4	7
Dazé D, Mtl	2	5	7
Lavigne A, Sha	2	5	7
Rioux P, Sha	1	6	7

Ligue nationale

(Matches hors concours)

Mercredi

Québec 2, Toronto 6
Montréal 3, Boston 1
Pittsburgh 3, Washington 3

Le judo a son élite

CHICOUTIMI (PG) — Emergeant d'une idée de Roger Tremblay de Jonquière, entraîneur de l'équipe de judo du Québec, la région du Saguenay-Lac-St-Jean compte maintenant son "élite" de judo dans les catégories cadette et espoir.

De fait, les 22 membres sélectionnés dernièrement se sont retrouvés pour un premier entraînement collectif, hier, au Collège de Chicoutimi: "Grâce à une subvention (\$1,000) l'initiative de Roger Tremblay s'est matérialisée comme en fait foi ces vingt-deux jeunes réunis aujourd'hui dans le but de parfaire leur connaissance sous la férule d'entraîneurs qualifiés comme Laurian Lévesque, Sylvain Dufour et bien sûr Roger Tremblay. Ces judokas de 12 à 15 ans (cadets) et 15 à 17 ans (espoirs) représentent pour l'instant ce que nous croyons être les meilleurs prospects dans notre région", d'expliquer Gilles Fournier entraîneur du club de judo de Chicoutimi.

Selon ce dernier, la jeune équipe régionale ne part pas les mains vides, plusieurs de ses membres comptant déjà quelques compétitions fort importantes à leur dossier: "Du côté compétitif, il est entendu qu'ils seront appelés à démontrer leur savoir-faire lors de compétitions régionales d'ici la période des Fêtes. Un excellent test qui servira de base pour les compétitions provinciales qui auront lieu le printemps prochain.

En plus d'un entraînement collectif prévu à tous les quinze jours dans un des clubs de la région, la formation élite régionale se rendra à quelques occasions à l'extérieur afin d'acquérir des connaissances dans d'autres clubs québécois où une structure "élite" identique a été mise sur pied. Notons que des 22 membres retenus, une bonne douzaine provient d'un club de Jonquière, cinq sont de Chicoutimi, les autres issus des clubs de Dolbeau, Alma, Roberval et La Baie.

POUR BIEN PASSER L'HIVER

Lorsqu'il est question de pneus d'hiver, Monsieur Muffler a ce qu'il vous faut: des marques réputées comme les fameux MICHELIN, des prix très raisonnables, un service rapide et efficace. Et quand vous achetez des pneus d'hiver chez Monsieur Muffler, l'installation et l'équilibrage sont GRATUITS! Oui, pour bien passer l'hiver, passez d'abord chez Monsieur Muffler, le plus important détaillant MICHELIN au Québec.

HEURES lun./mar./merc.: 8h à 18h
D'AFFAIRES: jeu./ven.: 8h à 21h
sam.: 8h à 12h



Ça prend un expert Ça prend MONSIEUR Muffler

CHICOUTIMI
1000 boul. Talbot
Tél. 545-0222

Morissette défendra Equipe-Québec devant les membres de l'ACHA

QUEBEC (PC) — Une autre étape importante en vue de la concrétisation du projet de formation d'Equipe-Québec au hockey sera franchie demain à Montréal lors de la réunion annuelle de l'Association canadienne du hockey amateur (ACHA).

Le président de la Fédération québécoise de hockey sur glace, le Dr Guy Morissette, profitera de

l'occasion pour aller défendre l'idée lancée il y a quelques années par l'avocat de Québec, Me Guy Bertrand, et maintenant endossée entièrement par la FQHG.

Au cours d'une assemblée des 15 présidents régionaux de la Fédération, en fin de semaine dernière à Sainte-Foy, les participants ont adopté une résolution que le Dr Morissette expliquera à ses collègues

de l'ACHA en tentant de les amener à comprendre et à accepter le bien-fondé de la démarche québécoise.

Cette résolution se lit comme suit: "La Fédération provinciale de hockey sur glace se conduirait comme maître d'oeuvre d'Equipe-Québec, dans un premier temps, aux niveaux midget et junior, puis, dans un deuxième temps,

pour toutes les compétitions à quel que niveau que ce soit".

"Je me rends à cette réunion de l'ACHA pour soumettre et expliquer le sens de notre résolution et répondre aux questions de collègues, a indiqué hier le Dr Morissette depuis son bureau de Hull.

"Je suis très confiant de les convaincre puisque nous agissons selon la

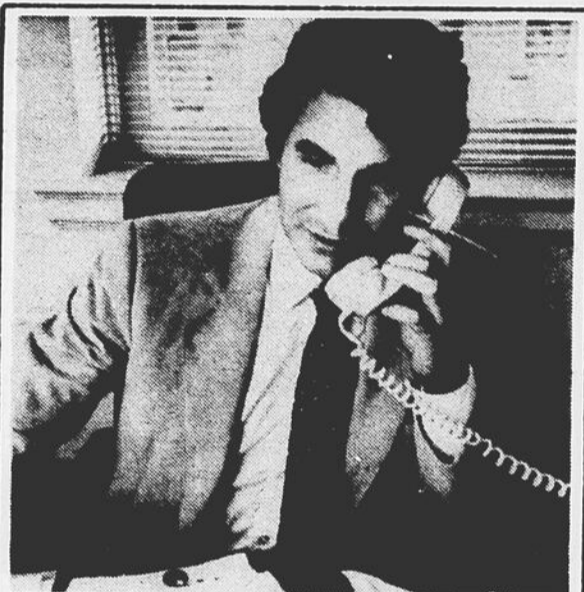
constitution de l'ACHA et de la Fédération internationale de hockey sur glace. Cependant, nous, du Québec, voulons aller encore plus loin et obtenir plus d'autonomie dans le développement du hockey au Québec. Eventuellement, nous devrions être en mesure de mettre sur pied des équipes de hockey et participer à des compétitions internationales, y inclus le

niveau professionnel".

Mais le président de la Fédération québécoise a bien l'intention de débiter la question du Québec et il tâchera de faire comprendre à ses collègues qu'il est temps que l'Association canadienne prenne enfin en mains tout ce qui touche au développement et à la direction du hockey au pays.

Déjà dans le rap-

port de la section québécoise de mai dernier, le Dr Morissette demandait pourquoi l'Association canadienne de hockey amateur ne régissait pas le hockey professionnel, comme cela se fait dans les autres pays au lieu de laisser Alan Eagleson ou Hockey-Canada s'en mêler et empocher les profits au détriment du développement du hockey amateur.



Guy Bertrand

Bertrand réjoui de l'appui

Pour sa part, le président d'Equipe-Québec, Me Guy Bertrand, et ses collègues, ne peuvent que se réjouir de l'appui total de la FQHG à leur cause.

"Nous avons enfin rencontré notre premier objectif: réaliser l'unanimité autour de notre projet d'Equipe-Québec. Nous avons déjà vendu 2,500 cartes de membres, et cela sans faire de publicité spéciale, nous pouvons compter

sur la collaboration du gouvernement du Québec et sur la Fédération de hockey. C'est très encourageant", a confié hier l'avocat.

Me Bertrand entend maintenant débiter "les frontières" et poursuivre les démarches auprès de l'Association canadienne de hockey amateur pour faire reconnaître Equipe-Québec avant de s'adresser à la Fédération internationale.

C'EST LA QUINZAINÉ DU QUINZE CHEZ CTR

RABAIS DE

15% PENDANT 15

JOURS

sur le prix marqué de tous les pneus à neige neufs* achetés et posés entre le 1^{er} et le 17 octobre inclusivement. Evitez la cohue et profitez de cette aubaine pré-hiver. **Pose gratuite.**



SERVICE DE PNEUS CTR LTÉE
BRIDGESTONE • FIRESTONE • MICHELIN

Chicoutimi. 549-7022 / 543-0241 • Jonquière. 542-6535 • Ville de la Baie. 544-2818 • Alma, Girardville, Normandin, Roberval, St-Félicien.



*Pneus pour voiture de tourisme seulement.

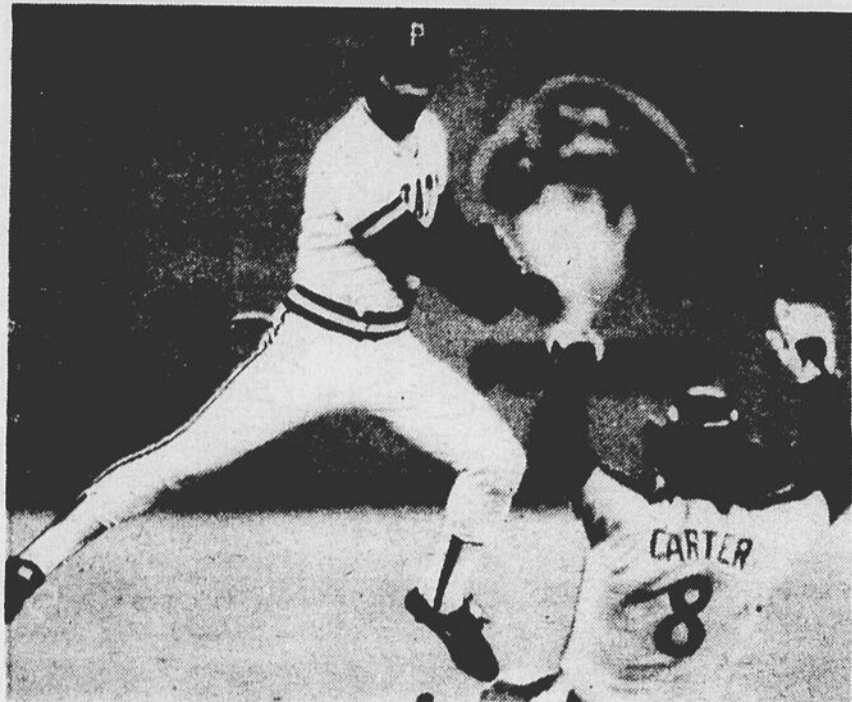
MOTEL

RESTAURANT
Richelieu

★★★★

954, ROUTE 170
JONQUIERE
548-8265
APPELS SANS FRAIS
1-800-463-5163

Parrish et Gullickson replacent les Expos en tête



RETIRE — Gary Carter est retiré au deuxième par Johnny Ray mais fait tout en son possible pour éviter le double jeu.

(AP Laserphoto)

Au losange...

PHILADELPHIE (AP) — Lonnie Smith a frappé deux coups sûrs, marqué un point et volé un but hier soir alors que les Phillies de Philadelphie ont supplanté les Cards de St. Louis 8-5, ce qui a mis fin à la série de quatre gains des vaincus ainsi relégués au deuxième rang dans la division est de la LNH, à une demi-partie des Expos de Montréal.

Le compte était égal à 5-5 lorsque Larry Bowa a commencé la 7e manche avec un but sur balles. Il a avancé au

deuxième sur un sacrifice de Manny Trillo, puis a marqué sur un double de Smith, qui en était à son 19e match avec au moins un coup sûr.

Les Cards avaient effecé déficit de 5-1 pour égaler les chances. Dans la 5e, George Hendrick a produit un point avec un double, puis Dane Irog a ajouté un simple de deux points pour réduire la marge à 5-4.

George Templeton a produit le point égalisateur avec un simple dans la 6e.

PITTSBURGH (PC) — Larry Parrish a produit trois points avec un triple dès la manche initiale et Bill Gullickson, Jeff Reardon et le bon vieux Woodie Fryman ont uni leurs efforts pour limiter les Pirates de Pittsburgh à cinq coups sûrs hier soir, quand les Expos de Montréal ont remporté une victoire importante de 3-2 devant seulement 5,826 spectateurs au Three Rivers Stadium de Pittsburgh.

Cette victoire des Expos, combinée à la défaite des Cardinals de St. Louis à Philadelphie, fait que les Expos ont repris le premier rang de la section est de la ligue Nationale. Ils ont maintenant une demi-partie de priorité sur les Cards à quatre matches seulement de la fin du calendrier.

Gullickson n'a permis que quatre coups sûrs en six manches, Reardon a limité les dégâts et Fryman est venu

mettre fin au match en ne permettant aucun coup sûr aux puissants frappeurs des Pirates au cours des deux dernières manches.

"Fryman est un grand spécialiste, a mentionné Jim Fanning, gérant des Expos. Je l'ai envoyé pour affronter Dave Parker, mais Galen Cisco, (instructeur des lanceurs) et moi avons décidé qu'il allait affronter même les puissants frappeurs droitiers des Pirates. Nous avions décidé qu'il était temps de l'envoyer dans la mêlée pour faire le travail de spécialiste comme seul il peut le faire".

Fryman s'en est tiré, même si les Pirates ont envoyé des frappeurs suppléants droitiers comme Bill Robinson, Bill Madlock, qui présente une moyenne de .343, et Lee Lacy.

"C'est le même travail qu'il

me faut effectuer à cette période-ci de la saison ou au mois de juin, a mentionné Fryman. C'est un travail plus excitant, voilà tout et si vous pensez que je suis calme, vous verrez à New York comme je suis aussi excité que tout le monde".

Pour ce qui est des frappeurs droitiers, Fryman a mentionné qu'il n'était jamais ennuyé de les voir parader au marbre.

"Je ne suis un spécialiste de la relève que depuis quelques années. J'ai été un partant toute ma carrière et j'en ai vu des frappeurs droitiers. En fait, j'ame bien affronter les droitiers. C'est un défi supplémentaire".

Après deux retraits à la première manche, les Expos ont arraché deux points au perdant Eddie Solomon, (8-6).

"Cro" est au rancart

PITTSBURGH — Warren Cromartie, blessé à la cheville droite lors d'une glissade au marbre dès la première manche du match de mardi à St. Louis, a raté la partie d'hier à Pittsburgh et c'est Tim Wallach qui l'a remplacé au premier but alors que Jerry White patrouillait le champ droit.

perdu Gary Carter suite à une fracture à un pouce, moins de deux semaines avant la fin des activités. L'an dernier, Ron LeFlore avait manqué les dix derniers jours à cause d'une fracture de la main droite et cette année les Expos ont perdu Tim Raines à cause d'une blessure identique. Il y aura trois se-



Jean-Paul Sorrouk

"La douleur a été vive toute la nuit, mais elle s'est apaisée après avoir bénéficié des traitements du soigneur Ron McLain au cours de la journée. Si Gary Carter a pu jouer avec un muscle déchiré à la cheville droite, je devrais être en mesure d'en faire autant", de dire Cromartie en se promenant sur le terrain avant la pratique au bâton d'hier.

Mais Jim Fanning a eu le dernier mot. "Je sais que Cromartie insiste pour jouer, mais le match est trop important pour faire confiance à un joueur qui n'est pas sain 100% physiquement. Un repos lui sera profitable, d'autant plus que sa blessure n'est pas trop sérieuse. "Cro" pourrait peut-être prendre son poste jeudi à Pittsburgh ou encore à New York pour les parties de fin de semaine", de dire le nouveau gérant des Expos.

C'est la troisième année de suite que les Expos perdent un joueur régulier alors qu'ils luttent au plus fort de la course au championnat. On se souviendra qu'il y a deux ans ils avaient

maines lundi que Raines porte un protecteur en fibre de verre et ne peut être employé autre que comme coureur suppléant. Si les Expos participent aux séries de fin de saison, une décision sera prise à son sujet au début de la semaine prochaine, à savoir s'il pourra jouer ou non.

Warren Cromartie a fait du travail remarquable comme premier frappeur au bâton à la place de Raines en son absence. En 12 parties dans son nouveau rôle, "Cro" s'est rendu sur les sentiers en ouvrant le bal dans 9 matches. Et en 12 parties comme "lead off", il a obtenu 21 en 45 pour une moyenne de .467 en plus de soustraire 11 buts sur balles pour une moyenne d'allée sur les buts de .571 au cours de cette période.

Avant les parties d'hier, Cromartie occupait à égalité le septième rang des frappeurs de la Ligue nationale avec une moyenne de .309. Il avait délogé André Dawson comme le meilleur frappeur du club pour la moyenne au bâton, la moyenne d'André ayant glissé à .306.

Gain du Canadien

Rick Vaive coule les Nordiques

TORONTO (PC) — Rick Vaive a marqué deux buts et récolté une aide hier soir en conduisant les Maple Leafs de Toronto à un gain de 6-2 sur les Nordiques de Québec dans un match hors-concours de la LNH.

Les jeunes des Leafs ont impressionné en leur aidant à porter leur fiche à 2-2-2 tandis que les Nordiques, privés des services de Peter et Anton Stastny, plus ceux de Michel Goulet, présentaient un fiche de 4-5.

John Andreson, Laurie Boschman, Ron Zanussi et la recrue Gary Yaramchuk ont complété le total des vainqueurs tandis que Pierre Aubry marquaient les deux buts des vaincus.

Canadien 3 Bruins 1

Guy Lafleur a marqué deux buts tandis que les gardiens Denis Herron et Mark Holden effectuaient 26 arrêts sur 27 tirs hier soir en conduisant le Canadien de Montréal à un gain de 3-1 sur les Bruins de Boston dans un match hors-concours de la LNH.

Mario Tremblay a complété le total des vainqueurs tandis que Raymond Bourque évitait le zéro aux vaincus.

Lafleur a accepté une passe de Keith Acton, un favori local qui a porté les couleurs des Voyageurs pendant deux saisons, lors du premier but du Canadien. Il a déjoué Rogatien Vachon à 9:49 de la première période.

Shawinigan invaincu

Les Cataractes de Shawinigan sont demeurés invaincus dans la LJM, en prenant la mesure des Bisons de Granby 5-4, hier soir. Marcel Giguère, Pierre Rioux, Alain Richard, Jean Houde et Réjean Vignola ont inscrits les buts des vainqueurs. La réplique des Bisons qui étaient à égalité 3-3 après deux périodes est venue de Mario Bélanger, Daniel Naud, Alain Robichaud et Serge Tessier. Dans un autre match, deux buts de Tim Cranston et Jean Poulin en période initiale ont été l'amorce d'un gain de 4-3 des Olympiques de Hull sur les Voisins de Laval. Sylvain Turgeon a inscrit le but de la victoire au second vingt.

Les chiffres...

Ala barrière...

Piste Pré Vert

COURSE NO 1	\$575	COURSE NO 6	\$425
2 Alex Desbi 5.90 2.50 2.30		6 Ivan Angus 6.70 2.80 2.30	
4 Keystone Gloria 4.80 3.90		3 Minie Frise 4.20 4.00	
1 Wyncrest Leno 3.70		2 Bye Bye Deana 4.70	
Ont aussi couru: P.G Dream, Man of Affairs, Jerry L Bar.		Ont aussi couru: Streaker Duke, Another Shiaway, Hot Line Overtrack, Dja Hi.	
Temps: 2.13.3.		Exacta: (6-3), \$26.10. Temps: 2.16.	
COURSE NO 2	\$425	COURSE NO 7	\$575
5 Cheater 8.40 4.40 2.50		1 Folly Verte 9.60 5.20 5.40	
6 Gaelic Lobell 3.60 2.20		6 Perpetua 7.10 3.40	
1 T H Adonis 4.70		5 Brise Bye Bye 2.50	
Ont aussi couru: Lord Blackstone, Candys Big Wheel, Carole Fontaine.		Ont aussi couru: Alfalfa Bill, Ervin Down, Devoir, Bardot Populaire.	
Pari-double: (2-5), \$35.00. Quinella: (5-6), \$18.10. Temps: 2.13.4.		Quinella: (1-6), \$53.10. Temps: 2.14.	
COURSE NO 3	\$400	COURSE NO 8	\$625
1 H T Noah 5.90 2.60 2.50		3 Cheyanne Kash 5.90 4.00 3.70	
4 Race Me Wise Gal 3.10 4.10		4 Bromest Apollon 3.30 3.00	
7 Bijou Populaire 3.50		2 Carins Dream 3.90	
Ont aussi couru: Barbara Populaire, Ferdinando, Brave Bye Bye, People Wil.		Ont aussi couru: Glencoe Smitty, Chuckie Paige.	
Exacta: (1-4), \$17.90. Temps: 2.20.2.		Temps: 2.14.2. Quinella: (3-4), \$7.50.	
COURSE NO 4	\$450	COURSE NO 9	\$600
5 Jaro Rum 11.10 5.50 2.60		5 Adam Flyer 50.40 8.60 3.90	
2 Bosco Dum 8.10 3.30		1 George Hilton 6.30 4.90	
4 Nico Boy 3.90		2 Jennifer Lynn 3.00	
Ont aussi couru: Y P Lebel, Kat Power, Baron Apollo.		Ont aussi couru: Megiddo, High Lenco, Tyler, Florida Gold.	
Quinella: (5-2), \$33.40. Temps: 2.17.		Temps: 2.10.4. Exacta: (5-1), \$146.40.	
COURSE NO 5	\$425	COURSE NO 10	\$575
1 Canada Grade 9.00 3.60 2.30		8 Colonel Re Mo 6.60 3.30 3.40	
6 Miracle Dorlean 2.80 2.20		1 Declic Grade 2.20 2.50	
4 Sonate Legardeur 2.40		4 The Grandfather 3.60	
Ont aussi couru: Becot Populaire, Greenacres Halo, Gi Lus.		Ont aussi couru: Lari Lou, Count Fortune, Torpid Saul, FW Dum, Puck Noc.	
Quinella: (1-6), \$13.90. Temps: 2.16.2.		Temps: 2.15. Exacta: (8-1), \$12.40. Pari-mutuel: \$39.790.	

Piste de Québec (Inscrits — jeudi)

COURSE NO 1	\$1,100	COURSE NO 6	\$900
1 Prairie Sunset P.-E. Alain		1 Panjomi Jim R. Gendron	
2 S J Count C. Chabot		2 Perfect Drummond J. Giguère	
3 Eric's Generic A. Quinn		3 Fegato A. Doré	
4 Vickis Tad L. Desrosiers		4 Meadowview Tory G. Hébert	
5 D M Alex G. Hébert		5 Stool Pigeon E. Perreault	
6 Cabonga Rose A. Beaudoin		6 Fabrow Hanover J. Giguère	
7 Gang Leader R. Perreault		7 Supreme Willow J. Fortin	
El.: Conductor Paul		8 Falling Water R. Duclos	
El.: Blane Mary et Locust.			
COURSE NO 2	\$900	COURSE NO 7	\$2,100
1 Salut A. Jean		1 Reed Flag J.-P. Courchesne	
2 Festus Worthy G. Hébert		2 Josiea Airliner Pas nommé	
3 Lapuce Mirabelle R. Gendron		3 Awest Bromac A R. Chabot	
4 Country Lee A. Lahaye		4 Melon Miel R. Beaudoin	
5 Tranxene G. Boily		5 Gypsy Vic G. Boily	
6 Miss Bye Martin M. Lépine			
7 Good Swinger C C R. Chabot			
8 New Oxford J. Giguère			
COURSE NO 3	\$1,200	COURSE NO 8	\$1,200
1 Wants Lady D. Lefebvre		1 Réve de Soir R. Marois	
2 New York E. White		2 Maggie Nick L. Duquette	
3 Kandy Kilroy C. Drolet		3 Dou Lou Royal J.-P. Courchesne	
4 Amron Duke R. Perreault		4 Joe Time A. Jean	
5 Desire L. Duquette		5 Killeen Y. Catellier	
6 Ponderosa Cinge F. Nadeau		6 Fairmeade Pat M. Lépine	
7 Space Horse D. Lefebvre		7 Claude Adios B. Perreault	
8 Deli Dum R. Grimard		8 Cher Bourg G. Boily	
El.: Pas Problème et Seventysix Spirit.			
COURSE NO 4	\$950	COURSE NO 9	\$1,300
1 Mister Key R. Bélanger		1 Lou Gene E. Hébert	
2 Abracas Populaire R. Chabot		2 Arbor Elby R. Perreault	
3 Maraschino J.-C. Guénette		3 Kilo Kash R. Beaudoin	
4 Jouvencelle L. Duquette		4 Worthington A. Beaudoin	
5 Tchincio GA D G. Hébert		5 Lord For Ney P.-E. Alain	
6 Charlot GA DU G. Dumont		6 Don Diller A. Doré	
7 Melanie Valve E. Hébert		7 Argo Scott Pas nommé	
El.: Pas Problème et Seventysix Spirit.		8 Cash Candidate R. Paquin	
COURSE NO 5	\$950	COURSE NO 10	\$800
1 La Sénatrice M. Birou		1 Ringo Frise G. Boily	
2 J L D G.-S. Guay		2 Win Roy J.-C. Guénette	
3 Arrochar Air R. Chabot		3 Estivale Grade F. Nadeau	
4 Joan Ric J.-M. Lavigne		4 Skipper Will C.-S. Guay	
5 Miss Dana Pat Pas nommé		5 Jessi Boom A. Jean	
6 Stethoscope J.-C. Guénette		6 Gamine B C G. Beauchemin	
7 Chapeau Rond F. Nadeau		7 Bretons Boy G. Hébert	
8 Staphanie GA DU G. Dumont		8 Glory Al Pas nommé	
9 Keystone Pastiche A. Quinn		9 Carolwood Dancer C. Chabot	
El.: Susy Frise et Bob Panic.		El.: Rotarian.	

Baseball

Ligue nationale

Résultats — mercredi

Chicago 000 100 000-1 8 0
New York 000 000 101-2 7 1
 Bird, Martz (5-7) (9), Hernandez (9) et Davis. Blackwell (9); Puleo, Allen (7-5) (9) et Stearns.

Montréal 200 000 100-3 7 1
Pittsburgh 000 011 000-2 5 0
 Gullickson (7-8), Reardon (7), Fryman (8) et Carter; Solomon (8-6), Scurry (7), Tekulve (8) et Nicosia. C: Pgh-Nicosia (2).

Houston 001 000 100-2 5 1
Cincinnati 000 012 20x-5 7 1
 Ruhl (4-6), LaCorte (6), Smith (7), Sambito (8) et Ashby; Soto (11-9), Hume (9) et Nolan, O'Berry (8). C: Hou-Reynolds (4), Cedeno (4); Cin-Foster (21).

San Francisco 000 100 001-2 8 3
Atlanta 110 020 41x-9 12 1
 Whitson (6-9), Rowland (7), Tufts (8) et Brenly; McWilliams (2-1) et Sinatro. C: SF-Leonard (4); Atl-Horner (12), Murphy (13).

St. Louis 000 131 000-5 10 0
Philadelphie 003 200 12x-8 11 0
 Forsch, Littell (4), Sykes (5), Kaat (6), DeLeon (0-1) (6), Sutter (7), Otten (8) et Porter; Larson, Lyle (9-5) (6), Reed (8) et Moreland, Boone (4). C: Phi-Schmidt (29).

Le classement

Deuxième saison

Division Est

	G	P	Moy	Diff
Montréal	27	22	551	—
St. Louis	26	22	541	1/2
x-Philadelphie	23	25	479	3 1/2
New York	23	26	469	4
Chicago	22	26	458	4 1/2
Pittsburgh	20	30	400	7 1/2

Division Ouest

	G	P	Moy	Diff
Houston	31	18	633	—
Cincinnati	30	18	625	1/2
San Francisco	27	21	563	3 1/2
x-Los Angeles	25	23	521	5 1/2
Atlanta	23	25	479	7 1/2
San Diego	14	35	286	17 1/2

x-Champions de la première moitié de saison.

Hier

Philadelphie 8, St. Louis 5
 Montréal 3, Pittsburgh 2
 Atlanta 9, San Francisco 2
 Cincinnati 5, Houston 2
 New York 2, Chicago 1
 San Diego à Los Angeles

Aujourd'hui

Houston à Cincinnati
 San Francisco à Atlanta N
 St. Louis à Philadelphie N
 Montréal à Pittsburgh N
 Chicago à New York N
 San Diego à Los Angeles N

Aujourd'hui — lanceurs probables

Houston (Ryan 10-5) à Cincinnati (Berenyi 9-5) 5 p.m.
 San Francisco (Alexander 10-7) à Atlanta (Niekro 7-6) 6 p.m.
 St. Louis (Kaat 6-6) à Philadelphie (Carlton 3-3) 7:35 p.m.
 Montréal (Burris 8-7) à Pittsburgh (Tiant 2-4) 7:35 p.m.
 Chicago (Bird 4-5) à New York (Swan 0-2) 8:05 p.m.
 San Diego (Kuahaulua 0-0) à Los Angeles (Valenzuela 13-6) 10:35 p.m.

Les meneurs

	Pj	Ab	P	Cs	Moy
Madlock, Pit	80	277	35	95	343
Rose, Phi	102	414	69	137	331
Baker, La	99	387	44	122	315
Buckner, Chi	101	400	43	126	315
Schmidt, Pha	99	350	75	109	311
Griffey, Cin	97	379	65	118	311
May, SF	94	311	20	96	309
Cromartie, Mtl	9	350	40	108	309
Hernandez, StL	98	357	66	110	308
Brooks, NY	93	339	32	104	307

Doubles

Jone, San Diego, 33; Buckner, Chicago, 31.

Triples

Reynolds, Houston, 12; Richards, San Diego, 11.

Circuits

Schmidt, Philadelphie, 28; Dawson, Montréal, 23.

Points produits

Foster, Cincinnati, 86; Schmidt, Philadelphie, 82.

Ligue américaine

Résultats — mercredi

Kansas City 020 300 000-5 16 0
Minnesota 020 000 000-2 4 0
 Gura (11-7) et Wathan; Arroyo (7-10), Veselic (4), O'Connor (8), Verhoeven (9) et Laudner. C: KC-Hurdle (4); Minn-Macknanin (4).

Toronto 000 000 000-0 3 1
Oakland 001 200 00x-10 6 1
 Leal (7-13), J. McLaughlin (8) et Whitt; M. Morris (12-9) et Newman. C: Oak-Picciolo (4).

Baltimore à Detroit, remis (pluie)
 New York à Cleveland, remis (pluie)

Californie 100 100 001- 3 8 2
Chicago 170 002 00x-10 10 0
 Frost (1-8), Jefferson (2), Mahler (7) et Ferguson; Burns (10-6), Hoyt (7) et Fisk. C: Calif-Grich (21); Chi-Luzinski (20).

Le classement

Deuxième saison

Division Est

	G	P	Moy	Diff
Detroit	28	20	583	—
Milwaukee	28	21	571	1/2
Boston	27	21	563	1
Baltimore	25	22	532	2 1/2
Cleveland	25	24	510	3 1/2
x-New York	24	24	500	4
Toronto	20	25	444	6 1/2

Division Ouest

	G	P	Moy	Diff
Kansas City	28	21	571	—
xOakland	25	21	543	1 1/2
Minnesota	23	27	460	5 1/2
Texas	21	25	457	5 1/2
Seattle	21	27	437	6 1/2

Football

Ligue Canadienne

Dimanche
 Toronto 29 Calgary 26
 Winnipeg 46 Colombie-Britannique 10

Samedi
 Hamilton 30 Ottawa 16
 Edmonton 61 Montréal 11

Samedi, 3 octobre
 Winnipeg à Ottawa
 Edmonton à Colombie-Britannique

Dimanche, 4 octobre
 Calgary à Montréal
 Hamilton à Saskatchewan

Le classement

	M	G	P	N	PP	PC	Pts
Hamilton	12	9	2	1	344	23619	
Ottawa	12	4	8	0	240	329 8	
Montréal	11	1	10	9	176	405 2	
Toronto	12	1	11	0	191	367 2	
Edmonton	12	10	1	1	428	22321	
C.-B.	12	8	4	0	357	29416	
Saskatche.	11	7	4	0	319	26414	
Winnipeg	11	6	5	0	304	22212	
Calgary	11	5	6	0	234	25310	

Ligue nationale

Lundi

Los Angeles 24, Chicago 7

Dimanche

Baltimore à Buffalo
 Chicago au Minnesota
 Dallas à St-Louis
 Green Bay à NY Giants
 Kansas City en Nouvelle-Angleterre
 San Francisco à Washington
 Pittsburgh à la Nouvelle-orléans
 Cincinnati à Houston
 Cleveland à Los Angeles
 Denver à Oakland
 Detroit à Tampa Bay
 NY Jets à Miami
 Seattle à San Diego

Chicago	21	29	420	7 1/2
Californie	19	28	388	8

x-Champions de la deuxième moitié de saison.

Hier

Kansas City 5, Minnesota 2
 Oakland 3, Toronto 0
 Chicago 10, Californie 3
 Boston à Milwaukee N
 Texas à Seattle N
 Baltimore à Detroit remis, pluie
 New York à Cleveland remis, pluie

Aujourd'hui

Kansas City à Cleveland 2
 Baltimore à Ketroit

Aujourd'hui — lanceurs probables

Kansas City (Hammaker 1-3 ou Jones 5-2) à Cleveland (Barker 8-7 et Blyleven 11-7) 2, 1:05 p.m.

Les meneurs

	P	AB	P	CS	Moy
Lansford, Bos	100	393	61	131	333
Paciorek, Sea	100	391	46	128	327
Gibson, Det	79	274	38	89	325
Henderson, Oak	104	407	87	132	324
Hargrove, Cle	91	314	42	101	322
Zisk, Sea	90	345	41	110	319
Cooper, Mil	102	403	69	127	315
Mumphry, NY	77	310	42	96	310
Oliver, Tex	101	420	53	129	307
GBrett, KC	84	326	38	100	307

Doubles

Cooper, Milwaukee, 32; Oliver, Texas, 29.

Triples

Castino, Minnesota, 9; Baines, Chicago, 7;
 GBrett, Kansas City, 7; Wilson, Kansas City, 7.

Circuits

Thomas, Milwaukee, 21; Armas, Oakland, 21;
 Murray, Baltimore 20; Evans, Boston, 20; Grich, Californie, 20.

Points produits

Murray, Baltimore, 72; Armas, Oakland, 71.

Devancez l'hiver

avec des pneus Canadian Tire



Hiway-Byway ceinturé verre		
Flanc blanc Dimensions	Prix, chacun	Numéro d'art.
A78-13	42.95	03 6068
B78-14	43.95	04 6468
D78-14	46.95	04 6968
E78-14	48.45	04 7368
F78-14	50.95	04 7768
G78-14	53.45	04 8268
H78-14	57.45	04 8568
F78-15	50.45	05 7768
G78-15	54.95	05 8268
H78-15	59.95	05 8568
J78-15	61.95	05 8868
L78-15	64.45	05 9168
Pour camionnettes et familiales 4+2 (Gamme de charge D)		
H78-15	65.45	05 8468
L78-15	69.95	05 9068

Hiway-Byway 4 plis en nylon		
Flanc blanc Dimensions	Prix, chacun	Numéro d'art.
5-20-10 (2 plis)	25.95 **	00 5287
6 00-12 (2 plis)	30.45	02 6089
6 00-12	33.45	02 6066
6 00-13	37.95†	03 5689
A78-13	39.95	03 6066
B78-13	41.95†	03 6566
B78-14	40.95	04 6466
C78-14	39.95 **	04 6587
D78-14	44.45	04 6966
E78-14	45.45	04 7366
F78-14	47.95	04 7766
G78-14	50.45	04 8266
H78-14	53.45	04 8566
5 60-15	38.95	05 5666
C78-15	43.45	05 6866
F78-15	47.95	05 7766
G78-15	50.95	05 8266
H78-15	53.95	05 8566
J78-15	55.45	05 8866

Radial Winter Express ceint. verre		
Flanc blanc Dimensions	Prix, chacun	Numéro d'art.
P155/80R 12 (155R 12)	45.95	02 1569
P155/80R 13 (155R 13)	52.45	03 1569
P165/80R 13	55.45	03 1669
P175/75R 13	56.95	03 1769
P175/80R 13 (BR78 13)	57.95	03 1770
P185/80R 13 (CR78 13)	58.45	03 1870
P175/75R 14 (BR78 14)	56.95	04 1769
P185/75R 14 (CR78 14)	60.45	04 1869
P195/75R 14 (DR & ER78 14)	61.95	04 1969
P205/75R 14 (FR78 14)	66.45	04 2069
P215/75R 14 (GR78 14)	67.95	04 2169
P165/80R 15 (165R 15)	57.95	05 1669
P205/75R 15 (FR78 15)	68.95	05 2069
P215/75R 15 (GR78 15)	69.45	05 2169
P225/75R 15 (HR & JR78 15)	75.45	05 2269

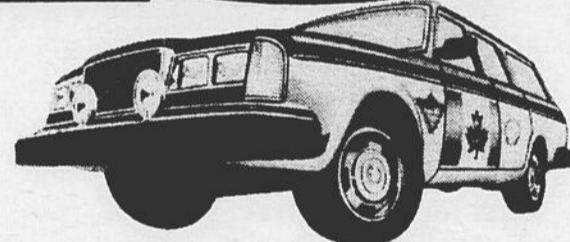
Radial Hiway-Byway		
Flanc blanc Dimensions	Prix, chacun	Numéro d'art.
P185/75R-14 (CR78-14)	74.95	04 1878
P195/75R-14 (DR & ER78-14)	78.95	04 1978
P205/75R-14 (FR78-14)	82.95	04 2078
P215/75R-15 (GR78-15)	86.95	05 2178
P225/75R-15 (HR & JR78-15)	89.95	05 2278
P235/75R-15 (LR78-15)	98.95	05 2378

En nylon ceinturé de verre
Hiway-Byway 2+2... un pneu GÉANT! Ses gros et puissants bossages se jouent aussi bien de la neige épaisse que de la glace. 2 souples mais robustes ceintures en verre renforcent 2 plis de nylon 66 Du Pont. Choix de 2 dimensions, dont une construction supérieure pour camionnettes et familiales (4+2, charge D).

Hiway-Byway en 4 plis de nylon
 A relief autonettoyant très pénétrant qui vous tirera sans effort de la neige et de la boue. 4 plis de nylon 66 Du Pont de haute résistance ayant peu (ou pas) d'affaissement nocturne par grand froid. Gros, costaud et de grande performance pour la conduite d'hiver.

Radial Winter Express ceinturé verre
 Pneu de traction parfaitement assorti aux radiaux polyester ceinturés de verre de bien des autos neuves. La carcasse en polyester sous 2 ceintures en verre allie la douceur de roulement à la haute traction dans la neige et la boue. A gros relief autonettoyant pour rouler en sûreté par tous les temps.

Kevlar



Radial Hiway-Byway ceinturé de KEVLAR...de classe mondiale

L'étonnant KEVLAR (la fibre Aramid 5 fois plus résistante que l'acier à poids égal) a procuré à l'équipe de ODYSSEY 77 la robustesse indispensable au succès, en toute sécurité, de leur tour du monde en temps record de 74 jours. Sa semelle, en caoutchouc de composition spéciale, retient son élasticité par temps froid pour une exceptionnelle traction sur glace, la TRACTION "BIG PAW", comparable à celle d'un ours polaire sur une banquise. La haute résistance du KEVLAR minimise la torsion qui use la semelle, tout en adoucissant les aspérités de la route et offre une performance générale qui se chiffre par un record mondial et par la création de radiaux d'hiver très supérieurs.

Pose sans frais supplémentaires

Nous posons nos pneus neufs sur la plupart des jantes standard avec l'achat de valves Dill ou Schrader au prix de \$1.50 chac. Nous devons poser le pneu et la valve ensemble. "Un pneu n'est pas neuf sans une valve neuve."



GARANTIE DE 5 ANS
CONTRE DOMMAGES ROUTIERS
(KILOMÉTRAGE ILLIMITÉ)

Pneus de camionnettes, fourgonnettes et VR

Turnpike Hi-Traction en gros câblé de nylon pour manoeuvrabilité et contrôle supérieurs. Gros bossages d'excellente traction sur glace, neige, boue ou sable.
CAT TRAC à lettrage blanc, en plus gros câblé de nylon 66 Du Pont pour plus de résistance. Un pneu idéal sur les mauvais chemins et sous de lourdes charges.

Dim. (sans ch. sauf indic. contraire)	Equivalence en plis et charge	Prix, chacun	Numéro d'art.
1. Turnpike Hi-Traction			
670-15	6C	64.45	05 6796
G78-15LT#	6C	72.45	05 8296
700-15*	6C	70.45	05 7093
700-15	6C	76.45	05 7096
H78-15LT#	6C	80.95	05 8596
650-16*	6C	64.95	06 6593
650-16	6C	70.45	06 6596
700-16*	6C	74.95	06 7093
750-16*	8D	89.95	06 7593
875-16.5	8D	99.45	06 8796
950-16.5#	8D	103.95	06 9596
2. CAT TRAC pour V.R.			
10-15LT	6C	110.95	05 1096
11-15LT	6C	115.95	05 1196
12-15LT	6C	129.95	05 1296



...une vraie bonne affaire



Cet hiver changez de roues, pas de pneus
 Les changements de pneus peuvent causer des dommages et des fuites. Éliminez les ennuis en les laissant sur des roues de re-change. Pour plup. des marques. **20⁹⁵** et plus



CHICOUTIMI
 PLACE DU ROYAUME
549-5014
 DENIS-R. CANTIN LTÉE
 PROPRIÉTAIRE

JONQUIÈRE
 693, BOUL. SAINT-FRANÇOIS
542-3501
 J. W. LESSARD INC.
 PROPRIÉTAIRE

LA BAIE
 GALERIE LA BAIE
544-8291
 DENIS-R. CANTIN LTÉE
 PROPRIÉTAIRE

ALMA
 COIN DU PONT SAINT-LUC
662-6618
 LES ENTREPRISES GÉNÉRALES
 PIERRE COUTURE INC.
 PROPRIÉTAIRE

DOLBEAU
 LES GALERIES DES ERABLES
276-2834
 LES ENTREPRISES
 JULIEN DUPUIS INC.
 PROPRIÉTAIRE